



أولموسوعة عربية عالمية مصورة بالألوان

المطبخ الآسيوي الأقل (س

| | _راب | ** | إب |
|----------|------|----------|----|
| | • | | ال |
| <u>L</u> | | 0 00 000 | _5 |
| *** | | | |
| سيا | ئيز | 7 | 4 |



© EDIWONDERS S.A. - GENEVE 1991

No part of this work may be reproduced or utilised in any form or by any means without prior permission in writing from the publisher.

الملكية الادبية والعلمية والغنية وجميع الحقوق للقطقة بها محفوظة للناشر، ويحظر بصورة مطلقة وتحت طائلة للسرولية القانونية إي اقتباس أو نقل أو استعمال مضمون هذه الطبوعة أو إي جزء من المضمون بإية وسيلة كتابية أو طباعية أو سمعية أو بصرية أو مصورة، من دون موافقة الناشر المسبقة.



بلاد الفرس شاسعة منوّعة للناخات وتاريخها للعروف عريق، وتأثير هذه العوامل على غذاء الايرانين ظاهر جايّ في عصرنا الحاضر. الأطعمة الايرانية الأصيلة يعود تاريخها الى أبعد من الفي سنة، الى حضارة فارسية قديمة. وهناك اطعمة تأثرت بأحداث تاريخية فتطوّرت واكتسبت معالم غذاء مختلف عنها، كما

همات المعمة بالرك بالحداث باريكية فتطورك واختسبت معام عدام مختلف عليها د حصل - در الحال الاليكان الكاكان الكاكان الكان أساليان أساليان أساليان أساليان أساليان أساليان

بعد احتلال الاسكندر المكدوني ايران والهند، فعرفت بلاد فارس أصنافاً من الطعام شبيهة بالأطعمة الهندية. ما تزال الموائد الايرانية المعاصرة تذكّر بولائم كسرى الثاني، فهي تضمُّ اللحوم الباردة والأرز وورق العنب المحشو والدجاج المتبّل واللحوم المشرية والمثلية، والبلح المهروس. وأيضاً اصناف الحلوى ماتمر المحشو

بالجوز واللوز. في المطبخ الايراني تُستمل المطبّنات بكثرة، وغالباً ما يتصدّر المائدة في اليران اللبن الزيادي الطبيعي، الصفة الغالبة على الأطباق الايرانية هي ترجّع مذاقها بين الحلو والحامض، والمائدة الاساسية في الغذاء الايراني هي الأرز. وبتنج ايران سنة انواع من الارز افضلها «الدومسيا» وهو باهظ الثمن، وفي شمال البلاد وجنوبها ينيت أفضل اتواع الفلاية، أمم هذه الفاكهة العنب والشمام والكرز والتقاح والتون، ويُعد منها اتواع الشراب وتستعمل في المرق، من العادات الايرانية الاصلية تناول الخيز مع الطعام، والخيز إصناف منوعة تُعدُ بطرق مختلفة، العادات الايرانية القدارت الايرانية العادات الايرانية الاصلية تناول الايرانية القدارة منافعة منافعة للعدارة الايرانية منافعة العدارة الايرانية القدارية مقاله العدارة الايرانية القدارية منافعة العدارة الديرانية الغذائية مقرونة تقليدياً بالعيد القومي «النيرون». هذا العيد وعد بحياة

ويراقي القدائي تطريف تطبيع بالمان التي تبشر جديدة، وتؤكل فيه المواد التي تبشر

بالتجدد الدائم ومنها بزر الفاكهة وحبوب الحنطة وبراعم القمح الخضراء.



- . 1 - - .

کشت او بادهجان ____ Kashk O Bademian

طيق من البانديان باللين الزيادي الضلّى واللَّوم والصَّاطر. يشير مزيناً بالنماح الجال. هند الالسّامان سبعة. مدة الشعادي الالة أرباع الساعة.

هدة الطهو: ربع ساهة.

۔ القادیں -

القلار دريت نباتي لائل دريت نباتي القوم در ملطة كبرة من النعناج مناوبةان الجاف

التمفيه

يشين البندين دوسال ال اربية طد ولا بالد. يسل البندين دوسال ويسلر ويسلف المالة بيسار ويسلف المالة بيسار ويسلف المالة الميسار ويسال المواقع الميسار ويسال من المواقع الميسار ويسال من المالة اليان الأدباء بالميسار الميسار ويسال من الميسار ال

يقدُم الشيق ساختاً.



Dolmeh Barg Mou

أوراق عنب محشوة باللحم والعدس والبقدونس والنعناع واللبن الزبادي، تقدّم مزينة بالبقدونس وقطع الليمون الحامض. عدد الاشخاص: تسعة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: ساعة وعشر دقائق.

التحضير

يسخن الزيت في وعاء على نار خفيفة ويقل البصال واللحم المفروم حتى يذبلا. مضاف الملح والبهار والنعناع والبقدونس والعدس.

يضلت اسم رامهور واستعدع والموسوس والمدس. يقلب الخليط مدة ثلات نقائق. يضاف الأثر والماء ويخلط الكل جيداً، يتابع الطهو على نار خفيقة مدة ثلث ساعة الى ان ينضيم الخليط ويتبدّر السائل.

يصب الخليط في وعاء كبير ويترك حتى بيرد. يضاف اليه اللب الزيادي ويخلط جيداً. تقتع أوراق العنب ويوضع في كل ورقة فقيل من الحشو المعقر، تثني أطرافها وتقف عن شكل السطوانة، ترتب أوراق العنب طبقات في وعاء ويورِّع عليها عصبر الليمون والماء المذوب فيه السكر وتغطى بطبق حتى لا كرج منها الحشو.

يفطى الرعاء ويترك على نار خفيفة مدة ثلاثة أرباع الساعة حتى ينضيج محتواه. ترتب أوراق العنب في طبق التقديم وتزيّن بالبقدونس وقطم __ المقادير __

٥ ملعقتان كبيرتان من ٥ نصف كيلوغرام من ورق زيت الذرة العثب المحقوظ ٥ ملعقتان كبيرتان من ٥ كاس من الأرز النعنام الأخضر المغروم ٥ كاس ونصف من الماء أو ملعقة كبيرة من ه ثلث كاس من العدس النعناع الجاف المطحون ٥ ملح وبهار بحسب ه نصف كيلوغرام من لحم الغثم المقروم الرغبة ه بصلة مفرومة ناعماً ٥ ملحقتان كبيرتان من

و ملعقلان عبيربلان من عصير البيوس الحامض الليون الحامض البيون الحامض وربع كيلوغرام من اللين المعقد عبيرة في فاس من الماء والمغرب من الماء من الليون الحامض المنادن المادن المادن

اداسيه بوختيه

Adaseh Bokhteh

عدس بالزيدة. من المقبلات الايرانية الشهيرة. يقدم الى جانب الاطباق الرئيسية.

عدد الأشخاص: سبعة، مدة التحضير: ثلاث ساعات، مدة الطهو: ساعة.

التحضير

الليمون،

ينظف العدس ويغسل. ينقع بالماء البارد مدة ساعتين أو ثلاث ثم يصفى.

يقلى البصل والثوم في ملعقتين كبيرتين من الزيدة حتى يصير لونهما ذهبياً.

يضاف العدس الى الخليط ويحرك مدة دقيقتين. يصب الماه ويترك يغلي مع ازالة الرغوة كلما ظهرت على السطح. ينظر الملح واليهار والكمون ويتابع الطهو حتى يطرى العدس. يضاف المزيد من الماء بحسب الحاجة ثم تورَّح الزيدة التبقية وتحرك مع الخليط حتى تتروب جيداً.

يقدم الطبق ساخناً.

___ المقادين ____

كافيار ماليمو

Caviar Malemo

مقبلات من البسكويت الملّع مع بيض السمك والزبدة. عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: ربع ساعة.

التحضير

تدهن كل قطعة من البسكويت بقليل من الزيدة. بحيث تورع الزيدة على كل قطع البسكويت. بهضم الكانيار بملعقة صغيرة فوق الزيدة. ترتب قطع البسكويت في طبق التقديم وتوزع حولها شرائح الليمون. المقادير
 المنافز قطعة من وملعقة كبيرة من الزيدة السنعوب الملت وملعقة كبيرة من الزيدة السنعوب الملت مقطعة من وملعقات كبيرتان من والله والملت منافز الكافليار إليضي سمك الكافليار إليضي سمك الكافليار إليضي سمك الكافليار المنافز المن



ماست او اسبيناح.

Mast O Espenag

سبانخ مع اللبن الزبادي. من الأطباق الايرانية المقبلة. يقدم الى جانب طبق رئيسي.

عدد الاشخاص: خمسة: مدة التحضين ربع ساعة، مدة الطهو: ربع ساعة.

__ المقادير _

التحضير

ينقى السبانخ من الأوراق الصفراء وتقطع اطراف القاسية، يقرم ناعماً ويفسل مرات عدة ثم يعصر جيداً. يسلق السبانخ مع الملح والبهار وربع كاس من الماء على نار خفيفة مدة ربم ساعة.

اذا أستعمل السيانخ الجلد، يُلين ويسلق مدة سبع دقائق. يترك السبانخ حتى بيرد ويخلط جيداً مع اللبن والملح. يقدّم الخليط في أطباق عميقة ويزيّن بقليل من البهار الأسود.

كيلوغرام من السيانخ الثين الزبادي الخضر او نصف ملعقتان صغيرتان من كيلوغرام من السبانخ الملح معقة صغيرة من البهار مضف كيلوغرام من الإسود المسود المسو



ماست او خيار

Mast O Khyar

التحضير

سلطة الفيار باللبن الزيادي المعفى والنعناع والزبيب. تقدم مع الخبز الى جانب الأطباق الرئيسية.

عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: ربع ساعة.

۔ المقادیں ۔

ه ثلاث حبات من الخيار المتوسط الحجم ه نصف کیلوغرام من اللبن الزبادى ٥ حبتان من البصل صغيرتا الحجم ٥ ملعقتان كبيرتان من الزبيب

أو ملعقة كبيرة من النعناع اليابس ٥ ملح وبهار ابيض

o ملعقتان كبيرتان من النعناع الأخضى المفروم

بحسب الرغبة

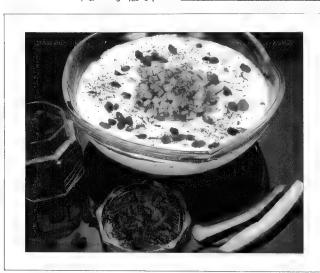
ينثر الزبيب على سطحه ويقدّم.

تقشر حبات الخيار. تقسم طولياً الى أربعة أقسام وتغرم

حتى يتحول الى سائل. يخلط الخيار المفروم مع البصل واللبن والملح

والبهار. يضاف النعناع ويقلب. يدخل الى الثلاجة ويترك فيها مدة

ناعماً (يمكن بشر الخيار عوضاً عن فرمه بعد تقشيره). يقشر البصل ويفرم ناعماً. يخفق اللبن الزيادي مع قليل من الماء



کوکو سیب

Kuku Sib Zamini

من اطباق العجة اللذيذة. تحوى البطاطا والبيض والبصل والتوابل. تُقدّم الى جانب اللحوم والسلطة.

عيد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: ساعة، مدة الطهو: عشرون دقيقة.

ـ المقاسير

٥ ملعقة صغيرة من ٥ نصف كيلوغرام من الكركم (الزعفران البطاطا الهندى) ه بصطتان متوسطتا ه ملح ويهار بحسب الحجم منشورتان الرغبة ٥ ربع كأس من زيت

ه ست بیضات نباتی او سمن نباتی

التحضير

تُفسل البطاطا جيداً، توضع في وعاء وتغمر بالماء الملَّم، تسلق حتى تنضج. تُرفع عن النار وتترك لتبرد، تُقشَّر البطاطا وتهرس ثم تخلط مع البصل والملح والبهار والكركم.

يُخفق البيض جيداً ويصب تدريجاً على مزيج البطاطا ثم بخلط معه حيداً.

يُسخِّن الزيت في مقلاة متوسطة المجم ويصبُّ فيها المزيج ويُدرك حتى يحمرٌ. تغطّى المقالاة، ويُطهى المزيعج مدة ربع ساعة حتى ينضب تعاماً وينتفخ. تُقسم العجة الى اربعة اقسام، تقلى من الجهتين حتى يصدر لونها ذهبياً. يُقدّم الطبق ساخناً أو بارداً.

کوکو ماهی

Kuku Mahi

عجة بالسمك. صنف لذيذ الطعم ومفدٍّ. تكسبه التوابل نكهة خاصة. يؤكل مع السلطة.

عدد الأشخاص: خنسة، مدة التحضير: عثى دقائق، مية الطهو: خسس عشرة دقيقة.

_ المقادين

ه سټ بېشىلت ٥ تصف كيلوغرام من فيليه السمك الأسض ٥ أربع ملاعق كبيرة من

سمن نبلني او من زيت نباتى

 بصلة صغيرة مفرومة ناعمأ

 ملعقة كبيرة من الكزيرة الخضراء اللقرومة ناعمأ ٥ ملح ويهار اسود

بحسب الرغبة ن ملعقة كبيرة من الدقيق ٥ ربع ملعقة صغيرة من

الكركع

التحضير

يُفسل السمك ويَّنظَّف. يُنزع عنه الجلد ويُجلَّف بورق نشاف ثم يُرش بالملح ويترك مدة عشر دقائق. يغطى السمك بالدقيق قبل المباشرة بقليه كي لا يلتصق في

قعر المقلاة ويُفتَّت. ويمكن أن توضع كل سمكة مع الدقيق في كيس نايلون ويُخضّ الكيس حتى يغطّى الدقيق جهات

تُسخَّن ثلاث ملاعق كبيرة من الزيت النباتي في وعاء يُقلي فيه السمك من الجهتين حتى ينضج، (يجب الا يبقى لون السمك فاتحاً). يوضع السمك في وعاء، يُضغط عليه بالشوكة ويُنزع منه الحسك، يحتفظ بلحم السمك جانباً، يُقل البصل في الزيت حتى يصدر شفافاً ويُقلّب معه الكركم، يُطهى مدة دقيقتين ثم يضاف إلى السمك، يمزج الكل مم الكريرة والدقيق.

يخفق البيض جيداً ويضاف الى مزيج السمك مع الملح والبهار. يخلط الكل جيداً. تُسخِّن ملعقة كبيرة من الزيت في مقلاة متوبسطة الحجم. تحرك المقالاة بحيث يغطى الزيت جوانبها ثم يصب فيها الخليط. تغطى المقلاة باحكام وتطهى العجة على نار متوسطة مدة تراوح بين عشر دقائق وربع ساعة حتى تنتفخ.

تشوى الجهة الثانية بوضم المقالاة بضم دقائق تحت مشواة الفرن الساخن. تُقطّع العجة ويُقدّم الطبق ساخناً أو بارداً.





کوکو سبزي Kuku Sabzi

من الاطباق الايرانية المقبلة. صنف من العجة غنى بالاعشاب الخضراء المفدِّية والتوابل الشهية. يُقدِّم بارداً إلى جانب البطاطا المقلية وشرائح اللحم.

عدد الاشخاص: خسبة، مدة التحضين عشرون دقيقة، مدة الطهو: ثلاثون دقيقة.

التحضير

تُغييل الاعشاب والمُضَر كلها معاً، تُجلَّف وتُقطِّع، توضع في وعاء كبير ويضاف اليها الملح والبهار. تُخلط جيداً. يُخفق البيض، يُصب على الاعشاب والخضر ويُخلط المزيج. تُسخّن الزبدة أو الزيت في مقلاة مترسطة الحجم. تُحرّك المقلاة حتى تغطى الزيدة جوانبها ويوضع الزيج فيها. تُخفف النار. يُعطى الوعاء ويطهى الطعام مدة ربع ساعة حتى يصبح لون المزيج ذهبياً.

تُقطّع العجة بدقة الى اربعة اقسام متساوية ويُقلب كل قسم على الجهة الثانية. يُغطّى الوعاء مجدداً وتُطهى العجّة مدة تراوح بين عشر دقائق وريم ساعة او حتى يصع لون الجهة الثانية ذهبياً.

يمكن شيّ العجة تحت مشواة القرن الساخن من دون ان يُقدُّم الطيق ساخناً او بارداً ومقطِّعاً إلى اقسام متساوية.

٥ كأسان من السيانخ المقطع ناعمأ ٥ كأس ونصف من البصل الاخضر المقطع ناعمآ ٥ ربع كأس من الكزيرة الخضراء القطعة ناعمأ ہ نصف کاس من البقدونس المقطع ناعمأ ٥ ملعقة كبيرة من

المقادير ـ

٥ ملعقة كبيرة من الشبث Dill Wood (نوع من النباتات يشبه الشمر وهو من التوابل) المقطع ه کاس ونصف من ورق الخس المقطع ناعماً الطرخون Tarragon ٥ ملح ويهار بحسب المقطع ناعمأ الرغبة

ہ ٹمانی بیشنات

٥ ربع كاس من الزيدة

ستسلطة

Salad

التحضير سلطة الخيار والطماطم والبصل وعصير الليمون. تقدم الى

جانب السمك واللحم المشوى.

عيد الاشخاص: ستة، مدة التحضير: ربع ساعة.

_ القادير

ه اربع حبات من الخيار زيت الزيتون متوسطة الحجم ن ملعقتان كبيرتان من ه بصلة ه ثلاث حبات من الطماطم

ن ملح ويهار بحسب متوسطة الحجم الرغبة ه ملعقة صغيرة عن

النعناع الجاف

ملعقتان كسرتان من

عصبر الليمون الحامض

Salad Labu

سلطة الشمندر مع اللبن الزيادي المعلّى. تقدّم الى جانب اطاق الخضر المشوة.

عبد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: عشر دقائق.

ــ القادين

ه نصف کیلوغرام من الشمنس مسلوق ومقطع

الى مكعبات ه ينصف كيلوغرام من اللبن الزبادي مصقي ٥ ملعقة كبيرة من زيت الزيتون او زيت الذرة

البقدونس القروم

الرغبة o ملعقتان کبیرتان من

ه بهار وملح بحسب

٥ ملعقة كبيرة من عصبر اللبمون الحامض

التحضير

يصفّى اللبن بوضعه في كيس من قماش الخام. يـربط بخيط ويعلِّق فوق وعاء ثم يترك حتى يشتد.

الغذائية.

تغسل الخضر وتجفف. يقشر الخيار وتقسم كل حبة منه طولياً الى قسمين ثم تقطم الى قطم صغيرة. تقطم الطماطم

والبصل الى قطم صغيرة. تخلط الخضر ويضاف اليها عصير

الليمون والزيت والملح والبهار. تحرك السلطة وينثر النعناع الجاف على سطحها، تقدّم في اطباق من زجاج.

غينتهما اسام النعناع كمادة هاضمة ومهدنة

في حالات التشنيج. يدخل زيت النعناع في تحضير يعض اصناف الطعام والصناعات

يمزج الزيت مم عصير الليمون ويضاف اليه اللبن والملح والبهار. بقلُّب المزيج وتضاف اليه قطم الشمندر. يخلط الكل جيداً ثم يصب في طبق التقديم ويزّين بالبقدونس للفروم.





___سري خوردر

Sabz: Khordan منظ من السلطة يحري الأعضاء والمعدر، يقدو مع الجون

> راشنبر والجور عين الاقتماني مسية، درة المحسس روم سامة

و خرية من فيلتويس و خرية من العزدون و حرية من فكرارة و المنتق من ومن طبقة و حرية من فيقاة و اللاث حيث من الميار و رأس من القوم مقاشر و مقسنة طبارغ من و مرية من القوم مقاشر و مقسنة طبارغ من الإمكان من القوم القطاع المعمن الإكتاب

التحضير

تفسس الإمباب والمصر ونترع أوراقها المنفراء تقسم حبات السيار طوئهاً ال أربعة النساب يطلق اللجل وواشر يحسب الربية الرباق المتمار والأطفاب في طوق القلايم مع فجعة الجبن والجور

قليل من 22 المصدر التندراً و البده الدام كانة رواي مديراً ويستمثر أن الخبر التناب إلى المام الدامة المسائلة المناب المناب الدامية على الدام الجداء بعد العيني الدامة الدامية المنابية والتي المنابية والتي المسائلة والتي المنابية والتي المسائلة والتي المنابية المنابية والتي المنابية والتي المنابية التي المنابية والتي المنابية المنابية والمنابية المنابية المنابية المنابية المنابية والمنابية المنابية المنابية والمنابية والمنابية المنابية والمنابية والمنابية والدائمة والمنابية والمنابؤ المنابؤ المن



Olufeh

سلطة الدجاج مع البطاطا والبيض والقشدة والمايونيز. تقدم مزينة بقطع الفجل ومخلل القثاء.

عيد الأشخاص: تسعة، مدة التحضير: ساعة، مدة الطهو: ساعتان.

التحضير

ينظف الدجاج ويوضع في وعاء على الذار. يضاف اليه

البصل والماء والملح. يحرّك المزيج ثم يغطى الوعاء. يتابع الطهو مدة ساعة حتى ينضج الدجاج ويبقى قليل من المرق،

تفسل البطاطا. تغمر بالماء في وعاء وتسلق على ذار قوية مدة ثلث ساعة حتى تقارب النضيج،

يسلق البيض مدة عشر دقائق ويترك حتى بيرد، بنزع عظم الدجاج ويفتت لحمه الى قطع صغيرة، يقشر البيض والبطاطا ويقطعان الى مكعبات صغيرة تضاف الى الدجاج، يقطع مخلل القثاء ويوزع على الخليط مع الملح والبهار ثم تضاف صلصة المايونيز ونصف كأس من القشدة وعصير الليمون وزيت الزيتون. يخلط الكل جيداً. يغطى الوعاء باحكام ويدخل الى الثلاجة مدة ساعة. يخرج بعدها ويرتب في طبق كبير. يوزع عليه ما تبقى من القشدة ويزين بقطع الفجل ومخلّل الضان

ـ المقادين o ثلاثة أرباع كأس من كيلوغرام من البطاطا القشدة الطازجة (كريما ٥ دجاجة كثيقة) ەست بىقىات ٥ عصبر ليمونة حامضة ومصلة مقطعة ٥ ملعقتان كبيرتان من ٥ نصف كاس من صلصة زيت الزيتون المليونيز ه قطع من القجل ومخلل ٥ ربع كيلوغرام من مخلل الخيار للتزيين القثاء (القتي) ه کاس من الماء ٥ ملح ويهار بحسب الرغبة

شوريا

Shorba

حساء كرات اللحم مع الارز والكزبرة الخضراء. من الاطباق الامرانية الاولى. يقدّم سلخداً.

عدد الاشخاص: سنة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ---

__ الثقادس

 نصف كيلوغرام من لحم
 0 كماس من الارز

 البقر المفروم
 0 ذكلاة ارباء كاس من

 0 بصلة ميشورة
 الكثريرة المفرومة

 0 بصلة ميشورة من
 0 ملح بحسب الرفية

 الربع ملحقة
 0 ملح بحسب الرفية

التحضير

يفرك اللحم مع البصل المبشور والملح والكركم حتى يتجانس المزيج ثم يقطع باليد المبلولة بالماء الى كرات صغيرة بحجم حبة الجوز.

يدلا نصف وهاء بلناء ويوضع عبل الذار حتى يضلي، تضاف اليه كرات اللحم، يترك على نار خفيفة هذا نصف سامة. يضاف إليه الارز والكزيرة المغوية والمام بحسب العاجة. يتابع الطهر مدة نصف ساعة أخرى حتى ينضبح الان.

اشانار۔

Ash Anaar

حساء بعصير الرمان. يحوي اللحم والخضر النوعة. يقدم مزيناً بالكركم والنعناع الجاف.

عدد الاشخاص: سبعة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ساعتان ونصف.

_ القادين ___

ه نصف کاس من

اليقدونس للقروم ناعمأ

o ثلاثة ارباع كأس من ه كاس من عصبر الرمان الكراث المقروم ه اربع كؤوس من الماء ه ثلث كاس من الأرز o قطعتان من لحم الغذم المقسول او البقر مع عظمهما o ملعقتان کبیرتان من ٥ ربع كاس من البازلاء عمسر الليمون الحامض الصقراء المتقوعة ٥ سكر بحسب الرغبة ويصلة صنفترة عقرومة ه اربع ملاعق من سمن ناعماً نباتی او زیت نباتی ه جدة من الشمنير ن ملعقة صنفيرة من صبغيرة مقشرة ومقطعة الكركم ه ملح وبهار بحسب ن ملعقتان صيفيرتان من الرغبة

النعناع الجاف

التحضير

يفسل اللحم ويوضع في وعاء على ثار خفيفة. يضاف إليه الماء والبازلام. يُترك حتى يغني، ترفع الزفرة التي تظهر على سبطح الماء. يضاف الشمندر والبصل والملح والبهار. يفطى الوعاء ويتابع الطهو مدة ساعتين الى أن ينضيج اللحم ويطرى على نار خفيفة.

يرقع اللّمم من الوهاء ويلزع عظمه. يقطع الى قطع صنفيرة ثم يعاد الى الوعاء. يضاف البقدونس والكراث والارن يظط الكل جيداً ويصبُّ عصير الرمان وعصير الليمون وينشر السكر.

يقطى الوعاء ويتابع الطهو على نار خفيفة مدة نصف ساعة. يذبّ السمن في مقلاة ويضاف الكركم، يحرك ويوذع عليه النعناع ثم ترفع المقلاة عن النار.

يضاف نصف كمية مزيج السمن والنعناع الى الحساء ويحرك ثم يرقع عن النار. يصبّ في اطباق صفيرة ويوزّع على سطحها ما تبقى من مزيج النعناع.

Ash Reshteh

حساء غنى بانواع الحبوب والخضر والمعكرونة. يمكن تقديمه مزيناً بمزيج الخل واللبن الزبادي.

عيد الاشخاص: سنة، مدة التحضير: ثلث ساعة، مدة الطهو: ساعتان وعشر دقائق، مدة النقع: ثماني ساعات.

المقادير

o بصلة كبيرة مفرومة

٥ اربع ملاعق كبيرة من o كاس من القاصولياء الدقيق الحمراء ه ملح وپهار بحسب ه نصف كأس من العدس الرغبة الاخضى ه ملعقة منغيرة من ه تمنف كأس من الجمص o كاس من اوراق الكراث الكركم المقرومة ه ثلاث ملاعق كبيرة من ه نصف کاس من زیت نباتی او سمن البقدونس القروم نباتى ه كأس من السبانخ أعصان من الثوم المقروم مدقوقان ٥ كأس من المعكرونة ه طعقة كبيرة من النعناع المسطحة (بيالوليني) الجاف المطحون

التحضير

تنقى الفاصولياء والجمص من الشوائب، ينقم الاثنان في الماء مدة ثماني ساعات. يقسل العدس وينقع في وعاء آخر. يغمر الحمص والفاصولياء بالماء وينثر عليهما الملح والبهار. يطهى الخليط على النار ويترك حتى يغلى. تخفف النار ويتابع الطهو مدة ساعة ونصف حتى ينضبج الخليطء يصفى العدس ويضاف النه. بترك الكل على تار خفيفة مدة نصف ساعة أخرى مع اضافة الماء عند الحاجة.

يملاً نصف وعاء بالماء ويفلى على النار. تسلق فيه الخضر مع الملح مدة ربع ساعة حتى تطرى. تضاف المعكرونة ويتابع الطهو على نار خفيفة مدة ثلث ساعة الممافية.

يمزج الدقيق مع قليل من الماء البارد ويصب المزيج على خليط المعكرونة. يترك الكل يغلى على نار خفيفة مدة خمس دقائق مم التقليب حتى تثخن الصلصة، يضاف خليط الحبوب ويحرك الكل جَيداً. يتأبع الطهو على نار خفيفة مدة ربع ساعة اخرى حتى ينضج الحساء ثم يرفع عن النار.

يسخن الزيت في مقلاة ويقلى البصل والثوم حتى يحمرًا. ينثر الكركم ويقلّب الكل مدة ثلاث دقائق. يضاف النعناع ومحرك.

يرفع الحساء عن النار. يصب في طبق التقديم ثم يوزع على سطحه خليط البصل بشكل حلقة ويقدّم.

Eshkeneh Shirazi

حساء بالجوز والطبة واللبن الزبادي. من الاصناف الايرانية المشهية، يقدّم إلى جانب الاطباق المشوة.

عدد الاشخاص: تسعة، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو: نصف ساعة.

_ المقاص

ه بملة كبيرة الحجم ملعقة كبيرة من الحلبة مقرومة اللطحونة ملعقتان كبيرتان من الزيدة ه اربع کؤوس من الماء o ملعقتان کبیرتان من السلخن تصف کیلوغرام من الدقيق

اللبن الزبادي ه نصف كاس من الحوز المقروم

٥ ملح ويهار بحسب الرغبة

التحضين

يقلى البصل في الزيدة حتى يذبل، تخفّف النار ، يضاف الدقيق ويحرك الخليط بضم دقائق. يضاف الجوز والحلبة وقليل من الماء الساخن. يخفق الكل جيداً ثم يصب ما تبقى من الماء تدريجاً مع الاستمرار في التجريك. ينثر الملم والبهار. يغطى الرعاء ويترك الحساء يغلى مدة ثلث ساعة حتى يثمن. يخفق اللبن الزبادي جيداً يضاف اليه قليل من الحساء ثم يعاد خفقه ويصب فوق الحساء مع الاستمرار في التحريك. يترك على النار ليسخن من دون ان يغلي.

يقدّم الطبق ساخناً.



اش رشته

نانبه لأفاش

Naneh Lawash

نوع من النمير يتنوِّر به النظيخ الإيراني. يؤكل بارداً أو سلمنا مع الاطباق كافة عدد الإقلىقاس سئة، بدؤ الكوشاس تربعون بالرقال عدة

SMI edit

من الللخ

ن كاس وتائلة أرياع من ه فلاقة ترياح كاس من البائيق الأبيض وملعظة منفيرة ونصف ه عاسل وريم س باليق القدم عم قادره (بطالة) و بمثل کاس س زند or halo dale o

litter show spirit

Shinkl Spenish مح

بيش الدقيق الأبيس ريشق اللسم ف رماء الترب النسرة في سطتين كبرتين بن الماء الفائر ثم تميي كبي ثلاثة ذريام كأس من الله العلج يعرف الزيج ويوسب في وسط الرواء

بعور الكل باليدين مدة تصف سامة (از يخلاط كهريائي مدة الله سامة) مع الضافة ما تيقي من الناء شريبها يسفن اللرن ويرينيع مسلَّح في ويسته عدة ربع ساعة ثم يدهن بقطنة لداش مبولة بالريد

يرتب المجين عتى مسطح آعر عدفون بالريت ويقسم الى سنة لجزاد. يند السفة ويرق جيداً بشوباء مدهون بالريت 25cd aux 3 8cdu 48cd ترفع رقاقة العجيم. توصع عن اريكة ويصنعه عنيها هوق للسعم أي ألفرن التراء مدة دفيقة تم تحرج ويصفط عليها بالأريكة

نعمها لدم مشكل جبوب هواثية يعاد ومسع رفاقة العجب في الدرن وتتراء مدة ثلاث باللق ثم تلاف عن الههة الثانية وتعبر مدة دفيقدي تعرج من للذن وتعطى بقطعة تماش.

يسغى ألقن من جديد وبمن الديان دلشقي بالطريقة نقسها شفير رقائق الميان بررأ بدر تحفيرها



Naneh Barbari

صنف من الخبز الايراني. سهل التصفير. يقدّم سلفناً مع الاجبان والمربيات.

عدد الاشخاص: أربعة، مدة التحضير: سلعة ونصف، مدة الطهو: ربم ساعة.

| · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | المقادير |
|---------------------------------------|-----------------------------|
| ٥ ملعقة كبيرة من زيت | ن خمس کؤوس من |
| نياتي | الدانيق |
| ه ملعقة مىغيرة ونصف | الدائيق o ملحقة صفيرة من |
| من الملح | الخميرة المجفقة |
| ٥ زيت نباتي للذهن | ه كاسان من الماء الفاتر |
| | |

التحضير

تذوّب الخميرة في ربع كأس من الماء الفاتر ويصب فوقها ما تبقى من الماء الملح.

تنخل أربع كؤوس من الدقيق في وعاء، يحطر في وسطه وتصب الضعيرة المذوّبة في الحقرة، يغطى الوعاء ويترك في مكان دافء مدة عشر دقائق.

يظط الدقيق مع مزيج الخميرة. يعجن باليدين ويصب فوقه الزيت. ينخل الدقيق المتهي ويضاف تدريجاً. يعجن الكل حتى تتشكل عجينة متماسكة. يغطى الوعاء من جديد ويترك في مكان دافء مدة ساعة حتى يختمر.

ريبران في عجان داراه مده ساعة حتى يصمر. يدهن مسطح بالزيت. يرضع عليه العجين ويتسم الى أربعة السام متساوية.

ربيعة السنام معتدوية. تدهن الليدان بالزيت وتكرّر بهما السام العجين ثم تُعطَى شكل مريم وتمد بشكل بيضوي.

يرتب العجين في صيينية مدهونة بالزيت ويفطى بقطعة قماش ثم يترك في مكان داؤه مدة ثلث ساعة. يدهن سطعه بالزيت وترسم عليه أربعة خطوط طولية متوازية.

بدريت وبرسم عنه أربعه حصوف هويه منواريه. تدخل الصينية الى الفرن وتترك مدة ربع ساعة حتى يممير لون الخبر ذهبياً، بقدم ساخناً.

ـ نانــه ســانجاك

Naneh Sanghak

خبز على الطريقة الايرانية. يقدّم مع كلّ الاطباق.

الكمية: ست قطع، مدة التحضير: اربعون دقيقة، مدة الطهو: نصف ساعة.

— المقادير

 نصف کاس من زیت
 0 ملعقة صغیرة من

 الشستق
 الشميرة المجلّلة

 0 ذلالة أرباع کاس من
 م کاس ولائلة أرباع من

 الشقق الابیش
 الماء الفقار

 0 کاسان وربع من دقیق
 م ملعقة صغیرة ونصف

 القامح (م) الشقة)
 من نظح

التحضير

ينخل الدقيق الابيض ودقيق القدح في وعاء. تتوّب الخميرة في ملعقتين كبيرتين من الماء الفاتر وتضاف اليها ثلاثة أرباع كاس من الماء مع الماح. يحرك المزيج ويصبّ في وسط الدقيق.

يعجن الكل باليدين مدة نصف ساعة، او بخلاط كهربائي مدة ثلث ساعة مع اضافة ما تبقى من الماء تدريجاً، قدهن مصائح معدنية زرقاء بزيت المسئق وتوضع في صينية داخل فرن مار على الطبقة السفلى اذ كان الفرن كهربائياً، وعلى الطبقة الوسطى اذا كان فرن غان.

يوضع العجين على مسطّح مدهون بالزيت ويقسّم الى ستة لجزاء. يرق كل جزء على شكل ببضوي، يرتب على وسادة ثم يقلّب فوق الصفائح ويغيز مدة تقيقة بضغطه طبه بالوسادة و ويترك مدة ثلاث دقائق ثم يقلب على الجهة الثانية ريخيز مدة دقيقتين اضافيتين، يخرج الخيز من القرن ويرفع عن صطيحة للفعن ويترك جانباً، تعاد الصفائح الى الصينية ويتابع خيز المجين للتيقي بالطريقة نفسها.

ملاحظة: تُدهن الصفائح المعنية بزيت الفستق بعد خبز كل جزئين من العجين.

طبق رَئيسي

كاتليتس

Katlits

كرات من البطاطا واللحم والبيض. تقدم مقلية مع سلطة الخضر او الخبز الابيض.

عدد الاشخاص: سبتة، مدة التحضين ساعة، مدة الطهو: ثلاثة ارباع الساعة.

__ القادير

ه نصف کیلوغرام من لحم ه بیضتان ويتميق ملعقة صغيرة البقر من الكركم (الزعفران ه نصف کیلوغرام من الهندي) البطاطا ه بصلة كبيرة الحجم ٥ ملح ويهار يحسب

٥ ربع كاس من الكعك ه زيت نباتي للقلي المُدقوق او الدقيق

التحضار

تغسل البطاطا جيداً وتسلق حتى تنضج. تقشر وتبشر في وعاء. يبشر البصل ويضاف الى البطاطا مع اللحم والبيض. منثر البهار والملم والكركم ويعجن الكل جيداً. تبلّ اليدان بالماء وتقطع العجيئة الى كرات متوسطة الحجم ثم تسطح وتغطى بالكعك المدقوق وتقلى في الزيت حتى تحمر.

يقدّم الطبق ساخناً او بارداً.





جيجو باريه

Gigo Bareh

فخذ مشوى مع البطاطا والطماطم. من الأطباق الايرانية الشهية. يقدّم الى جانب الأرز.

عيد الاشخاص: خسبة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهور: ساعتان ونصف.

_ القادين

٥ حبتان من البصل ٥ فخذ غنم يزن كيلوغراماً · مقطعتان الى قطع كبيرة ونصف الكيلوغرام ه خمسة فصوص من ن ملعقتان كبيرتان من الثوم مقسم كل منها ال سمن خباتى ه ملطقة صغيرة من قسمين ه نصف کیلوغرام من المنعتر البرى المجلف الطماطم مقسم كل منها ٥ ملح ويهار بحسب الى قىسان الرغبة

٥ كيلوغرام من البطاطا

التحضير

بنظف قخذ الغيم، يثقب ثقوياً عدة برأس سكين ويحشى بقصوص الثوم المسمة.

تقشر البطاطا وتقطم الى قطم كبيرة. يفرك الفخذ بالملح والبهار. يدهن بالسمن ويوضع في طبق خاص بالفرن، وتوزع حوله قطع البطاطا والطماطم والبصل. ينثر الصعتر ثم يدخل الطبق الى قرن سلمن.

يسقى الفيَّد من وقت الى آخر بمرقه وتُقلِّب الخضر مرة وإحدة في أثناء الطهور

يترك الفخذ في الفرن مدة ساعتين ونصف الى ان يطرى وينضيج.

ىرىانى ئانا فا ساز ـ

Beryani Nana Fa Piyaz

التحضير

طبق رئيسي من اللحم والبصل والنعناع الأخضر. يقدّم مع الاعشاب الطازجة والخيز.

عيد الاشخاص: سنة، مدة التحضين ربع ساعة، مدة الطهو: خس واربعون دقيقة.

... المقادين

ه ملح و پهار محسب ٥ كيلوغرام من كتف الرغبة العجل o ربع ملعقة صفيرة من نصف كيلوغرام من الكركم النعناع الأخضر مقروم ه اربع كؤوس من الماء ه حبتان من البصل مقرومتان

والماء ثم يسلق مدة خمس وأربعين دقيقة. يرقع اللحم وينزع عظمه ثم يطحن مع النعناع الاخضر والبصل ف خلاط كهربائي حتى ينعم. يقدم الطيق ساخناً.

بوضم اللحم في وعاء ويضاف اليه الملح والبهار والكركم

شي اللمبوم كالانتركوت، و والتورنيدو، و دالشاتوبريان، و دالروست بيف، يفرض تقليبها مرات عدة حتى تنضج جيداً. بعد تقليبها للمرة الثانية تخفف النار ويتابع الشيّ. وكلما كان اللحم سميكاً كلما استغرق نضبجه وقتاً اطول.

كبابحسيني

Kabab Husayni

كباب اللحم مع البصل. من الأطباق الايرانية اللنيذة. يغدّم مشرياً مع الأرز أو السلطة.

عند الإشخاص: خسبة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: ثلث ساعة.

ـ المقانين ـ

التحضير

ينظف اللمم ويقطع مع البصل الى مكعبات متساوية الحجم. يشك اللحم والبصل في أسياخ صغيرة (من خشب الترين) بحيث يحري السيخ الواحد مكعبن من اللحم ومكعب من البصل. ينثر اللح والبهار على اللحم وتفعر الاسياخ في البيت تم تقل حتى تحمر من الجهتن.

يَّذِج عَصَدِ اللَّيْمِونَ مَع لَلَاءَ وَيُوزِع عَلَى اللَّمَّمِ. يَعْطَى ويترك الكُل يَعْلَي عَلَى نَار خَفَيْفَةً مَدَّةً ثَلْثَ سَاعَةً، يقدَّم الطَّيْقِ مَم الأَرْزِ أَنِّ السَّلَطَةَ.

كبابجيجار

Kababe Jigar

طبق رئيسي من الكبد المثلوي. يقدّم الى جانب السلطة والمطاطأ المشهرة أو المقلة.

عدد الأشخاص: خسنة، مدة التحضير: ثلث ساعة، مدة الطهو: خمس دقائق.

__ المقامير

نصف كيلوغرام من كيد ٥ ملح وبهار بحسب
 الغنم او العجل الرغبة
 ٥ ماء طري مطح

التحضير

ينقع الكبد في الماء البارد الملح مدة تلث ساعة. يصفى ويترك حتى يجف. ينزع عنه الجلد ويقطع الى مكمبات متوسطة المجم.

تشك قطع الكبد في أسياح الشي وينثر عليها الملح والبهار. يشوى الكبد على الفحم مدة خمس دقائق حتى ينضمج. يقدّم ساخناً.



اللحوم غذاء ضمروري لجسم الانسان المغناها بالبروتيين. فالسروتيين يقسوي العضلات ويجدُد الخالايا ويساعد على نمو شعر الاطفال واظفارهم ويهمي اجهزة الجسم من العوامل الخارجية الخطيرة.

اللحوم من الاغنية التي لا تكاد تخلو منها مائدة. تُطهى بطوق عديدة وتتميّز بنكهة لديدة. غلباً ما تقدم اطباق اللحوم، المشوية منها خصوصاً، الى جانب السلطة أه للخلات.

كوفتيه نوكوشي.

Kofteh Nokoshi

كرات من الكفتة بعصير العنب والخل. تقدّم مع الارز أو السلطة والخبز.

عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: نصف ساعة.

____ القادير

الكركم

 نصف كيلوغرام من لحم بسلة كبيرة مبشورة البقر المغروم تشت كاس من عصير
 كاس من دافيق الحمص العنب
 المحكمن المعتنان كبيرتان من

المُحمَّص o ملعقتان كبيرتان o ملح وبهار بحسب الخل

الرغبة وبيضتان بيضتان والبيضان والبيضائد الماء والماء وال

ن ٥ ثلث كاس من الماء ٥ زيت نباتي للقلي

التحضير

يقاط اللمم جيداً مع الدقيق والبيض والبصل والملح والبهار والكركم. يضاف الماء ويدعك الكل. يقطع خليط اللحم باليد المليلة بالماء الى كرات صفيرة. تقل في الزيت الساخن حتى يصير لونها ذهبياً ثم ترتّب في وعاء ويضاف اليها عصير المسني والفل.

سب والحل. يتابع الطهو مدة نصف ساعة حتى تنضبج الكرات. يقتم الطبق ساخناً.





كوفتيه باجالي. Kofteh Baghali

كرات من اللحم والأرز والشبث والفاصولياء. نقدم مع الخبز والمظلات واللبن الزبادي.

الكمية: اثنتا عشرة قطعة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: نصف ساعة.

ـ المقادين .

نصف كيلوغرام من اللحم المقروم

ربيع كيلوغرام من الأرز
خنصف كيلوغرام من القاصولياء العريضية
ملح وبهار بحسب
الرغية

 ولائة أرباع كأس من الشبث المفروم
 بصلة كبيرة مفرومة
 زيت نبائي للقل
 نصف ملحقة صغيرة
 من الكركم

من الكركم ٥ أربع كؤوس من الماء

التحضير

يطهى الارزمع كأس ونصف من الماء حتى ينضيع, يترك ليبرد ثم يخلط مع اللحم المغروم والشبث والمفاصولياء والملح والبهار. يدعك الخليط جيداً باليدين ويقطع الى كرات متوسطة الحجم.

يسخن الزيت في وعاه ويقلى فيه البصل حتى يصير لونه نهبياً. ينثر عليه الكركم وقايل من الملح. يخلط الكل جيداً ثم يصب الماء ويتزل حتى يغلي، تضاف كرات اللحم الى الوعاه وتترك تغلي على نار متوسطة مدة نصف ساعة حتى تنضيج. يقدم المطبق ساخذاً أو بارداً وسبس الرغية.

خوريشت سارجون جيشكي

Khoresht Sarghon Jeshki

كرات من اللحم بصلصة الطماطم. تقدّم مع الأرز مزينة . بشرائم البطاطا القلية.

عدد الإشخاص: خمسة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: نصف ساعة.

___ المقادين

صبعلة مطوعة المسلة مطوعة المنظة مسفورة
 تصف كيلوفرام من لحم الهندي الهندي المواجعة المنظوم الهندي المطاقان كبيرتان من الرغبة المسلة الملطام المكلفة المنظوم الملاحة المال من (بنا كاس من المنظوم الملقل المنظوم المنظ

التحضير

يخلط اللحم مع الملح والبهار والكركم ثم يدعك الخليط جيداً باليدين حتى يتماسك ويقطع ألى كرات صغيرة. يسخن اللزيت في مقلاة كبيرة. يقل فيه البصل حتى يذيل. تضاف كرات اللحم واقل حتى تحمر جيداً. ينثر الملح والبهار ثم يصب للماء مع صاحة الطعاطع. يغطى الوعاء ويتابه

الطهو مدة نصف ساعة حتى تنضيح كرات اللحم. تقدم

ساخنة مع البطاطا المسلوقة أو المقلية.

خورىيىت سىيب.

Khoresht Sib

لحم مع شرائح التفاح. من الاطباق الايرانية للميزة. يقدم الى جانب الارز.

عدد الاشخاص: سنة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: ساعة وثلاثة ارباع.

_ المقادين _

الهندي)

٥ كاسان من الماء

٥ ربيع ملحقة صنغيرة من كيلوغرام من لحم الغذم القرقة او البقر ٥ ملح وبهار بحسب o بصلة مقرومة بناعماً الرغبة ه ثلاث ملاعق كبيرة من ه خمس حبات من التقاح زيت الذرة او سمن ٥ ثلاث ملاعق صغيرة من نباتى عصبر الليمون الحامض ويصف ملعقة صغيرة ٥ ملعقة كبيرة من السكر من الكركم (الزعفران

الإسمر

التحضير

ينظف اللحم ويقطع الى مكتبات متوسطة الحجم. بللى المسلم في علملة من الزيت حتى يذبل وينثر عليه الكركم والقرقة. يضاف الله مويقلب جيداً حتى يحمر. يضاف الماء والملع والميع والمع والمعام ويتابع من يغلى. يغطى الوعاء ويتابع الطبع على نار غفيفة مدة ساعة ويتصف حتى يقارب اللحم الضبح.

يقشر التفاح ويجوف. يقطع ال ضرائح تقل بما تبقى من الزيت مدة خمس دقائق ونضاف الى اللحم. يتابع الطهو على النار مدة ويع ساعة ثم يضاف عصير الليمون والسكر. يترك الكل على النار مدة خمس دقائق اخرى.

يقدم الطبق سلخذاً.

خورىشت البالو فا سيب

Khoresht Albaloo Fa Sib

لحم مع التفاح والكرز. طبق رئيس شهى الشكل ولذيذ الطعم. يقدّم الى جانب الارز.

عدد الاشخاص: ستة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: ساعة واربعون دقيقة.

التحضير

٥ كأس ونصف من الكرز الحامض (الخالي من النوى) التوسط الحجم ه عصير نصف ليمونة حامضنة ه بصلة مقطعة

يفسل اللحم ويقطم الى مكعبات متوسطة الحجم. يحمّر البصل في الزيت ويضاف اليه اللحم، يقلّب حتى يصير لونه قاتماً ثم ينثر الملح والبهار. يغمر الخليط بالماء ويترك حتى يغلى. يغطى الوعاء ويتابع الطهو على نار خفيفة مدة ساعة ونصف الى أن ينضع اللحم.

يقطع التفاح الى شرائح ويضاف الى الخليط مع الكرز وعصدير الليمون وقليل من الماء، يقطى الوعاء ويتابع الطهو مدة عشر دقائق. يقدم الطبق ساخناً مع ارز الشاق (راجع ص ٤٩)،

ينظف اللمم ويقطع الى مكعبات متوسطة الحجم. يقلى البصل في الزيت حتى بذبل وينثر عليه الكركم. بحرك

الكل مدة دقيقتين. يضاف اللحم ويقلّب حتى يحمر، يصب

قوقه الماء ويرش عليه الملح والبهار والقرقة. يقطى الوعماء ويطهى الخليط على نار خفيفة مدة خمسين دقيقة. بضاف

الكرز ويتابع الطهو مدة عشر دقائق ثم يضاف السكر وعصير الليمون. يغطى ويترك على النار مدة خمس دقائق اخرى.

يقدم الطبق ساخناً الى جانب ارز الشلو (راجم ص ٤٩).

Khorisht Albaloo

التحضيار

طبق من اللحم مم الكرز وعمير الليمون الحامض والسكر. يتميز

بنكهة محببة. يقدم الى جانب ارز الشلو.

عدد الاشخاص: سنة، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو: ساعة وخمس دقائق.

_ المقادير

ه نصف کیلوغرام من لحم الغثم الهير ٥ ربع كيلوغرام من الكرز الحامض الخال من النوى ٥ بصلة كبيرة مغرومة

٥ ربع كأس من زيت نباتى للقل

٥ نصف ملعقة صفيرة من القرفة

ه نصف ملعقة صنفيرة من الكركم (الزعاران الهندي) ن ثلاث ملاعق كبيرة من عصبر الليمون الحامض ملعقة كبيرة من السكر الإسمن

ه کاس من الماء

ن ملح ويهار بحسب الرغعة

لليمون الحامض فوائد عدة. الطبيب العالمي الدكتور مملتون، يقول: أن الليمون دواء فعّال في مقاومة أمراض القم، وخصوصاً تلك التي تؤدى الى تخلخل الأسنان وسقوطها البكر.

_ المقادير

٥ كيلوغرام من لحم الغثم ٥ ملعقتان كبيرتان من زيت نباتى القلى ٥ ملح ويهار بحسب الرغبة 0 اربع حبات من التفاح الحامض المتوسط





طوق من اللمم مع الذاتية راتسكر الاسمر بالذم ال جانب الاير نساول عدد الالسطاس مناذ، مدة التصدير يهم ساجا، مدة الطهو

Khorisht Mifeh

للقارين ____

ستعة ونصف

بلدم ساهناً

وبعظ طروبة ن كيٽو ڦرام عن فقڌ ه ربع کاس بن میاد العمل لقزارع خلصه الشمش البيطاة إمضم ن 2000 ترمام عاس من كل سها ال تصلي) شرائح الدرال المجلف و الله فاس من السكر ه بلج ويهار بحسب الإمبطو الرقية د ملطائل کېپرال س و نصف منطق من الكركم همدير البيدون التعامض (الزماران اليندي) و ثلاث كؤوس من بثاء ن 100 بريام کاس من ن معملتان کبیرتن س الشوخ (الخالي من صعن ثياتي

پشتم اللحم ال مكسيات مساوية تواسع في رماه كابي أفصر بالده ويشناد النها المن والعرف ويسن اللحم على ادر عقيقة على الهند في ويت من يتان يشتر عبد الكثيركم وميون مدة تطبياتي، تصفاف اللكامة ويسداد الكام مهماً يعرف المسيد ويورج على اللحمة ثم يعداد الله الماد مدة بعدف مسادة المسابة حتى تشدع المادكة والمحمد يستقد الها معدف مسادة المسابة حتى تشدع المادكة والمحمد يستقد الها

دجاج محشو بالفاكهة والبصل والتوابل والسكر. يقدم الى جانب الارز.

عدد الإشخاص: سنة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: ساعتان.

التحضير

يقلى البصل بالزيدة حتى يذبل، يضاف الخوخ والعنب والمشمش، يحدرك الكل مدة دقيقتين، يصب الماء ويفطى الوعاء، يترك الخليط على نار خليلة مدة عشر دقائق حتى يتبخر السائل ثم يضاف التفاح والقرفة والملح والملفل الاسود والسكر.

ينظف جوف الدجاجة وخارجها، تحفى بالخليط وتخاط فتحتاها (العليا والسفلي) بالخيط والابرة. تفرك بالليمون المقطع والملح والقافل. تدمن بالزيدة وتوضع في طبق خاص بالفرن مدهون بالزيدة.

يدخل الطبق الى فرن حار مدة ساعتين أو أكثر. تسقى اللدجاجة بالزيدة مرات عدة وتقلب من وقت الى آخر حتى تعمر من جوانبها كافة.

يمكن تظيفها بررق المينيوم قبل الخالها الى الفرن على ان يرفع الورق قبل نهاية الطهو بنصف ساعة حتى تحمر المجاجة،

تقدّم ساخنة مع ارز الشلق (الوصفة ص ٤٩).

... المقادين

| ٥ حبتان من التفاح | ٥ دجلجة كبيرة نزن ثلاثة |
|-------------------------|-------------------------|
| مقشرتان ومقطعتان | كيلوغرامات |
| o ملح وظفل أسود | ن بصلة مفرومة |
| بحسب الرغبة | ه زيدة للدهن |
| ه ملعلة صنفيرة من | ه ربع کیلوغرام من |
| القرفة | الخوخ (منزوع منه |
| ه نصف ليعونة حامضة | النوي) |
| ٥ ربع كاس من الماء | ٥ ربع كيلوغرام من |
| ه سکل (سمر پحسپ | المشمش المجلف |
| الرغبة | والمقطع |
| ٥ ملعقة كبيرة من الزبدة | ه ملعقتان کبیرتان من |
| | العنب (منزوع بزره) |
| | |

جوجا كباب

Joja Kabab

التحضير

كباب الدجاج المشوي مع الطماطم. ياتم الى جانب الأرز أن

معلمة المايونيز.

عدد الأشخاص: ستة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: ربع ساعة، مدة النقع: اربع ساعات.

__ المقادير ___

o دجاجتان صغيرتان نزن و نصف كاس من عصير الواحدة كيلوغراماً الليمون الحامض و مصلح وبهار بحسب مبشورة الحجم و ماح وبهار بحسب مبشورة و الرخمة من الرخمة من و خمس حبات من

سمن نباتي او من الطماطم الزيدة

رعاء كبر. تضاف قطع الدجاج الى المزيج وتنقع فيه مدة ثلاث أو أربع ساعات في الثلاجة. تقلب الفطع من وقت الى أخر ثم تشك في سنة أسياخ للشي (تشك القطع السميكة في الوسطا.

كل واحدة منها إلى ست قطم.

تدهن قطع الدجاج بالسمن أو الزيدة وتشوى على الفحم مدة تراوح بين عشر دقائق وربع ساعة مع دهنها من وقت الى آخر بالسمن وتقليبها حتى لا تحترق.

تقطم كل دجاجة الى قطعتين. ينزع عظمها ثم يقطع نصف

يمزج البصل المبشور مع الملح والبهار وعصير الليمون (

تقطع الطماطم، تدهن بالسمن وتشك بالأسياخ، تشوى على القحم مدة دقيقتين حتى تنضج.

تقدم قطع الدجاج والطماطم ساخنة مع الأرز.



خوق ديردي رئيسي، مسلمه اللمجاج ويحسير الديان الديني الانكار، يُقالم في الملقميات الديدمية مسارية بالجوز وجيًّ

الرمان عدد الإشطاعي قريعة، مدة الكهطبيع نصف ساعنة، مدة المديو ساعلي.

___ المقادين ___

و يمث أو ديطبط أن كاس وبحض بن عصبي أن البيان البيان البيان البيان البيان البيان البيان البيان المعلم البيان المعلم البيان البيان المعلم المعلم البيان المعلم البيان المعلم البيان المعلم البيان المعلم البيان أن البيان ال

القعضار

تُسْقَفَ الدواجة جيداً وتُحسَ ثم تقسم أن اربعة الساد تتركي معطلة كبيرة من السمن أن الزيدة في وجده على خار مترسطة واللي لمام الدجاج يضاف اللح واليوكر وتقلب المنع الدجاج حتى يصرر أراجها فيضاً تُواح من الثار وتصافي من السمن

خدين الأوام مي الذار واصلي مي السدي بيسات با الإين واسل من الدين وم يسات من الإين البست نظريم من الرا موقع المستحدة في المستحد المن الدين أن المستحد الدين أن أن الأين من الذار من المن من المناب والمستحد من يسلس من يسمد الدين الرا مدين الرا الدين الراحة الدين الدين وهميا بولى المدين على المدين الدين وهيل تم يسميه الولى المدين الدين الدين الدين وهيا تم يسميه الولى المدين الدين الراحة الدين الذين المن وهيا تم يسميه الولى المدين الدين الدين الراحة الدين الراحة الدين الذين وهيا تم يسميه الولى المدين المدين المدين المدين المدين المدين المدين المدين الدين الدين المدين الم

يريُّنَ سطح المجاج بالجور وهيَّ الربان. يِرَكِّل ساحناً الل جانب ارر الشاو (الرساة من ١٩)



ل من انتدبر

ماهىشيكامبور

Mahy Shikambor

سمك محشو بالبصل الأخضر والأعشاب، يزيّن بشرائح الليمون ويقدم مع الأرز.

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: نصف ساعبة، مدة الطهو: حُمسون دقيقة.

... المقادين

ه ضلعان من البصل سمكة ثرن كيلوغراماً الأخضر مفرومان ناعمأ ونصف الكيلوغرام o ملعقتان كبيرتان من ٥ كاسان من خليط زيت الزيتون الأعشاب الطازجة ٥ ملح ويهار بحسب الرغية المقرومة ناعمأ ه بقدونس ورشاد وكزيرة (بقدونس، كزيرة، شبث، رشاد) عصیر لیمونة حامضة

وشبث وشرائح ليمون

حامض للتزيين

التحضير

تنظف السمكة وتنزع حراشفها. تقرك بالبهار واللح من الداخل والخارج وتترك جانباً.

تمزج ملعقة كبيرة من الزيت مع ملعقة كبيرة من عصير الليمون. تضاف اليها الأعشاب والبصل والملح والبهار. يخلط الكل جيداً. يحشى جوف السمكة بالخليط ثم تختم الفتحة بعيدان خشبية أو تخاط.

تشق السمكة طولياً في ثلاثة أمكنة من كل جهة، توضع في طبق مدهون بالزيت. يصب فوقها ما تبقى من الزيت وعصير الليمون. يدخل الطبق الى فرن متوسط الحرارة مدة خمسين دقيقة تسقى في خلالها بعصير الليمون الى ان تطرى وتنضيج. تخرج السمكة من الفرن، تربّب في طبق التقديم وتزيّن

> بشرائح الليمون والأعشاب. يقدم الطبق ساخناً مم الأرز.





دولمه كالام

Dolmeh Kalam

ملقوف محشق باللحم والارز والحمص والبقدونس والكزبرة. صلصته من الطماطم والسكر والخل، تضفي عليه مذاقــاً معدداً.

عدد الاشخاص: سنة، مدة التحضير: خمس دقائق، مدة الطهو: ساعة.

ـــ المقادين

نصف كبلوغرام من لحم المندر المندر المندرة المندرة و ملقتان كبيريةان من البصل مطوعة الناسات وعشون قطعة من ويق الملفوف وربع عاس من الارز من عاس من العزيرة عاس عن المغلوف وربع عاس من العزيرة و كربع عاس من المؤوف و وربع عاس من المغلوف و و من المغلوف و من المغلوف و و مناسات و من المغلوف و مناسات و المغلوف و مناسات و المغلوف و مناسات و

المقروم

ربع کاس من الحمص
 رکل حبة منه مقسومة
 ال جزائرين)
 ماحقة كبيرة من الكركم
 (الزعفران الهندي)
 ملح وبهار اسود
 بحسب الرغبة
 مصف کاس من السكر
 الاسعر

نصف کاس من خل التفاح مست حرات من الطماط

0 ست حبات من الطماطم 0 كاس ونصف من الماء

التحضير

تقل بصلة في ملعقة كبيرة من الزيت حتى يعمير لونها دهبياً. ينثر عليها الكركم والمتح والبهار وتحرك. يضاف اللحم ويقلي حتى يصمير لوته قاتماً. ينثر البقدونس والكزيرة. يخلط الكل جيداً ثم يضاف الارز وكأس من الماء والحمص.

يغطى الوعاء ويترك الخليط يغلي على نار خفيفة مدة تلث ساعة.

يسلق ورق الملفوف مدة خمس دقائق حتى يطرى ثم يصفّى، تقسم كل ورقة الى قسمين (أدا كانت كبيرة الحجم) ويزال منها الشلع القاسي، ويرزع عليها مقدار ملحقة من الحشو. تلف الارراق على شكل اصابع. ترتب في وعاء ويصب فوقها نصف كاس من الماء. يفطى الوعاء ويترك يفلي على نار

تقلى البصلة الثانية في ملعقة كبيرة من الزيت حتى تذبل. تضاف اليها الطماطم واللح والبهار والسكر والضار. يخلط الكل جيداً ربيترك الخليط يفني على تار خفيفة مدة خمس دقائق ثم يصفى وبيردع على ورق الملقوف. يتابع الطهو مدة ربع ساعة اضافية.

يـرتب الملفوف في طبق النقـديم. تصب فوقـه الصلصة ` المتبقية في الوعاء.

يشم الطبق ساخناً.

Khoresht Lubieh

فاصولياء باللحم والجزر. من الاطباق الايرانية الرئيسية. تقدم

الى جانب الارز.

_ المقادس _

عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو: ساعة ونصف. -

التحضس

ه ثلاث كؤوس من الماء ه مصف کیلوغرام من لحم ه ربع ملعقة صغيرة من الغدم او البقر مسلوق بصطة مفرومة ناعماً القرقة ن ملح و بهار اسود و کرکم ٥ ثلاث ملاعق كبيرة من بحسب الرغبة زيت الذرة او من سمن ٥ ملعقتان كبيرتان من نباتى عصبار الليمون الحامض نصف كيلوغرام من o ملعقتان كبيرتان عن القاصولياء الخضراء

صلصة الطماطم الكثفة

(رث

٥ حبتان من الجزر مقطعتان الى شرائح

(لوبياء)

شهلة خالمبار

Shola Khalmbar

طبق رئيس من السبانخ مع العدس والكزبرة والكمون. يقدم الى جانب الارز السلوق.

عبد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ساعتان، مدة النقم: ست ساعات .

___ المقادين

ه نصف ملعقة صغيرة نصف كيلوغرام من من الكزيرة الجافة اوراق السبانخ الطازج و ملعقة كبيرة وينصف من ٥ ريم کيلوغرام من الزيدة الحدس البنى اللون و نصف ملعقة صغيرة ⊙ملح ويهار اسود يحسب الرغبة من الكمون o فص من الثوم مدقوق

التحضير

ينقع العدس مدة ست ساعات ثم يغسل ويسلق مـدة

ساعة، يفسل السبائخ ويفرم ناعماً. يطهى مدة نصف ساعة حتى ينضج من دون أن يضاف اليه الماء ثم يرفع عن النار. يصنفي العدس ويضاف إلى السبائخ. بتبِّل الخليط بالكزيرة والكمون والثوم والملح والبهار. يحرك الكل جيداً وتوزع على سطحه قطع من الزيدة.

يقطم اللحم الى مكعبات صغيرة. يقل البصل أن ملعقة

كبيرة من الزيت حتى يذبل. ينثر الكركم ويحرك جيداً ثم

يضاف اللحم ويقل حتى يصح لونه قاتماً. يضاف الملح

والبهار والماء. يترك الكل على نار خفيقة مدة ساعة مع

تنزع خيوط الفاصولياء الجانبية ويقطع كل منها الى

قسمين او ثلاثة. تقلى مع الجزر في ملعقتين كبيرتين من

يحرك الخليط بضع دقائق، تضاف الغضر الى اللحم مع

القرفة وصلصة الطماطم وعصير الليمون. يتابم الطهو مدة

التحريك من وقت الى آخر حتى ينضع اللعم.

نصف ساعة مع اضافة الماء بحسب الحاجة.

بقدّم الطبق ساخناً.

يقبّم الطبق ساختاً.

لتحضير طبق من الفاصولياء ينصبح بنقعها بالماء ولمسلها به مرات عدّة لتجنّب آثارها السلبية على الصحة. تنقع مدة ليلة كاملة. ويغير ماؤها في اليوم التالي. تغلى على النار وتصفّى ثانية من الماء. تفسل تحت الماء الجارى وتطهى لتنضيج تمامأ.

تجدر الاشارة الى وجوب مضغ الفاصولياء جيداً في اثناء تناولها وعدم الاكتار منها.



اىحوشت لوســه حا

Abghosht Lubiyeh Ghirmiz

طبق رئيسي من الفاصولياء الحمراء واللحم. يقدّم الى جانب البصل والمخللات والاعشاب الخضراء.

عدد الاشخاص: ستة، مدة التحضير: اثنتا عشرة ساعة، مدة الطهو: ساعتان ونصف مدة النقع: عثى ساهات .

ـ المقادين

٥ ملعقة صغيرة من كيلوغرام ونصف الكيلوغرام من لحم ٥ ثلاث ملاعق كبيرة من كتف الغنم و بصلة مقطعة الى شرائح رقيقة (ربّ) ٥ ملعقة كبيرة من الزبدة الليمون الحامض او من سمن نباتی ٥ ملح وبهار بحسب الرغبة كاسان من القاصولياء الحفراء

الكركم (الزعقران الهندي) صنصة الطماطم المكثفة و ملعقة كبيرة من عصير

٥ خمس كؤوس من الماء

التحضير

تفسل الفاصولياء وتنقم بالماء في اليوم السابق لطهوها. ينزع الدهن عن اللحم. يفسل اللحم ويوضع في وعاء كبير ويضاف اليه الماء والبصل والكركم والزبدة (او السمن) والفاصولياء والملح والبهار، يترك الخليط حتى يغلى ثم تخفّف النار ويغطى الوعاء.

يتابع الطهو مدة ساعة ونصف ثم تضاف صلصة الطماطم وعصير الليمون وقليل من الماء بحسب الحاجة. يترك الخليط

على النار مدة اربعين دقيقة حتى ينضيع. يرفع اللحم من الخليط ويقملُم إلى قطع متوسطة الحجم. يرتب

في طبق التقديم ويصب فوقه الخليط ثم يقدم. اذا استعملت الفاصولياء المعلية، تضاف الى الخليط قبل نصف ساعة من بلوغه مرحلة النضيم.





Dolmeh Sib

تفاح محشو باللحم والبصل والتوابل. من الاطباق الايرانية

الرئيسية. يقدّم مشوياً مع الصلصة المضرة. الكبية: اثنتا عليرة قطعة، مدة التحضين: نصف ساعة، مدة

... المقادين

الطهو: ثلاثة ارباع الساعة.

٥ اثنتا عشرة حبة من التفاح الكبير العجم ٥ بصلة مغرومة ناعماً ه نصف کیلوغرام من لحم البقر المغروم o اربع ملاعق كبيرة من سمن نباتی او من الزيدة و نصف كاس من الماء

ه ربع كاس من الخل

٥ ربع كأس من السكر الإسمر ٥ ملعقتان كبيرتان من الارز ويصف ملعقة صغيرة من القرفة

ه رشتة من الملح واليهار الإسود

ن متعقتان صغيرتان من السكر

التحضير

تسخّن ملعقتان كبيرتان من السمن او الزبدة في مقلاة ويقلى فيها البصل حتى يذبل. يضاف اللحم ويقلب على نار متوسطة حتى ببدأ لوبه يحمر، يضاف الارز والقرفة واللح والبهار الاسبود وربع كأس من الماء، يخلط الكل ويطهى مدة خمس دقائق على نار خفيفة.

يفسل التفاح. يزال القسم العلوى من كل حبة ويحتفظ به حانباً. بجوّف التفاح ويجتفظ بلبِّه. ينثر قليل من السكر الاسمر داخل كل تفاحة. تحشى بخليط اللحم وتفطى بالقسم المحتفظ به ثم يرتب التفاح المحشو في طبق خاص بالفرن، يخلط نصف كمية اللبّ مع ربع كأس من الماء. يصبّ على

جوانب التفاح وتوزع عليه الكمية المتبقية من الزبدة. يفطى الطبق بورق للينيوم ويدخل الى فرن ساخن مدة نصف ساعة.

تنزع ورقة الالينيوم. يخلط السكر الابيض مع الخل، يمب فوق لب التفاح ويخلط من جديد.

يغطس التفاح بالصلصة ويعاد الى الفرن مدة عشر دقائق (من دون ان يغطى الطبق) حتى ينضب ويطرى.



فوريشت قيمة بادمجان

Khoresht Kima Badimjan

باذنجان مع اللحم والحمص والطماطم. من الاطباق الايرانية الرئيسية، يقدم الى جانب الارز.

عدد الإشخاص: خمسة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: ساعة ونصف، مدة النقع: اربع ساعات.

ـ المقلادر ـ

القادس

| ٥ ثماني حبات من | ٥ نصف كيلوغرام من لحم |
|---------------------|-----------------------|
| المامامام | الغنم المغروم |
| ٥ تصف ملعقة صغيرة | ٥ ملعقتان كبيرتان من |
| من الكركم (الزعفران | سعن نباتي او من زيت |
| الهندي) | الذرة |
| ه داده میاه من | ه بصلة مقرومة |
| الباذنجان | |
| ٥ ملح ويهار اسود | ٥ نصف كاس من الحمص |
| مجسب الرغبة | و كأسبان من الثام |

التحضير

ينقع الحمص في الله مدة أربع ساعات. يقل البصل في السمن حتى يصبر اربه ذهبياً. ينثر عليه الكركم والملح والبهار ويحرك الكل جيداً.

يفسل اللحم ويجفَف. يضاف الى البصل ويقلُب مدة ثلاث دقائق حتى يصبح لوله قاتماً. تفقف النار. يصب الله ثم يغطى الرجاء ويتراك يفلي مدة ساعة. يقشر الباذنجان ويفسل ثم يقطع الى اربع قطع طراية، ترش باللح وتترك في مصفاة مدة تصف ساعة ثم تفسل وتجفف.

يقى البلانجان في الزيت حتى يحمدٌ من الجهتين ثم يجفّف على ورق نشاك. يضاف العممى والطعاطم الى خليط اللحم. يفضى الرعاء ويترك الكلى يفلي مدة ثلث ساعة اضافية الى ان يضمي العممى. يضاف البلانجان المقلي ويتابع الطهو مدة ربع ساعة اخرى. يقتم الطبق ساخناً.

خورىشتبه

Khoresht Beh

لحم مع السفرجل. من الاطباق الايرانية الشهية. مذاقه مزيج من الحلو والحامض. يقدم الى جانب الارز.

عند الاشخاص: سنة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: ساعتان.

| ٥ كيلوغرام من لحم الغنم | ٥ ربع ملعقة صغيرة من |
|-------------------------|------------------------|
| اق البقل | القرفة |
| ه بصلة كبيرة مفرومة | ه كاسان من الماء |
| ناعمأ | ٥ ملح ويهار يحسب |
| ٥ ثلاث ملاعق كبيرة من | الرغبة |
| سسن نباتي او زيت | ٥ اربع حبات من السفرجل |
| نباتي | o ثلاث ملاعق كبيرة من |
| ه نصف ملعقة صغيرة | عصير الليمون الحامض |
| من الكركم (الزعفران | ن ملعقة كبيرة من السكر |
| (contail | Num |

التحضير

بنظف اللحم ويقملع الى مكعبات مترسطة المجم.

يقلى البصل في ملعقة كبيرة من الزيت. ينثر عليه الكركم
والقرقة ثم يضلف اللحم ويقلب حتى يحمّر يضاف الماه
والملح والبعار ويترك الخليط حتى يغفي. يغطى الرعاء ويتابع
الطهو على تار خفيقة مدة ساعة ونصف ألى أن ينضح اللحم،
بقشر السفوجل وينزع بزره، يقطع الى شرائح عرضية تقلى
بما تبقى من الزيت صدة عشر دقائق ثم تضاف الى اللحم،
يتابع الطهو على نار خفيقة مدة خمس وعشرين دقية حتى
يتابع الطهو على نار خفيقة مدة خمس وعشرين دقية حتى
ينامج الطهو على نار خفيقة مدة خمس وعشرين دقية حتى
ينضج السطوجل، يضاف عصدير الليمون والسكر، يقلب الخليط
على التار مدة خمس دقائق.

يقدّم الطبق سلخناً.



طبق رئيس من البادياء مع اللمع والبعض وسلسة الشاهم يائيم الل جانب الأرز عند الاستانين منالة عنة اللحضي عشر مالكن منة الطبع

Khoresht Bamiyeh

ساعة وخصون دقيقة رسب القامير سب

ر منطقائل کبیریان منطقائل کبیریان من البینها الطاقی من منطقال کبیریان من کبیریاز من لمر اقطاع اللوغ ان الباق مروع طاقت و منطقات و منطقات من البصون و المطال علاق مسئور و المصال علاقات مسئور الا من التعون و ماهو مسئور و الساسکو المساسکو المساسکو المسئور المسکو الم

 من الكمون
 c نصف منطقة صغيرة

 c طبق ويهور يحسنب
 c) ملطة كهيرة من عمير.

 c) منطقة كبيرة من صلصة
 الليمون المطفدن

 الطماطم بقطّة زيرة
 المساحم بقطّة زيرة

. . . .

يقل البصل أن داخلة كورة من السمس حتى يهمير اوته معمداً ينشأ تقدم ويقدع ال مكنيات متوسطة المجم تضاف لل البصل مع اللح والبيار وقال مدة ذلات داخلال مثل يمسح يزيا الآصاً

بروي من ويدوله جيداً يقدر المنيد بالله ويترك حض يشر الكدري ويطرق الوعاد بتاي الطبي دعة مسعة بسب أن يوابيل القدر ويضي قدام المستال المناطق بالسكن تنسل البابواء العصارة ويضع مثلها تقل بل ما يشهى من المسمى حتى تصدر تضاف الل طبقة التم ويتاج يشهى من المسمى حتى تصدر تضاف الل طبقة التم ويتاج لتونى دقة قت سنانة على الفعر البابواء يورع عصدية لتونى من المشيط في ياخ عن التار

جودمة سازى

Ghorma Sabzi

التحضير

ويحتفظ بالدهن جانباً.

طبق من اللحم مع الخضر والزعفران. يكسبه الليمون الحامض المجفف نكهة لذيذة. يقدّم الى جانب الأرز.

عدد الاشخاص: ستة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ساعة وثلاثة أرياع.

ـ المقادير

ه ثلاثة أرباع كعلوغراء ٥ كاسان ونصف من من لحم القنم أو البقر بصلة مفرومة ناعماً ملعقة كبيرة من الكركم اللقروم ٥ ثلاث ملاعق كبيرة من ٥ كأس من السبائخ زیت نباتی او سعن اللقروم نباتى o ملحقتان كبيرتان من ٥ ثلاث حبات من الليمون الكزيرة المجففة الحامض اللجفف ٥ ملح ويهار اسود بحسب الرغبة ٥ كاسان ونصف من الماء

البقدونس المفروم ناعمأ كأسان ونصف من الثوم

المقلاة ويقلى الخليط مدة ساعة الى أن يقارب اللحم النضيج. تقلى الخضر المقرومة في الدهن بضبع دقائق وتضاف البها قطع اللحم. يسخن ما تبقى من الزيت في وعاء. تقلب فيه الكزبرة (من دون ان تذبل) ثم توزع على اللحم.

يجرّد اللحم من الدهن ويقطع الى مكعبات ثم يغسل

يسخن نصف كمية الزيت في مقلاة ويقلى البصل. يضاف اليه الكركم ويحرّك. تقوّى النار وتوضع قطع اللحم وتقلّب

جيداً حتى تحمرُ ثم تخفف النار. يصب الماء. يثقب الليمون

المجقف بالشوكة ويضاف مع الملح والبهار الأسود. تغطى

يتابع الطهو مدة تراوح بين نصف ساعة وثلاثة ارباع الساعة حتى ينضج اللحم جيداً وتنضيع الأعشاب. ينثر الملح والبهار ويحرك الخليط.

يرقع الليمون المجقف ويقدم الطبق ساخناً مع أرز الشلق.



Shelo

أرز مساوق بالزبدة. من الأطباق التي يتميز بها المطبخ الايراني. يقدم الى جانب اللحوم والسمك والخضر.

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: أربع سباعات، مدة الطهو: خمس وثلاثون دقيقة.

| | المقادير |
|----------------------|-----------------------|
| ٥ ملعقتان كبيرتان من | ه كاسان من الأرز |
| سمن نباتي او من | البسماتي |
| الزبدة | ٥ ثماني كؤوس من الثام |
| ه ملعقتان کبیرتان من | ٥ ثلاث ملاعق كبيرة من |
| elki | الملح |
| | |

التحضير

ينقى الأرز ويغسل جيداً. ينقم بالماء مع ملعقتين كبيرتين

من الملح مدة أربع ساعات ثم يصفى.

تُغلى ثماني كؤوس من الماء. يضاف اليها الارز مع ملعقة كبيرة من الملح ويترك حتى يغلى مدة ست دقائق الى ان ينضبج قليلًا. يصفى ثم يغسل مرات عندة ليتخلُّص من النشاء.

تذوب الزيدة في ملعقتين كبيرتين من الماء، يترك المزيج حتى يغلي ويوضع نصف كميته في الوعاء الذي استُعمل لطهو الأرز. توزع عليه كمية من الأرز تكفى لتغطية قعر الوعاء ثم يضاف ما تبقى من الأرز ويرتب على شكل هرم يُثقب في ثلاثة أو أربعة أماكن ويصب عليه مزيج الزبدة المتبقى.

يغطى الوعاء ويترك على نار قوية مدة خمس دقائق. يتابع الطهو على ذار خفيفة مدة خمس وعشرين دقيقة. يرفع الوعاء عن النار ويوضع في وعاء آخر يحوي ماء بارداً. يحرك الأرز ويرتب في أطباق، يقدّم ساخناً.

بولو ميٺيه

Polo Mifeh

ارز مع اللحم والجوز والفاكهة. من الأطباق الايرانية الشهية.

عدد الإشخاص: سنة، مدة التحضير: عشر بقائق، مدة الطهو: خمسون دقيقة.

التحضير يةدم ساخناً.

__ المقادس

٥ ربم كاس من الجوز ه كأس ونصف من الأرز ه ملعقتان کبیرتان من البسماتي عنب الثعلب (التوت) ٥ ملعقتان كبيرتان من ه ربع کاس من الشمش سمن نباتی او من المخف والقطع الزيدة ه قلقل اسود بحسب ٥ بصلة مقرومة ناعماً الرغبة ٥ ربع كيلوغرام من اللحم ه ملعقتان صيغيرتان من الهبر المقروم تاعمأ الملح

وانصف ملعقة صغيرة ٥ ماء بحسب الحاجة من القرفة ه كاس من الكرز الحامض

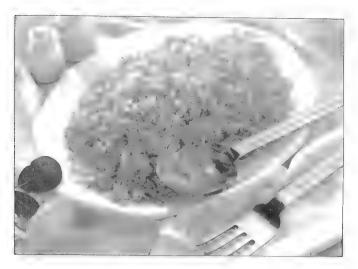
يفسل الأرز جيداً ثم يصفى،

يقل البصل واللحم في السمن حتى يصير لون البصل دُهبياً. يضاف الكرز مع القرفة والجوز والعنب والمشمش والملح والغلفل والأرز. يصب الماء البارد في الوعاء بحيث يفس الخليط بمقدار اصبعين.

يُقطى الوعاء باحكام ويطهى محتواه على نار خفيفة مدة خمسين

يجرك الأرز بالشوكة ثم يقدم.

الارز غذاء اساس بالنسبة الى نصف سكان العالم تقريباً. في بلاد الشرق الاقصى (الصين، اليابان، اندونيسيا) يعتبر الارز الفذاء الأول للسكان. ثلك المناطق كانتُ المهد الاول للارز ويعتقد ان منبته كان في الهند الشرقية اصلاً، ومنها انتقل الى المناطق المجاورة فإلى بقية بلاد العالم.



كالام بولو

Kalam Polo

طبق رئيسي من الارز والملفوف. يقدم الى جانب اللبن الذبادي. عدد الاشخاص: سنة، مدة التحضير: عشر دفلفق، مدة العلهو: خمس وثلالون دفيقة.

ـ المقادين

٥ ربع ملعقة صنفيرة من ه ريم کيلوغرام من القرفة الملقوف الأبيض ٥ كاسان من أرز الشلو ن ملعقتان كسرتان من (الوصفة ص ٤٩) صلصنة الطماطم المكثفة السلوق قلبلا (ربّ) مذوبتان في ربع كاس o ملعقتان كبيرتان من من الماء ٥ ملعقتان كبيرتان من سمن نباتی او من زيت الذرة الزيدة o ملعقتان كبيرتان من الماء ملح وبهار بحسب الرغية ٥ بصلة مقرومة

التحضير

تنقى ارراق الملفوف وتفسل. يسخن الزيت في مقلاة كبيرة ويقلى فيها البصل والملفوف. ينثر الملح والبهار والقرفة ويخلم الكل جيداً، تضاف صلصة الطماطم وتحرك. يقطى الوعاء ويترك على النار مدة خمس دقائق.

تذوّب الزيدة في ملعقتين من الماء وتترك على النار حتى تغلي ثم يصب نصف كميتها في الوعاء الذي استعمل لسلق الأرز.

يوزع قليل من الارز في قدر وعاه ويفطى بطبقة من خليط الملفوف. تكرر العملية حتى الانتهاء من مقادير الارز والمفوف. يُقف الارز في ثلاثة أو أربعة أماكن ويصب مزيج الازبدة المنتهى، يقطى الوعاء ويوضع على نار قوية مدة خمس دقائق. يرفع الفطاء ويفطى الارز بقطعة قماش ثم يفطى الوعاء. يتبع الطهو على نار خفيفة مدة نصف ساعة حتى ينضح الارز والمفوف.

يقدم الطبق ساخناً.

زيربيشك بولو

Zirishk Polo

أرز باللوز والبصل والبرباريس. من الأطباق الايرانية

الرئيسية. يقدم الى جانب النجاج السلوق.

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: خمس وثلاثون دقيقة، مدة النقع: اربع ساعات .

ـ المقادير.

التحضير

يمزج الكركم في ملعقتين كبيرتين من للاء السلخن ويترك جانباً. يقشر اللوز ويقسم طولياً الى أربعة اقسام..

يقلل البصيل في السمن حتى يدبل، يضياف اللوز والبرياريس ويقلب الخليط مدة خمس دقائق ثم ينثر السكر ويخلط الكل جيداً.

يصبّ مزيج الكركم قوق الخليط ويحرك.

توزع طبقة من الأرز على مزيج الزبدة رقطعى بكمية من خليط اللوز ثم ترتب طبقة أخرى من الأرز. تكرر العملية حتى تنتهى كمية الأرز وخليط اللوز.

تنتهي كمية الارز وخليط اللوز. يثقب الأرز في أربعة أماكن بملعقة خشبية ويصب مزيج الزبدة المتبقى.

يقطى الرحاء ويترك على ذار قوية مدة خمس دقائق حتى يتصاعد البخار. يرفع الفطاء ويفطى الأرز بقطعة قماش ثم ينطاء الرعاء يتابم الطهو على ذار خفيفة مدة نصف ساعة.

شيرين بولو.

Shereen Polo

ارز مع الزبيب واللوز، يكسبه قشر البرتقال نكهة للديدة. يقدم الى جانب اللحوم والاسماك.

عدد الاشخاص: سبعة، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو: نصف ساعة، مدة النقع: ساعتان.

ـ القلس

ن ست ملاعق كبيرة من و تصف كبلوغرام من زیت نباتی او سن الأرز البسماتي نبالى و بصلة مقرومة ه كاس من الزبيب ه قشر اربع حبات من ٥ ملعقة كبيرة من السكر المرتقال ه نصف ملعلة كبيرة من ه ثلاثة ارباع كأس من الكركم اللوز المقشر أو الفستق ه ملح بحسب الرغية الحلبى القشر والقطع

التحضير

ينقى الأرز ويفسل جيداً. ينقع في الماء مع ملعقتين كبيرتين من الملح مدة ساعتين ثم يصفى.

يقلى البصل في ملعقتين كبيرتين من الزيت حتى بصح لونه ذهبياً. يضاف اليه الملح واللوز أن الفسنق الحلبي وقشر البرتقال والزبيب. ويقلب الخليط مدة أربع دقائق. يوزع عليه السكر والكركم ويخط جيداً.

يملا ثلثاً وعاء بالماء ويغلى على النار ثم يضاف الأرز مع ملعقة كبيرة من الملح. يترك يفلي مدة أربع دقائق ثم يصفى ويقسل بالماء المبار، مرات عدة ليتخلص من النشاء.

تسخن ملعقتان كبيرتان من الزيت مع ملعقتين كبيرتين من الماء. ترتب طبقة من الأرز فوق المزيج وتفطى بأخرى من خليط الزبيب واللوز. تكرر العملية الى ان تنتهي كمية الأرز وخليط الزبيب واللوز.

یشف الارز فی اربعة اماکن حتی بتصاعد البخار. یترک علی الثار مدة خمس دقائق ثم بیرزع علیه الزیت. یعلی الوعاء بقطعة تماش ثم بقطائه. یتابع الطهی علی نار خفیفة مدة ثلث ساعة حتی ینضمج الارز.

يقلب الأرز في طبق التقديم ويقدم سلخناً.



تاشين بولو

Tasheen Polo

أرز مع اللحم واللبن الزبادي. من الأطباق الايرانية الرئيسية. شهى الشكل ولذيذ الطعم. يعتبر غذاءً كاملًا.

عبد الأشخاص: اربعة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: ساعة ونصف، مدة التيريد: ثماني ساعات.

_ المقادين

منطقة مخفوقة مخفوة مخفوة مخفوة مخفوة مخفوة مخفوة مخفوة مخفوة مخفوة المنطقة مخفوة المنطقة مخفوة المنطقة المنطقة المنطقة إلى المنطقة إلى منطقة إلى المنطقة إلى منطقة إلى المنطقة إلى منطقة إلى منطقة إلى المنطقة إلى منطقة المنطقة المنطقة

يقطع اللحم الى مكتبات متوسطة الحجم. ينظف ويوضع في وعاء كبير. يعزج اللبن الزبادي مع البهار والبيضة المخفوقة

والكركم ويصب المزيج فوق اللحم ثم يدخل الى الثلاجة مدة ثماني ساعات.

يحضر الأرز بطريقة تحضير الشلو.

تطلط أربع ملاعق كبيرة من الارز للسلوق مع أربع ملاعق كبيرة من مزيج اللبن ويوزع الطيط على قسم من مزيج الزبدة (راجع مقادير الشلو ص ٤٩)، ترتب فوقه قطع اللحم

وما تبقّى من خليط اللبن الزبادي.

يشقى الأرز في أربعة أماكن ويصب مزيج الذبدة المتبقى. يشعلى الزعاء ويترك على نار قوية مدة خمس دقائق حتى يتصاعد البخار، يرفع الفطاء ويغطى الأرز بقطعة قماش ثم يفصلى الوعاء، يتابع الطهو على نار خفيفة مدة ساعة وربع.

يمكن طهو الأرز في حسينية في فرن متوسط الحرارة مدة تراوح بين الساحة والسساحة والنصط. يضرج من الفرن وتهضم الصينية في وعام يحري ماة باردأ مدة خمس دقائق. يقلب الـ «تاشين بولو» في طبق التقديم على شكل قالب ويقدم سنشناً.

يمكن ترتيبه بملعقة في طبق خاص وتزيين سطحه بالأرز المحمص العالق في قعر الصينية.





شيفيد باجالو بولو

Shifid Baghaloo Polo

ارز مع اللغل والشبث. يقدم الى جانب اللحم أو اللبن الزبادي. أو المفالات.

عدد الاثلىخاص: سبعة، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو: نصف ساعة، مدة النقع: ساعتان.

ـ المقادين

التحضير

يتقى الارز من الاوساخ ويفسل جيداً. ينقع بالماء الملح مدة ساعتين. يملا ثلاثة ارباع الوعاء بالماء ويفل عنى النار. يضاف اليه الارزمع ملعقتين كبيرتين من الملح. يترك يغلي مدة خمس دقائق ثم يرفع، يصدفى ويفسل بالماء البارد ليتخلص من النشاء.

تسخن ملعقتان كبيرتان من الزيد في وعاء مع ملعقتين كبيرتين من الماء. يرفع الوعاء عن النار وترتب فيه طبقة من الارزواخرى من الفول وثالثة من الشبث. تكرر العملية حتى تنتهي كمية الارز والفول والشبث بحيث يغطي الارز سطح الوعاء.

يثقب الارز في اربعة ان خمسة اماكن كي يتصاعد البخار. يوزع ما تبقى من الذيت على سطحه. يفطى الوعاء بقطعة قماش ثم بفطائه. يتابع الطهور على نار خفيفة مدة ثلث ساعة حتى يطرى الفول.

يقلب الارز في طبق ويقدّم ساخناً مع اللحم.

اسالامبولىيولو .

Islamboli Polo

طبق رئيسي من اللوبياء مع اللحم والجزر والارز. يقدم الى جانب السلطة والمخللات والخضر الطازجة.

عدد الاشخاص: سنة، مدة التحضير: اربع ساعات، مدة الطهو: ساعتان

_ المقادين

ه نصف کیلوغرام من لحم ٥ ملح ويهار بحسب الرغبة الفتم او البقر مسلوق o ملحقتان كبيرتان من ٥ بصلة مغرومة ناعماً و ثلاث ملاعق كبيرة من ه ثلاث كؤوس من الماء زيت الذرة او سمن ملعقتان کبیرتان من تباتى ه نصف کیلوغرام من (ربُ) القاصولياء الخضراء (اللوبياء) الكركم (الزعفران ٥ حبتان من الجزر الهندى) مقطعتان الى شرائح مقادير ارز الشاق ٥ ربع ملعقة صغيرة من القرفة

عصير الليمون الحامض صنصنة الطماطم المكثفة

٥ ربع ملعقة صغيرة من

(المذكورة ص ٤٩)

التحضير

يقطع اللحم الى مكعبات صغيرة. يقلى البصل في ملعقة كبيرة من الزيت حتى يذبل. ينثر عليه الكركم ويحرك جيداً. يضاف اللحم ويقلى حتى يصدر لونه قاتماً. يضاف الملح والبهار والماء. يترك الكل على نار خفيفة مدة ساعة مع التحريك من وقت الى آخر حتى يطرى اللحم.

تنزع خيوط اللوبياء الجانبية. تقطع كل حبة الى قسمين او ثلاثة ثم تقل مم الجزر في ملعقتين كبيرتين من الزيت.

يحرك الفليط بضع دقائق. تضاف الضغير الى اللحم مع القرفة وصلصة الطماطم وعصدير الليمون. يتابع الطهو مدة ثلث ساعة مع اضافة الماء بحسب الحاجة. يحضّر ارز الشلق بحسب الطريقة للذكورة ص ٤٩.

تنثر كمية من الارز فوق قسم من مزيم الزبدة تكلى لتغطية قعر الوعاء وترتب فوقها طبقة من خليط اللوبياء، تكرر العملية حتى تنتهى كمية الارز والخليط.

يثقب الارز في اربعة اماكن ويصب مزيج الزبدة المتبقى. يغطى الرعاء ويوضع على نار قوية مدة خمس دقائق حتى بتصاعد منه البخار.

يرقم الغطاء ويغطى الوعاء بقطعة قماش ثم يعاد اليه غطاؤه. يتابع الطهو على نار خفيفة مدة نصف ساعة. يقدّم الطبق ساخناً.

Kateh

صنف شعبي من شمال ايران، هو ارز الشلو السهل التحضير. يقدم على شكل قالب مقطع الى شرائح.

عدد الاشخاص: سنة، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو: اربعون دقيقة.

_ المقاصر

٥ كاس ونصف من الارز کأسان ورسم من الثاء o ملعقتان كبيرتان من البسماتي سمن نباتی او من ملعقتان صغیرتان من الزبدة المليح

التحضير

ينظف الارز ويغسل جيداً. يصفى ويوضع في وعاء مع

الماء المملح والسمن. يترك حتى يفل على نار متوسطة مم التحريك من واقت الى آخر. تخفف المثار ويغطى الوعاء ثم يترك على نار متوسطة مدة اربعين دقيقة حتى يتبخر الماء وينضع الارز.

يرفع الوعاء عن الذار ويوضع في وعاء يحوى ماء بارداً مدة خمس دقائق ثم يقلب في طبق التقديم.

تستخرج الربدة من اللبن (العليب) وتحتوى على ميزاته وفوائده. تختلف جودة الـزبدة ونكهتهـا بـاختـلاف نـوع اللبن (الحليب) الذي صنعت منه وطريقة مىتعها.



سبزي بولو _

Sabzi Polo

ارز مع السمك والخضر والاعتماب. طبق رئيسي مشهٍّ. يكسبه الكركم نكهة خاصة

عبد الاشخاص: سنة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: ساعة، مدة النقع: اربع ساعك.

ـ المقادس ـ

٥ ملح بحسب الرغبة ه ثلاثة ارباع كيلوغرام ٥ يهار اسود من شرائح (فيليه) السمك بحسب الرغبة ٥ ربع كاس من زيت و ربع كاس من الكزيرة نباتی او سمن نباتی المقرومة o ملعقة كبيرة من الكركم ه ربع كاس من الشبث (الزعفران الهندي) المقروم ه كاس من البصل ه مقادير ارز الشئو الاخضر المفروم ناعمأ (المنكورة ص٤٩) ہ نصف کاس من السبانخ المقروم

التحضير

تنظف شرائح السعك، تتبّل باللح وتترك جانباً مدة ربع ساعة، تقلي في الزيت او السمن حتى تنضيح قليلاً. تجفف على ورق نشاف وتترك جانباً. بضاف الكركم الى السمن نفسه ويقلّب مدة نفيقتين ثم يرفع عن النار.

تضاف الاعشاب والخصر والملح والبهار الى الارز المسلوق ويظاط الكل جيداً، تذوّب الزيدة مع ملعقتين من الماء يبوك المزيج حتى يقيل ثم يعنب نصف كميته في الوعاء الـذي استعمل لسلق الارز. يرزع عليه نصف كمية خليط الارز ويقطى بالسحك ثم بعزيج الكركم والسمك ويوزع على السطح ما تبقى من خليط الارز.

يثقب الارز في اربعة اماكن ويصب مزيج الزبدة المتبقي. يفطى الوعاء ويوضع على نار قوية مدة خمس دقائق. يرفح ويفطى الارز بقطعة قماش ثم بفطاء الوعاء ويتابع الطهو على نار خفيفة مدة اربعن دقيقة.

يرفع القسم العلوي من الارز ويوزع بشكل دائري على اطراف طبق التقديم. يترك السمك جانباً. يوضع الارز المتبقي ف وسط الطبق وترتب فوقه شرائح السمك.



Adapeh Polo

همن بالارد من الاطباق الإرائية الرئيسيـة يشم سريناً بالبلم تكلي عد الإشخاص خصنة دية الجملسير عشر يؤ**اق مية**

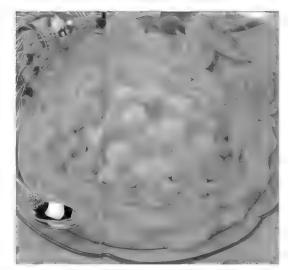
الطور خدس وعشرون دقيقة. ددة النقع فريح سنددت ه لائث كأس بن العنس ٥ اروم علافق کېپرة من

زوده نباتي او من الربدة و فاس ونصف من الارز وطح بمس الرقية Danally ن اربع کاوس ونصف ان وسيع هيات من اليور الضرع ماروعة

الشيم ويرين بالبلح. وتدم الشق سحا

ياسل الارر جيداً ريالع مع الين من اللع صدة لريع

يقسل المس ويقدر بالباء أل وهام ويظلم مدة اريسم ساهت. يسطى العنس ويتدر بأريع كارون وتعنف من أماء طبقح يثرك يغيي على النازر مدة بريح مقائق يعنفي الأر ويعنبُ فرق العدس ويثرى يعل ثم بعناف قلق من الربدة (أو الريت) واللح بحسب العجة يطهى على نار عليمة على وبحر السائل نعشى لارز نقطة قبائل ثم يعطاء الوهاء وينادم الحهو عال دار جعيلة مدة لك ساعة تسمى الزيدة ريقل فيها البح مدة حسن بكائق، برفع ريعقظ به سبباً دوله الان بشوكة ويصب في طبق



حلوبيات

هولو فاخاربوزىيە ___

هولو فا خاربوزبیه Holoo Fa Kharboozeh

حلوی بالشنام والدواق وهمین اللیمی، تلام میزید؛ بطلع الثاج از مرونة باهب والکرر عدد الاشخاص، میشاد میة الاهمامی نصف میاساد. میه

التيريد الان ساعت - المُقْفِينِ - معة بن اللشور البطيخ - و مقطئل عيريال من عاد الإصال الورد

و هية من الشغير (الدهلية - و ملطقال غيرياتان من ماء الوي الإن بو خمس هيات - و ملطقا غيرية من المبكى من الحراق - من الحراق -- منطقة غيرة من عصب الشهرة من عصب

القمضيع تقسم الشمامة ال تسمير. ونزع بريما والممع هن شكل

كرات بسطة للصحة المجووف فرقب الكرات أن وهاء مع مدير الشمار يرتز السكر مع مصر الميون في رهاء ألمان يقشر الدياق ويقط إن خرات لم يضاف الل مرزيج السكر ويجاب حش لا يتبدئ بين الدول عبي يتهرف المرزية المسكر ويجاب حش لا رياض الحروف في يتهرف المراز المشال الماد ويضائل أن

الثلامة سدة ثلاث سنعت بلائم الطبق سرياً بقطع اللبع المسايرة بر مزيناً بالعلب

يستى البعارج الأسطس طالساووره او والقدار، عن شايل البطن الأحدار لكله الكار المالية بن عقراً لناد السمي بالارديبات والتياميات ولداد الشاطية لجود الواحه ما كار شاعد السابق وحدر القدس والايل

كەلەشىيە بارتىچە

Koloosheh Biringeh

حلوى بالارز الناعم والهال. تـزين بالفستق الحلبي. يمكن حفظها مدة طويلة قبل التقديم.

عدد الاشخاص: سيّة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ساعة ونصف

. القائس

السنكر

٥ صفار بيضتان تصف کیلوغرام من بياض بيضة مخفوق الارز الناعم ٥ ملعقتان صىفيرتان من ٥ نصف كاس من الزبدة ه خمس ملاعق کبیرة من

ماء الورد ٥ ملعقة منفيرة من الهال

 نصف كأس من القستق الحلبى المطحون

تخفق الزيدة والسكر حتى يصبر الخليط هشأ. يضاف صفار البيض تدريجاً ثم ماء الورد مع الاستمرار في الخفق.

التحضس

بنخل الارز مم الهال ويضاف إلى مزيج الزيدة. يتابم الخفق ويعجن مدة خمس دقائق. تترك العجيئة لترتاح مدة ساعة ونصف في مكان بارد. يؤخذ مقدار ملعقة كبيرة من العجين ويعطى شكل كرة. ترتب كرات العجين في صيئية غير مدهوبة بالزيدة ويرسم خطان متقاطعان على سطح كل منها. تدهن الكرات ببياض البيض وتزين بالفستق.

تدخل المبينية ألى قرن متوسط الحرارة وتترك مدة ريم ساعة من دون ان تحمر ثم تخرج وتترك على مسطح خشبي مدة خمس دقائق لتبرد جيداً. تقدم أو تحفظ في أوعية مغطأة باحكام.

کومبوت به

Kompote Beh

طوى من السفرجل مع القطر. تؤكل باردة مع الكريما. يمكن

تقديمها ساخنة الى جانب اللبن الزبادي.

عدد الإشخاص: خسة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: خمس واربعون دقيقة.

المقادين

ه عصبر تصف ليمونة ٥ كيلوغرام من السقرجل حامضية ن ربيع كيلوغرام من السكو

ه ثلاث كؤوس من الثاء

التحضير

يقشر السفرجل. ينزع بزره ويجوف ثم يقطع الى شرائع رقيقة. يدُوّب السكر في الماء على تار خفيقة. يضاف عمدير الليمون مع قشر السفرجل ولبُّه، يترك على النار مدة نصف ساعة حتى يشتد قليلًا ثم يرفع ويصفى، يعاد القطر الى النار حتى يغلى. تضاف شرائح السفرجل وتترك مدة ربع ساعة حتى تطرى.

بيرُد الكوميوت ثم يقدم.

تحتل الحلويات منذ القدم مكانة بارزة على الموائد، فهي تبرز اهمية الوليمة وترفع شأنها. لكن ليس من الضروري اعداد حلويات فأخرة ومكلفة لانهاء كل وجبة ويكلى الجيلاتين السهل التحضير لتزيين المائدة وتغيير النكهة بعد وجبة من المعجنات او اللحوم،



Sholizard

مهلبية بالارز واللوز المطحون. تقدم بعد تبريدها في الثلاجة وتزيينها بالقرفة واللوز.

عدد الاشخاص: سنة، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو: ساعة وربع، مدة التبريد: ساعتان.

_ المقادير

الكركم • ملعقة صغيرة من

٥ ست كؤوس من الماء القرفة

التحضير

يفسل الارز. يضاف اليه الكركم واربع كؤوس من الماء. يترك عنى النار حتى يغلي. تخفف النار ويتابع الطهو مدة خمس واربعين دقيقة الى ان تطرى حبات الارز.

يقلى كأسان من الماء مع السكر وعصير الليمون، يصب المزيج فوق الارز ويطهى مدة نصف ساعة حتى يتشرب الارز السائل، يضاف قليل من اللوز المطحون ويقلب. يترك ليبرد ثم

يوزع في اطباق التقديم. تدخل المهلبية الى الثلاجة مدة ساعتين. تزين بالقرفة واللوز



Seer Biring

ارز باللبن (الحليب). من الحلويات الايرانية اللذيذة. يقدم مزيناً بالعسل او محمير العنب.

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: عثر دقائق، مدة الطهو:

| | المقادير |
|------------------------------|---|
| o ملحقتان کبیرتا <i>ن</i> من | ه ثلاث كؤوس من |
| السكو | اللبن (الحليب) |
| ن ملعقتان صىغىرتان من | ٥ ربع كاس من الارز |
| ماء الورد | الثاهم |
| ه عسل او عصبر عنب | كأس من الماء البارد |
| بحسب الرغبة | ٥ رشنة من الملح |
| | |

التحضير

يهضم الأرز في الماء في وعاء. يحرّك تلبلاً ويترك يغني مدة ربع ساعة حتى بتبخُر السائل، يضاف اللبن والملح الى الأرز ويتابع الطهو على نار خطيفة مدة أربعين دقيقة (من دون ان يغطى الوعاء).

يحرّك الخليط بملعقة خشبية. يضاف السكر وماء الورد ويحرك جيداً.

يصبُ الارز في اطباق صفيرة للتقديم ويوزع على سطحها قليل من العسل او عصير العنب. تقدّم الحلوى باردة او ساختة.

لوزيه بادام

Lozeh Badam

حلوى باللهز والسكر الناعم. من الاصناف الايرانية الشهية. تقدم باردة مع الشراب.

الكسية: خمس واربعون الطعة، مدة التحضير: خمس بقائق، مدة الطهو: اربعون بقيقة.

_ القادير __

كاس ونصف من السكر و يضط ملعقة صغيرة الثاعم من الفنيليا و يطلق من و لوز مطحون خشدناً كريما الترتين كريما الترتين ونصف من اللوز و نظا كام ونصف من اللوز و نظا كام ونصف من اللوز و نظا كام على الماء المطحون ناعماً

التحضير

يذبّ السكر في الماء على نار خفيفة من دون ان يحرك. يترك حتى يغلي ثم تضاف اليه كريما الترتار. يتابع الغلي مدة تلك ساعة. ينثر مقدار كاس وربع من اللوز في وعاء يتحمّل المحرارة ويوزع ما تبقى منه في قالب مربع الشكل.

يصب مزيج السكر فوق اللوز الوجود في الوهاء. يطهى
مدة ربح ساعة حتى تتشكل قشرة سميكة على الاطراف.
يجول بلطقة خشبية للى أن يبدأ بالتماسك. تضاف اليه
الفائيليا ويتابع التحريك حتى يتماسك جيداً. يترك يبرد قليلاً
ثم يُحلى شكل كرة تشخط على مصطح ويضح في القالب
فوق اللوز يزين سطحه باللوز الخشن ويتمرك مدة شلاك

يقطع الى مثلثات ويقدّم.

لعصدير العنب فوائد كثيرة، ينصح به خصوصاً الصابون بالتحول البالغ. يحتوي هذا العصدير على الكثير من الاحصاض العضور الطبيعة، وهو أغنى من عصير الغريز والبطيخ بنسبة صريجات الصديد الداخلة في تكوين اللام، وصريجات الكاس الداخلة في تكوين العالم، والمريجات الكاس الداخلة في تكوين العظام والاستان.





Tout Radam

حلويات أيرانية من الهال واللوز المطحون. تقدم بعد تزيينها بالفستق أو اللوز.

عدد الاشخاص: سبعة، مدة التحضير: نصف ساعة.

– القادير —

| والمنخول. | و ثلاث حبات من الهال |
|----------------------|----------------------|
| ٥ خمس مسلاعق كبيرة | مطحونة |
| مـن مــاء الــورد او | و فلاثة أرباع كأس من |
| الياسمين. | اللوز المطحون. |
| ٥ فستق حلبي او لــوز | و فلافة ارباع كاس من |
| وشمر ناعم للتزيين. | السكس النصاعم |
| | |

التحضير:

يخلط اللوز مع السكر الناعم والهال. يضاف ماء الــورد إلى الـخليط يفرك باليدين حتى تتشكل عجينة طريــة تترك في وعــاء لترتاح مدة عشر دقائق.

تقطع العجينة إلى كرات صغيرة بجحم حبة اللـوز، تغطى بالسكر الناعم وتزين بنصف حبة من اللوز أو الفستق، تقدم في طبق من فضة أو «بورسلين» وتؤكل باردة.

لوزييه توت

Loxeh Tout

حلويات ايرانية من السكر واللوز. يقدم بعد تزيينه بالسكر الناعم.

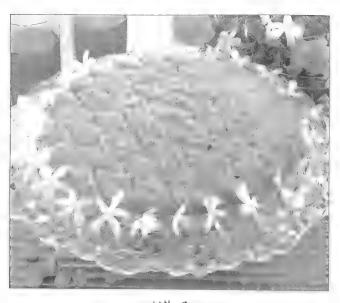
الكمية: خمس واربعون قطعة، مدة التحضير: خمس دقائق، مدة الطهو: اربعون دقيقة.

التحضير

يدنّ السكر في الماء على خابيفة من دون ان يحرك. يترك حتى يقل ثم تضاف إليه كريما الترتدار . يتابع المغلى مدة ثلث ساعة، يوضع اللوز في وعاء ويصب مزيح السكر فوقه. يطهى مدة ربع ساعة حشية إلى ان بيدا بالتماسك. تضاف إليه الفانيليا يحرك بملعقة خشبية إلى ان بيدا بالتماسك. تضاف إليه الفانيليا ويتابع التحريك حتى يتداسك جيداً. يترك يبرد فليداً ثم يُعطى شكل كرة تضطع على معملع رتيضع في قالب ييترك مدة ثلاث ساعات حتى يبرد ثم يعطى حجم وشكل القدوت وتغطس كل قطعة في السكر الناعه، ترتب في طبق التقديم.

ـ المقادير ـــ

٥ كاس ونصف من
 ١ السكر الثناعم
 ٥ ١ الغائليا
 ١ ٥ ربيع ملعقة صغيرة
 ٥ صكر ناعم للتزيين
 من كريما الترتار
 ٥ كلس وتصف من
 ١ اللوز الملحون ناعما



ترهالفا

Tarhalpha

التحضير

من الطويات الايرانية التي تقتم في المناسبات. تؤكل باردة بعد تزيينها بالبندق المدقوق.

عيد الأشخاص: سنة، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو: عشرون دقيقة.

ــ المقادين

٥ ملعقة صغيرة من ٥ مصف كيلوغرام من الأرز المطحون الكركم

٥ ماء بحسب الحاجة ٥ ربع كيلوغرام من الزبدة ٥ بندق للتزيين ٥ ربع كيلوغرام من السكر

مماثلة له من الماء ويضاف الى الوعاء. يسخَّن الكركم مع ربع ملعقة من السكر. تضاف ملعقتان كبيرتان من ألماء. يخلط الكل ويضاف الى الوعاء. يترك على نار قوية حتى تنفصل الزبدة عن المزيج. يترك ليبرد ثم يوزّع في صينية واسعة للتقديم، يـزين بالبنـدق ويقدم سلفناً أو بارداً.

تنوّب الزيدة في وعاء على نار قلوية. يقلّب فيها الأرز الطحون حتى يصبر لونه بنياً فاتحاً. يخلط السكر مع كمية

بقلافيا

Baglava

من الحلويات الايرانية الشهيرة، تقدم مع الشاي الايراني بعد تزيينها.

الكمية: خمسون قطعة، مدة التحضير: ساعة، مدة الطهو: نصف ساعة.

۔ المقادیر ۔

و بيضتان و ملعقــــــة صغيرة و كاسان من اللاء ونصف اللعقــة من و نصف كيلو غـرام من حب الهال للطحون

ن تصف کیلو غرام من حب انهان الطحون ا الزبدة درام من

o كأســـان من الـــدقيق السكر العادي o ملعقــة كبيرة من مــاء

نصف کیلو غیرام من افورد
 اللوز نمان من

o ربع كيلو غيرام من البندق المقشر

ناطف السكر

التحضير

يخفق البيض جيداً ويضاف إليه نصف كمية الزبدة المدوبة مع كاس من الماء، يخلط الكل جيدا بالمعقة الخشبية ومن ثم

يعجن بالبدين حتى يتماسك العجين، يترك ليرتاح بعدها ساعة في الثلاجة.

يقسم العجين إلى ثلاثة اقسام متساوية يـرص القسم الأول بسماكة رقيقة ويوضع (ي صينية مربعة طـول ضلعهـا نصف متر وبارتفاع خمسة سنتمترات.

يخلط اللوز مع ناطف السكر وملعقبة صغيرة من الهال ويوزع قليل منه فوق الحجينة المدودة في الصينية.

يعاد ترتيب القسمين الباقيين من العجين بنفس الطريقة مع توزيع باقى خليط اللوز بينهما.

يقسم العجين في الصينية على شكل معينات البقلاوة، يصب باقى الزيرة المذوبة على الأقسام المقطعة.

يُنثر البندق على السطح وتُدخل الصينية إلى فــرن متــوسط الحـرارة على أن توضع في الرف العلوي وتترك مدة ثلث ساعة حتى يحمر السطح.

يفل السكر مع كاس من الماه ومع ماء الورد وباقي حب الهال، ويترك المزيج حتى يبرد قليلا ومن ثم بصب على البقلاوة وهي ساخنة، تترك حتى تبرد ومن ثم توضع في الثلاجة مدة عشر ساعات قبل نقديمها.

يمكن حفظ البقلاوة في علب بالاستيكية مدة خمسة أسابيع في الثلاجة.



Kachi

حلويات ايرانية لونها اصفر تؤكل باردة او ساخنة.

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ثلاث ساعات.

ـ المقادير ـ

 O کاس ونصف من الدقیق
 O ڈلاٹڈ کؤوس من الماء

 O ربع کیلو غــرام من
 O ربع کیلو غــرام

 الزیدة
 من الزغفران

 O کاس من السکر
 O میضة

التحضير

تدوب الزبدة على دار خفيفة حتى تسخن، يضاف الدقيق

ويقلب باللعقة الخشبية حتى يصير لونه ذهبياً. يصب الماء تدريجياً ريمقدار كاف لابقاء الخليط قليل

يصب الماء تسريجيا وبمقدار كناف لابقناء الخليط قليل السماكة.

أخيرا يضاف السكر ويترك الكل مدة ربع ساعة مع التقليب من حين إلى آخر.

قبل رفع الخليط عن النار يضاف الزعفران والبيضـة يقلب الكل ويصب في طبق التقديم ويترك ليبرد مدة ثلاث ساعـات ثم يقدم.



لوزييه نارجيل

Lozeh Narghil

طوى بجوز الهند والسكر الناعم. تقدّم مع شراب اللوز او l Yülühu ..

الكمية: خمس واربعون قطعة، مدة التحضير: خمس دقلاق، مدة الطهو: اربعون دقيقة.

_{ــــــ} المقادين

| o کاس ونصف من بشر | ه ثلث كاس من الماء |
|-------------------------|---|
| جوز الهند | ٥ ثلث كاس من الماء ٥ كاس ونصف من السكر |
| ٥ نصف ملعقة صغيرة | الناعم |
| من الفانيليا | ٥ ربع ملعقة صغيرة من |
| ٥ بشر جوز الهند للتزيين | كريما الترتار كريما الترتار |

التحضار

يذوّب السكر في الماء على نار خفيقة من دون ان يحرك.

يترك حتى يغلى ثم تضاف اليه كريما الترتار. بتابم الغلى مدة نَكُثُ سِاعةً.

ينثر مقدار كأس وريم من بشر جوز الهند في وعاء يتحمّل الحرارة ويوزع ما تبقى منه في قالب مربع الشكل. يصب مزيج السكر فوق بشر جوز الهند الموجود في الوعاء. يوضع على النار مدة ريم ساعة حتى تتشكل قشرة على الاطراف. يحرك بملعقة خشبية الى أن يبدأ بالـ تنثر الفائيليا ويتابع التحريك حتى يتماسك جيداً. يترك ____ بيرد قليلاً ثم يُعطى شكل كرة تضغط على مسطم وتوضع في القالب فوق جوز الهند. يزيّن سطحه بما تبقى من جوز الهند ويترك مدة ثلاث ساعات حتى بيرد ويجمد.

يقطم الى مثلثات ويقدّم.

كومبوت ميف

Kompote Mifeh

حلوى من الفاكهة مع القطر. تقدم الى جانب الكريما المخفوقة.

عبد الاشخاص: سنة، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو: خمس وعشرون دقيقة.

مدة عشر دقائق على نار خفيفة حتى يشتد قليلًا. تفسل الفاكهة. تقشر وتجوَّف ثم تقطع الى شرائع، ترتب في وعاء. بصب قوقها القطر وتترك على نار خليفة مدة ربع ساعة حتى تطري. يبرُّد الخليط ويقدم ألى جانب الكريما الطازجة.

__ المقاصي

ه اربع حبات من المشمش ٥ حبتان من التفاح ٥ ربع كأس من القريز ٥ حبثان من الدراق (القراولة) او الكرز ٥ أربع حبات من الخوخ ٥ حبتان من الاجاص

مقادير القطر_

 عصير نصف ليمونة ٥ كاسان من الماء ه كأس من السكر

حامضة

التحضير

يغلى السكر مع الماء ثم يضاف اليه عصير الليمون. يترك

تميمي الفراولة فريز او متوت شلق، هي فاكهة حميلة الشكل. يصفها البعض بالفاكهة والمدللة، بسبب ارتفاع ثمنها والتأني في قطافها وفي تناولها.

يقال ان موطنها الاول جبال الالب وانها سميت باسم احد الاشخاص الذي كان اول من زرعها في فرنسا وكان يدعى طريزييه،



الهند مثلث فسيح الأرجاء يحتلُّ جزءاً كبيراً من جنوبي اسيا. وتتنوَّع المناخات داخل هذا المثلث بتنوع الخصائص الجغرافية لمناطقه. فيه جبال الهيمالايا المتوجة بإحدى أعلى قمم العالم، وفيه سهول السند والجانج، المروية بالأنهار الكبيرة، وفيه الهضاب الجافة التي تمزقها مجاري انهار صغيرة،مناخ الهند موسمي تُـميِّزُه فصول ثلاثة: قصل الحرارة وقصل الأمطار وقصل البرد. من هذا كان الانتاج الزراعي الهندي جدَّ مُتنوّع، يشمل القمح والشعير والقطن والسكر والبُّن والشاي وجوز النّخيل والأرز والفول وخُضر متنوعة وفاكهة كثيرة. وتختلف مقومات المطبخ الهندى تبعاً لاختلاف المناخ في الولايات الخمس عشرة والأقاليم السنة التي تتألف منها الجمهورية الهندية المعتبرة إحدى أكبر الديمقراطيات ف العالم. وفي جزء من الهند تتالف معظم وصفات الطعام من الخضر والحبوب والأرز بينما يشيم في جزء آخر استعمال لحوم البقر والدجاج، وفي جزء ثالث تكثر الأسماك عني الموائد، كمَّا في مدينة بومباى الساحلية. التوابل في المطبخ الهندي عنصر اساسي في الوجبه التقليدية. فهي تستعمل لاضفاء نكهة مميَّزة من جهة ولتلوين وإغناء الطعام من جهة ثانية. وقد تستعمل للتزيين في نهاية عملية الطبخ. معظم الأطباق الهندية تمُزج مع الثوم والزنجبيل والبصل فتتشكل عجينة تساعد في صقل صلصة الطبق وإبرا نكهته الطبيعية. وتختلف عملية ابتخال توابل معينة على الطبق تبعاً للو لاية التي تشكُّل مصدراً لها، فالهندوس الكشميريون لايستعملون البصل والثوم والزنجبيل، بينما تحوى مائدة الهنود الوطنيين أطباقاً منوعة، بحيث يعتبر طبق من اللحم أو الدجاج، مع آخر من الخضر والحبوب والأرز وجبة مثالية. نادراً مايتناول الهندي طعامه بالشوكة أو الملعقة، أنه يعتمد في الأكل على يديه مستعملا اليد اليمني لتقسيم الخبن واليسرى لشرب الماء. تقدم الحلويات بعد الطعام في المناسبات والاحتفالات فقط، بينما تقدم الفاكهة بعد الوجية اليومية. وهناك أنواع محددة من الفاكهة تُرَبِّن المائدة الهندية اليومية، كالمنحا والإحاص والخوخ.





لقتلات

طيق من التُقدر على شكل كرات مفطسة بالكناف اللمافوق وبطلية الإكل سندة واللم كمامالات هندية

__ افقیدر ___ و ملحقاتان کبیرتال دن و 12 حيات من البيناهو الكربرة الحضراه paul fue بارومة ناعمأ ه هناش من اليصل و منطة عمرة من اوراق مارومتان ناهمأ النعنام الفقيراء و بعث سطة صفيرة Local Locality من الربيسيل الإهشي وحيول من البالنجين للروم منعنا محقوقتان ومقرومتان و لاڻ هناڻ من القبقة مقضراء الحزيقة ه على بن القصونياء (المؤة, Danielle elitateral وحية بن الشاطر مغروبة ناصا ن مصف کاس من البقيق وبعث بلطة مخبرة وبصف بلطة صغيرة JIMI January س الريدة الاهمر الحريف o saids also so they ه لريع کاروس س زوت و ملجلائل من الكمك تساوق وريم كيلوغراء من المرر

Landon a string a death

المصر على تصع نعبية الون نقدُم سنمنة

ه سطة مطيرة من نفح

مونج داهل هاندفو

Moong Dahl Handvo

فاصولياء مقلية مع الكزيرة والكمون والكركم والفلفل. تُضاف اليها حبات الكمون المقلية عند التقديم.

عند الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: اربع ساعات، مدة الطهو: نصف ساعة.

__ المقادير __

ه ملعقة صغيرة من ٥ ربع كيلوغرام من العقدة الصغراء القاصولياء السوداء ٥ ملعقة صغيرة من ٥ ملعقة صغيرة من حبات الكزبرة اللطحونة الكمون ٥ ملعقة صغيرة من ٥ نصف ملعقة صغيرة الكمون من مسحوق القلقل الأحمر الحزيف ن ملحقتان كيدرتان من ه نصف ملعقة صغيرة السمن او الزيدة ٥ ملعقتان كبيرتان من من الملح زيت نباتى

التحضير

تُتقع الفاصولياء في وعاء منهء بلغاء مدة أدبع ساعات ثم تُفسل ويُسلق حتى تطري. يُسكِّن الذيت النباتي في وعاء سميك القصر، تُقل فيه الكزيرة والكصون والعقدة الصغيراء والفلفل والمسح. يحرّك الخليط. تضاف الفاصولياء وتقلّب مع التوابل. يُصب نصف كاس من الماء ويترك الكل في وعاء مفطّي. تُفعف الذار ويترك عليها مدة ربع ساعة.

يُسخِّن السَّرِن أو الزيدة في مقلاة صفيرة. تضاف إليه مبات الكمون وتُقلى دقيقة واحدة ثم تُسكب على الفاصولياء تُعَدِّد.

تالاهوا بابجان

Tala Hawa Baijan

باننجان مقلي، مخلوط بمزيج من التوابل. يؤكل سلخناً او بارداً الى جانب السلطة والخبز.

عبد الأشخاص: خمسة، مدة التحضير: عثر دقائق، مدة الطهو: ربع ساعة.

التحضير

 نصف ملعقة مسفيرة

 نصف ملعقة مسفيرة

 البلانجان
 منا لحقدة الصغراء

 ملعقة كبيرة من
 (الكركم)

 مسحوق الفظل الأحمر
 ملح ويهار بحسب

 الحوق (بغيريتا)
 الرغية

 ملحقة صغيرة من
 اربع كؤوس من زيت

 الكمون
 بنيتي.

يُسزج الكمون والكركم والقلفل الاحمر والملع والبهار مزجاً حيداً، يُفسل الباننجان ويُقطّع الى شرائح بسماكة المسيع، يُرتّب في وهاء.

يُرش مزيج التوابل فوق قطع الباننجان حتى يغطيها تعاماً. يُسخُن الزيت في مقلاة.

تُقل شرائح الباذنجان حتى تحمرً. توضع على ورق نشّاف الامتصاص الزيت الزائد.

ـ المقاصير



Murghi Tikka

دجاج مشوى ومتبل باللبن الزبادي والبهارات الهندية. يُشكُّ في اسياخ ويشوى بالفرن. يؤكل الى جانب البطاطا المقلية او

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: ست ساعات ويصف، مدة الطهو: عشر دقائق.

ــ المقابدي o ربع ملعقة صنفيرة من كيلوغرام وربع من صدر مسحوق القلقل الأحمر الدجاج الحزيف ه ملحقة صنفيرة من ه نصف ملعقة صغيرة الكمون ه ملعقة صغيرة من من الملح القلقل الإحمر الحلو ه اربعة قصوص من الثوم مدقوقة (بابریکا) ه ربع ملعقة صغيرة من ه ملعقتان کنبرتان من البهارات الهندية (غارام الزمدة (Yluda ٥ اربع ملاعق كعدرة من

يُقطِّم كل صدر بجاجة إلى ثلاث قطم ويوضع جانباً. يوضع اللبن في وعاء. يُضاف اليه الكمون والقلقال الأحمر الحلق والفلفل الأحمر الحريف (الحرّ) والملح والثوم المغروم والبهارات الهندية، يُمزج الكل جيداً.

يوضع لحم الدجاج المُقطِّع في وعاء كبير. يُغمر بمـزيج اللين. يُقْرِك به جِيداً. يُترك مدة ست ساعات في البُراد حتى يتشرب هذا المزيج.

تُرفع قطع الدجاج من مزيج اللبن وتشك في اسياخ اللحم. توضع في صينية وتمسح بالزبدة. تُشوى في قرن حرارته ٢٤٠ درجة منوية مدة عشر دقائق. تُقلّب الأسياخ، يُمسح وجهها الآخر بالزيدة. توضع مجدداً في القرن مدة عشر دقائق. تُقدّم

تاندوري جبنجا

Tandoori Ghingha

من القبلات الهندية، طبق من القريدس المتبل باللبن الزمادي والزنجييل، يؤكل ساخناً.

عدد الاشخاص: النبان، مدة التحضير: نصف ساعية، مدة الطهو: نصف ساعة.

التحضير

اللبن الزبادى

يُخلط اللين في وعاء حتى يصبر لزجاً واملس. يُضاف الزنجبيل والثوم وعصير الليمون والملم والكسون والبهارات الهندية والعقدة الصفراء وصباغ الطعام. تحرك المواد وتخلط يضاف القريدس ويخلط مع الصلصة ويُترك منقوعاً مدة نصف ساعة.

تُذوَّبِ الزيدة في مقلاة سميكة على نار متوسطة. يُوضِع فيها القريدس مع صلصته، يُحرُك ويُقلى مدة دقائق. يُرفع القريدس عن النار بملعقة متعبّدة الثقوب ويُقدّم ساخناً.

- المقادين

و نصف كاس من الزيدة ٥ ربع كيلوغرام من ه ملعقة مبغيرة من القريدس (جميري) الكبير الحجم الكمون ٥ اربع ملاعق كبيرة من ونصف ملعقة صغيرة اللين الزيادي من البهارات الهندية ه ملعقة صغيرة من (غارام ماسالا) الزنجبيل الطازج نمث ملعقة صغيرة المقروم من الملح ه قصنان من الثوم ه ملحقتان صىفيرتان من مدقوقان العقدة الصغراء ٥ اربع ملاعق صغيرة من ملعقة صغيرة من عصير الليبون الحامض صباغ الطعام الاحمر



شوتكوفتا

Chote Kofta

غليط من اللمم والبقدونس واللبن الزبادي والذوم والبهارات الهندية الشهيرة. يصنع على شكل كرات صغيرة مقلية. عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: نصف ساعة.

_ المقادير _

ه نصف منعقة صغيرة ه نصف کیلوغرام من من البهارات الهندية اللحم المقروم (غارام ماسالا) ٥ ملعقة صغيرة من و ثلاث ملاعق كبيرة من الكمون اليقدونس المفروم ناعمأ ٥ ملعقة صغيرة من ٥ نصف ملعقة صغيرة القليقلة الحمراء الجلوة من القلقل الاحمر (بابریکا) الحزيف ملعقة صنفيرة من الثوم ه ثلاث ملاعق كبيرة من المدقوق اللبن الزبادي ٥ اربع كؤوس من زيت نباتى

التحضير

يُعزج اللحم المفريم مع الكمون والغليفلة والبهارات الهندية والبقدونس والفلفل الاحمر الحريف واللبن الزبادي والشوم المدقوق مزجاً جيداً.

تُشكَّل من خليط اللحم كرات صغيرة. يُسخَّن الزيت (ي مقلاة سميكة القمر.

تُقلى كرات اللحم على نار مترسطة حتى تصبح بنيّة اللون. تُصنّى وتُعنّم باردة.

الكمون نبات سنوي من فصيلة الخيميّات تركستاني الأصل. بزره من الأقاوية اللذيذة ويستعمل كتابل وفي الستحضرات الطبية. Samosa

فطائر على شكل مثلث مقلية، محشوة بالبطاط والزنجبيل والبهارات، حريفة المذاق، تؤكل مم المظلات.

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: ساعة، مدة الطهو: نصف

_ المقادير

مكعبات

المجأدة

البازلاء الطازجة او

٥ حبّتان من البصل

مغرومتان ناعمأ

٥ ست ملاعق كبيرة من

ه ملحقتان کبیرتان من

الزنجبيل المبشور

الكزيرة الطازجة مفرومة

ه زيت نباتي للقلي

ناعمأ

| ثماني ملاعق كبيرة من زيت نباتي ملعقة صغيرة من اللح | نصف كيلوغرام من الداليق الابيض عشر ملاعق كبيرة من الماء |
|--|--|
| الحشو | مقادير |
| ن تمنف بلعقة مبغيرة | ٥ كيلوغرام من البطاطا |

المسلوقة والقطعة الى من مسحوق الفلفل الاحمر الجريف (تشبل) o ملعقتان صيفيرتان من ٥ ربع كيلوغرام من حبّات البهارات الهنبية (غارام ماسالا)

و ملعقتان مىغىرتان من حبات الكزبرة الطحونة ه ملعقتان صبغيرتان من

الملح ه ملعقتان کبیرتان من

عمسر الليمون الحامض o ثمانی ملاعق کبیرة من اللاه

التحضير

يُنهَل الدقيق في وعام كبير ويُنثر عليه الملح. يُمبُ الزيت النباتي ويُفرك الكل باليدين حتى يمتص الدقيق الزيت ويصبر كفتات الخبن تُضاف عشر ملاعق كبيارة من الماء ويُعجن الخليط باليدين حتى تتشكل كتلة متماسكة، يُترك العجبن مدة ريم ساعة ليرتاح.

يُعجِن العجِين من جديد مدة ربع ساعة عتى يصير كرة ملساء وناعمة.

تمضير المشو: تسخن ست ملاعق كبيرة من الزيت في مقلاة. يقلى فيها البصل حتى يذيل. تُضاف البازلاء والزنجبيل والكزيرة وثماني ملاعق كبيرة من الماء ثم تُغطَى المقلاة وتُترك على نار خفيفة حتى ينضبج الخليط. تُصَاف البطاطا والملح والكزيرة الملحوبة والبهارات الهندية والفلفل وعصبر الليمون، يُقلِّب الشايط ويُترك على النار مدَّة خمس دقائق اضافية.

يُقسم العجين الى ست عشرة كرة، تُرقّ الكرات بالشويك على مسطّح مرشوش بالدقيق على شكل دائـرة بقطر طبق متوسط الحجم. تُقطِّم كل دائرة إلى نصفين. يؤخذ اول نصف باليدين ويُلف بشكل هرمي، يُعبأ الهرم بمقدار ملعقتين الى ثلاث ملاعق كبيرة من العشو المحمر. تمسع الاطراف بقليل من الماء ويُضعفط عليها بأسنان الشوكة حتى تُقفل جيداً.

يُتابِع عجن باقى العجين وحشوه بالطريقة نفسها. يُصبُ الزيت في مقلاة سميكة القاعدة، بكمية تكفى لتغطية القاعدة. تُقلى فيه فطائر الساموزا على نار خفيفة حتى يصبر لونها ذهبياً فاتماً. تُقدِّم ساخنة أو باردة مع المخللات.



عرفت الهند والصبين الزنجبيل منذ القديم، وتشتق لفظة زنجبيل من اللفظة اليونانية Dziggiber واللاتينية Zingiber والهندية السنسكريتية Sringavera. ينتمى الزنجبيل الى الفصيلة الزنجبلية Zingiberacée، ويتالف من اربعين نوعاً. ينبت في الهند والهند الصينية والصين واليابان، ويعتبر من الاعشاب التي تعمر طويلاً. جذوره افقية معقدة بحجم اصبع وتحمل نبثته نوعين من الأغصان: نوع قد يبلغ طوله متراً ونصف المتر وطول اوراقه ٢٠ سنتمتراً، ونوع آخر بلا اوراق.



جادو جادو

Gado Gado

التحضير

غنعف حجمه،

تقسم الى أريم قطم).

سلطة الأرز. تُقدّم السلطة باردة.

سلطة الأرز مع الخضر المتوعة. حريفة، تؤكل باردة مع صلصة خاصة بها.

عدد الاشخاص: تمانية، مدة التحضير: عشرون دقيقة، مدة الطهو: عشر دقائق.

_ المقادير

ه نصف كاس من الأرز ن يميلة مقرومة ناعماً نصف كاس من الفستق الطويل السودائي أو ملعقة من عشر حيات من اللوبياء اللطهوة زبدة الفستق السوداني ه ملعقة مىغيرة من ٥ أربع حبات من الجزر المبشور الظلفل الأحمر الحريف (الحزّ) ٥ ربع كيلوغرام من ٥ ثلاث ملاعق كبيرة من الملقوف المقطم اللعونين ٥ حبتان من الخبار o ملعقة صغيرة من الملح ٥ حبثان من الطماطم o ملحقتان کبیرتان من

نصف ملعقة صغيرة من

النهار الحلو

كاجاركا سالاد

Kajar Ka Salad

سلطة الجزر مع التوابل والكشمش وبزر الخريل المحمّر. يقدّم سلفنأ

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: خمس دقائق، مـدة الطهو: خمس دقائق.

_ المقانس

زيت الزيتون

٥ ملعقتان كبيرتان من ٥ ربع كيلوغرام من الجزر المشور عصير الليمون ن ملعقة كبيرة من بزر ه ملعقة صغيرة من الظليظة الحمراء الحلوة الخربل ه نصف طعقة صغيرة (بابریکا) من الملح ملعقتان کبیرتان من o ملحقتان کبیرتان من الزبيب الأسود الخال من البرر (كشمش) زيت نبائى

التحضير

يوضع الجزر المبشور في وعاء ويُضاف اليه الملح وعصير الليمون.

AND THE COUNTY

يوضع الأرز في وعاء على النار مع كمية من الماء تساوى

يُترك حتى يغلى. تُخفّف النار ويُترك مدة عشرين دقيقة.

يوضع الأرز في طبق سلطة كبير ويُترك حتى بيرد قليلاً.

تُقطِّع حبات الثوبياء عرضياً إلى قطع صغيرة (كل حبة

يُقطِّع الشيار الى شرائح طوايّة رفيعة، كما تُقطِّع حبات

يُمزِج في وعاء صغير زيت الزيتون والبصل والفستق أو

زيدة الفستق والفلفل الأحس الحريف والمابونين والملح والبهار الحلو، مزجاً جيداً حتى تتشكّل صلصة متماسكة تُصب فوق

تُضاف الخضر إلى الأرز وتُعزج معه جيداً.

يوضع الزيت النباتي على النار في وعاء. يُضاف اليه بزر الخردل ويُقلى بضع ثوان،

بُسكب الزيت والخريل فوق الجزر.

تُضاف القليقلة الحمراء والكشمش الى الزيسج، يُخلط جيداً. يُقدّم ساخناً.

Sambhara

ملفوف مقلي مع الجزر. سريع التحضير. غني بالتوابل كسائر الأطاق الهندية، يقدّم ساخناً.

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو: عثر دقائق.

__ المقادير _

ربيع كيلوغرام من معمقة صغيرة من المغلوف من مسموق الغزيرة من الجزيد و ملح وبهار حزيات من معمقان صغيرات من معمقان صغيرات من المغلوفة الحماء الحلوة ولائم المغلوفة الحماء الحلوة (بابريكا)

 ثلاث ملاعق كبيرة من مطبقة كبيرة من عصير الكزيرة الخضراء الليمون الحامض المغورية

التحضير

يُفسل اللقوف ويُقرم ناعماً. يوضع في وعاء. يُبهِ الجزر ثم يُقطع ويُساق. يُصفى ويوضع فوق اللقوف. يُسفُن الزيت في مقلاة يسمية القعر ويُقلى به مسحوق الكزيرة والملليقة المصراء بضم ثوان.

يُضاف المُلفوف والجزر الى الزيت. يُقلّب الخليط، تُخفّف النار ويترك مدة ربم ساعة.

الله ويترن عده ربع ساعه. يُنثر الملح والبهار ويُصب عصير الليمون، تُضاف الكزبرة المُضراء وتُقلّب، يُقدَم الطبق ساخناً.





ماسور داهل شورفا

Masoor Dahl Shorva

طبق من حساء العدس الاحمر المقشر. غنى بالتوابل المُطبِّبة ومرق البجاج.

عبد الاشخاص: ستة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ربع ساعة.

_ المقادس

| ونصف من مرق الدجاج | ٥ ربع كيلوغرام من |
|-------------------------|-----------------------|
| مذوبان في خمس | العدس الاحمر المشتر |
| كؤوس من الماء | ه بصنتان |
| ٥ ملعقة كبيرة من زيت | ن فصّان من الثوم |
| نباتي او من الزيدة | مدقوقان |
| ٥ ملعقة صبغيرة من الملح | ٥ كيلوغرام من الطماطم |
| ٥ ملعقة صغيرة من | القطعة |
| الظيفلة الحمراء الحلوة | ه خمس کؤوس من مرق |
| المطحونة (بابريكا) | الدجاج او مكفيان |

التحضير

يُسخِّن الزيت النباتي في وعاء على نار متوسطة. يُقلى فيه البصل والثوم مدة خمس دقائق. يُضاف العدس الأحمـر والطماطم المقطّعة.

يُترك الفليط على النار مدة خمس دقائق اخرى. يُضاف مرق الدجاج الى الوعاء نفسه ويُّترك الخليط حتى يغلى. يُغطِّي الوعاء ويُتابِع الطهو على نار خفيفة مدة نصف ساعة. يُضاف اليه الملح والفليقلة الحمراء المطحونة،

يُخلط محتوى الوعاء بفلاط كهربائي. يُسخِّن الحساء من جديد ويُقدّم،

Hara Shorva

حساء البطاطا بمرق النجاج والتوابل. يظهر فيه طعم الكزبرة.

عبد الاشخاص: ستة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ثلاثة ارجاع الساعة.

> المقادير -ه حية من البطاطا

> > العازلاء

٥ سټ ملاعق کبيرة من الكزيرة الخضراء

التحضير

تُقشّر البطاطا وتُقطّع بشكل مربعات. توضع في وعاء كبير على النار. يُضاف البها البصل ومرق الدجاج والشوم والزنجبيل، يُترك الكل مدة نصف ساعة حتى يغلى. تضاف البازلاء والملح والفليفلة والكزيرة والكمون وعصير

الليمون. يحرّك الخليط جيداً حتى يمتزج. يترك على النار مدة عشر دقائق اخرى حتى تنضيع البازلاء.

يُطحن الحساء بخلاط كهربائي أو بمطحنة الخُفر. يُعاد ثانية الى النار ويُترك حتى يسخن. يُقدّم ساخناً.

اللقرومة ناعمأ ن ملعقة صنفيرة من الثوم ٥ ربع كيلوغرام من المدقوق ه ملعقة صبغيرة من الملح o ملعقة كبيرة من عصبر ه بصلتان مقشرتان اللعمون الحامض ومقرومتان ناعمأ ہ خمس کؤوس من مرق o ملعقة صغيرة من

٥ ملعقة بصيفيرة من الظيفلة الحمراء الحلوة

(بادریکا)

الدجاج الزنجبيل الأخضر ه ملعقة صنفيرة من اللقروم الكمون



مالايدا انداي

Malaida Unday

طبق من البيض المتبل بالقشدة (الكريما) والبهارات الهندية. يقدم بارداً او ساخناً.

عدد الاشخاص: ثلاثة، مدة التحضين ربع ساعة، مدة الطهو: خمس دقائق.

ـ المقادين

٥ ست بيضات مسلوقة ومقشرة

ه بصلة مقشرة ومفرومة

٥ نصف كاس من الكريما

(قشدة خاصة بالطبخ)

٥ ملعقة كبيرة من صنصبة

الطماطم المكثقة (رث)

مسحوق القلقل الأحمر

٥ ملعقة كسرة من

الحلو (بابريكا)

ه ربع کاس من مرق النجاج و ملعقة صغيرة من الكمون نصف ملعقة صغيرة من البهارات الهندية (غارام ماسالا) ٥ ملعقتان كبيرتان من زيت نباتى

ه نصف ملعقة صغيرة

من الملح

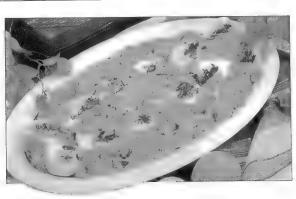
التحضير

يُسخِّن الزيت في وعاء على نار متوسطة ويُقلى فيه البصل مدة خمس دقائق حتى يحمرٌ قليلاً.

تُضاف القشدة وصلصة الطماطم الكثَّفة ومرق الدجاج والبابريكا والكمون والبهارات الهندية والملح.

يُحرّك المزيج جيداً. تُقسّم كل بيضة مسلوقة الى قسمين، وتُرتُّب في طبق واسع، ويوضع فوقها مزيج القشدة.

يعرف الكمون في بعض البلاد العربية تحت اسماء مختلفة مثل السنوت والزيرة وكمون الحويد والكيون الاخضر. موطنه الاصلى هو مصر وتحديدا اعالى النيل. الكمون عشب حولي، ساقه اسطوانية، ينمو بارتفاع ۲۰ سنتمتراً. يحمل اوراقاً مغصّصة دقيقة. ازهاره تعطى ثماراً بنية عطرية ذات رائحة قوية وطعم لاذع حرّيف.





Mee Gorens

معكرونة بالكاري والطماطم والملفوف واللوبياء. تقدم الى جانب شرائح اللحم.

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ثلث ساعة.

_ المقادير

٥ ربع كيلوغرام من المعكرونة بالبيض

٥ اربع حبات من البصل كبيرة الحجم ومقشرة

٥ اربع حبات من الفليفلة الجمراء الصنفدرة الجافة والحزيقة

٥ تصف ملعقة صغيرة من الزنجبيل الطازج والمقطع

٥ اربعة فصوص من الثوم ٥ اربع حبات من الطماطم

مقرومة ٥ كاس من اللوبياء

الخضراء المسلوقة ٥ ربع كيلوغرام من الملفوف مغروم

٥ ست ملاعق كبيرة من

زيت نباتي

التحضير

تسلق المعكرونة حتى تطرى، تفسل بالماء البارد وتترك جانباً. تطحن حبتان من البصل مع الشوم والفليفلة والزنجبيل في مطحنة كهربائية حتى تتشكل عجينة متماسكة. يقطع ما تبقى من البصل الى شرائح.

يسخن الزيت النباتي في مقلاة كبيرة وتقلى فيه شرائع البصل حتى يصير اونها ذهبياً. تضاف العجينة وتقلى مدة يقيقتين ثم توزع عليها الطماطم المفرومة وتترك على النار مدة دقيقة اخرى.

تضاف اللوبياء والملفوف والمعكرونة. يحرك الخليط جيداً ويقلى مدة خمس دقائق، يقدّم الطبق ساخناً.



هار دانییه کا شتنیه

Hare Dhaniye Ki Chutne

التحضير

صلصة الكزيرة بعصير الليمون الحامض والغليفلة الحريفة والكمون. تقدّم الى جانب اللحوم والسمك.

عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: عشر دقائق.

___ المقادين ٥ ست ملاعق كبيرة من

الكزيرة الخضراء

من مسحوق القليقلة

الحمراء الحريقة

المقرومة بناعمأ ه تصف ملعقة صغيرة

٥ ملعقة كبيرة من عصبر الليمون الحامض ه منعقة صغيرة من الكمون

٥ ملح ويهار بحسب

الرغبة



الليمون. تخلط الصلصة وتقدم باردة.

الكربرة بقلة من فصيلة الخيميات. أوراقها خضراء شاحبة وبزرها تابل لذيذ.

ترضع الكزيرة المفرومة في وعاء ويضاف اليها نصف ملعقة

صغيرة من مسحوق الفليفلة الحريفة وملعقة صغيرة من

الكمون وملح ويهار بحسب الرغبة ثم يمنب فوقها عمدير

بيازكا لاتشا

Pyaz Ka Lacha

خليط البصل وعصير الليمون الحامض والتوابل. يقدّم بارداً مع اي طبق اساسي ليكسبه نكهة مُحببة.

عدد الاشخاص: ثمانية، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو:

_ المقادير ...__

المطحونة (بابريكا)

O ربيع كيلوغرام من
 O ربيع كيلوغرام من
 D البعض المُلاش
 O ملعقتان صغيرة أن
 O ملعقتان صغيرة أن
 D ملعقتان صغيرة أن
 D ملعقة صغيرة من
 D ملعقة صغيرة من
 D ملعقة صغيرة من
 D ملعقة الحمراء الحلوة
 O منصف ملعقة صغيرة الحمراء الحلوة

من حبات الكمون

التحضير

يُقطَع البصل بشكل دوائر. يوضع في وعاء ويُضاف اليه عصير الليمون والملح. يُترك منقوعاً مدة ساعة. تُضاف الفليفلة الحمراء الحلوة والفلفل الأحمر الحريف

وجبات الكمون. يُحرّك النظيط ويُقدّم.

ايجان رايتا

Baijan Raita

باننجان مسلوق ومتبل باللبن الزبادي والقلفل الحريف والبصل. سريم التحضير. يقدّم بارداً،

عدد الاشخاص: سنة، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو: ردم ساعة.

_ المقادير __

نصف علوغرام من نصف ملعقة صغيرة
 البلانجان المُقشَّل الرحمر
 كاس من اللبن الزيادي الحريف
 ملعقة صغيرة من الملح ومقومة ناعمًا
 الملعقة عبيرة من الملحون ومقومة ناعمًا
 البلس والملحون ورومة ناعمًا

التحضير

يُسل الباندنجان ريقطع مكعبات صغيرة. يهضع وعاء قيه ماء على نار قوية ويُترك حتى يغلي. تُضاف مكعبات الباندجان، تُترك مدة عشر دقائق حتى تُسلَق. تُصفَى وتُنشَف على ويق نشاف.

يُخفق اللبن حتى يصير مائماً ثم تُضاف مكعبات الباذنجان المسلوقة مع الملح والنعناع والفلفل الأحمر الحريف (الحرّ) والمصلة. مخلط المزيج جيداً ويُقدّم.





....

خبر التنابلتي هو فوت الشعب البادي اليومي، قراب الدقيق ودناه فقيل الكفلة يؤكل ال جناب القصوم والسيماح والسيخاب

هيد الاشتلامي تربط مدة الانجلسين مناعة وربع، عدة الحدد تصف مناط

> ريج کياو غرام من د ريج کياو غرام من

ون دونده از پاغ عاس من نقاه

التحف

لوضع ملالا كبيرة ثلبة للعدة، من السلمس أن تكون مصدية من المديد، هل مد ولها مدة عدر دلائل ثم معلف التأثر الأولا المدينة من الجراه القائم من خصص عشرة كال فقد الكرات بقطرية مؤراني بقلل من الدائلية عدد الكرات المدائلية بالمدائلية مامن القلالة وتشير عل ناز خطيلة مدة دقيقاً والمدائلة المدائلة من المرات المدائلة وتأثير على المدائلة من أوكن عبر المدائلة المدائلة المثانية المثانية المتاا

تتاقف ومبدات تلطم في جرد من الهند من الدخير والسهبري، والحبر والارر الما في الهبؤه الاحر فيكثر استعمال تصرح الخطر والسمياج، وفي جيده الشاف تقدي اطهباق الاسمال على المراش، تما في مدينة برمياي الدساسة:

تُسرح معقق الاخباق المستية منع الأوم والرميين والبسل فتتشكل عمينة تساعد من قبار لكية المفرق المنيسية تشكر المطورات في المهت بعد اللعام في المناسبات والاحتقالات فقط، بينما اللائم المناسبات والاحتقالات فقط، بينما اللائم المناسبات والاحتقالات فقط، بينما اللائم



بوبادومس.

Popadoms

خبز مقلي، من الاصناف التي يتميز بها المطبخ الهندي. يقدم مع اللبن الزبادي او السمك.

الكمية: الثنتا عشرة قطعة، مدة التحضير: خمس دقلاق، مدة الطهو: عشر دقائق.

_ المقادين

التحضير

يسخن الزيت جيداً في مقلاة سميكة القاعدة على نار قوية. توضع فيه قطعة من خبز -بوبادرمس، ويفتح طرفاها بشوكتين وتترك حتى يميل لونها الى الاحمر. ترفع من المقلاة بواسطة ملقط وتددّ على ورق نشاف. يقلى ما تبقى من الخبز بالطريقة

و النتا عشرة قطعة من و اربع كؤوس من زيت الخبز الجاهز نباتي



طبق رَئيسي

شاهيكورما

Shahi Korma

من اطباق الهند الرئيسية. لحم العجل باللوز والزنجبيل. يقدّم سلخناً وتنثر عليه البهارات الهندية. يؤكل الى جانب الخيز والالن:

عدد الأشخاص: اربعة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: ساعتان ونصف.

ـ المقادين ـــ

البصل القروم ناعمأ

ه عود صبغار من القرفة

ن ملعقة صغيرة من ن كيلوغرام من مكعبات الكمون لحم العجل ه ملعقة صغيرة من ه نصف كاس من اللوز الظبظة الحمراء الحلوة ه تمانية فصوص من (بابر بکا) الثوم مقشرة وينصف ملعقة صغيرة ه ثماني حبات من الهال من البهارات الهندية ه ست حبات من کبش (غارام ماسالا) القرنفل ه ملعقة صغيرة من اللم ه ملعقة صغيرة من ه کاس ونصف من الزنجبيل القشدة ه ربيع كيلوغرام من

ه ست ملاعق كسرة من

زيت نباتى

التحضير

يوضع اللوز والثرم والزنجبيل والكمون مع مقدار أربع ملاعق من الماء في خلاط كهريائي. يففق الكل حتى يصير عجينة، تترك جانباً. يُسخَن الزيت النباتي في وعاء كبير. تُدلي فيه مكميات لحم

يُسخَن الزيت النباتي في وعاء كبير. تقلى فيه مخعبات لحم العجل وتوضع جانباً.

توضع حيات ألهال والقرنفل وعود القرفة والبابريكا في الرئيمة حيات ألهال والقرفة والبابريكا في الرئيمة السلخن نفسه وتُقل فيه، يضاف البصرل ويقل حتى يصبح لوية دهبياً. تُصابف معينة اللوز ويُحرَّك الكل مدة خمس ما القرق، تُصفَف النار ويترك الوعاء حدة ساعتين، يُحرَّك يغني للزيع, تُصفُف النار ويترك الوعاء حدة ساعتين، يُحرَّك لحم الحجل في خلالها من وقت الى آخر لمنعه من الالتصافى بقد الوعاء عندما ينضع اللحم، تُحرَّض البهارات الهندية .





كيماماتا

Keema Mata

شرائح من لحم العجل المفروم مع البازلاء. يتميـز بطعمه اللذيذ. يعتبر طبقاً كاملًا. يؤكل مع خبز الشابلتي.

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ثلاثة ارباع الساعة.

التحضير

يُسخن الزيت النباتي في مقلاة كبيرة مسعية القاعدة. يُضاف الله البصل واللام ويُقل حتى يصحر لامهي اللون. تُضاف شرائح لمم العجل والزنجبيل والكمون والفلال الأحمر الطو والملح والقلال الأخضر الحريف. يُقل اللحم مدة ديم ساعة.

تُضاف البازلاء والكزيرة الخضصراء والبهارات الهندية. يُخلط الكل جيداً. يُسكب نصف كاس من الماه. تُعطى المقلاة ويُترك على نار متوسطة مدة نصف ساعة حتى يتبخّر المرق. يُعتَم الطبق سلخناً.

___ المقادين

ه ملعقة صنفيرة من وثلاثة أرباع كيلوغرام الزنجبيل من شرائح لحم العجل و اربع ملاعق كبيرة من للقروم الكزيرة الخضراء ه ربع کیلوغرام من المقرومة شاعمأ البلزلاء المعلية أو ه ملعقة صغيرة من اللح السلوقة ه ملطقة صبقيرة من ه ستة قصوص من الثوم البهارات الهندية (غارام مقطعة ماسالا) ه ملعقة صغيرة من ه حبة من الفلقل الأخضى الكمون الحريف (الحرّ) مغرومة و ملعقة صغيرة من

الظفل الاحمر الحلو ناعماً (بلبريكا) o لربع ملاعق كبيرة من o بصلة مفرومة ناعماً زيت نبلتي

ساتاي

Satay

قطع من اللحم المشوي المتبلة. يبرز فيها طعم جوز الهند ونكهة الزنجبيل والكزبرة.

عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: ساعتان، مدة الطهو: عشر داللق.

_ المقادس _

ه ثلاثة أرباع علوشرام و ملعقة ممفيرة من بزر. من شرائح لحم خاصرة البقر الخالي من الدهن و ملعقة معفيرة من و ملعقة كبيرة من اللوز المعنى من حليب جوز

ملطقة كبيرة من الهند
 الزنجييل الطازج ملعقة صغيرة من
 اللوم ناعماً السكر الإسمر

٥ ملعقة صغيرة من الملح

التحضير

يطحن اللوز والزنجبيل ويزر الكزيرة والعقدة الصفراء في مطحنة الطعام حتى تتكن عجية.

يهضع المزيج في وعاء. يُضلف اليه حليب جوز الهند تدريجاً حتى يمتزع جيداً. يهضع جانباً.

تُعَطِّع شرائح اللحم الى قطع صفيرة. توضع في وعاء. يُضلف الملح ومزيج جوز الهند. يُخلط الكل جيداً ، يُعطى

يترك اللمم منقوعاً مدة ساعتين. يشك في اسياخ الشيّ. يرضع تحت شبك معدني ساخن. يرش بالسكر الأسمر وصلصة النق.

يرين بهسجر دوسطر ويسطط يشوى مدة ثماني دقائق تقريباً من كل جهة. يقدم ساخناً.

Vindaloo

شرائح لحم يـ لا دهن، مُقطّعة وممـنوجة بـ التوابـل واللبن الزبادي. تؤكل سلخة الى جانب الشاباتي.

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: ساعتان.

__ المقادين __

و تصف كبلوغرام من شرائح لحم العجل شرائح لحم العجل معلقة صغيرة من الكزيرة من المقدة المسئواء والمسئوات المسئوات المسئوات

ملعقة صنفيرة من حبات الأسود
 ملعقة صنفيرة ونصف الملعقة من الفلفل الأسود المطقان كبيرتان من اللبن الربح ملاعق كبيرة من المماطم زيت نباتي مقاشرتان ومقطعتان من الطماطم مقسرتان ومقطعتان من الطماطم ومطنان مفرومتان ناعماً ومقطعتان من القوم

التحضير

تُقطّع الشرائح الى قطع بسماكة اصبعين بعد ازالة الدمن من المرافها. تُخلط حيات الكزيرة مع العقدة الصغراء وحيات الكمون والقليلة والزنجييل وحيات الخرال الاسود والقلقل الاسود. تُخلف في مطحنة البن أو مطحنة كبربائية طحنا-ناعماً. توضع الترايل الملحوية في طبق ويضاف اليها الخرا-تُخلط معه حتى تتشكل عجينة سميكة. تترك جانياً. يُسخن تُزلع من الوعاء ويُضاف اللعن تُتُلب به الشرائح حتى تحمرً تُركع من الوعاء ويُضاف البصل والثيء. حين يحمد البصل تلكر تضاف عجيئة الترايل ويكلف الكل مدة خسر دقائق.

يُضاف اللبن ملعة تلو الاخرى وإخدياً قطع الشرائح المُحرة، تُقلب بحيث تمتزج جيداً بالتوابل، تُضاف اليها الطماعلم وأحرّك، يُغمر الكل بللاء الساغن ويُدك على نار مترسطة حتى يدلى، تخفف الذار كثيراً، يفعلي الرماء ويتابع المغهر مدة ساعتين، في حال نقصت كمية الماء يُضاف قليل منه من حين الى أخر، يُقدم الطيف ساخناً.



Korma

لحم مم اللبن الزبادي واللوز وطيب جوز الهند. تكسب التوابل نكهة للايذة. يقدم الى جانب الارز.

عيد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: ساعتان وربع، مدة الطهو: ساعتان وربع.

_ المقاصير

٥ ملعقة صغيرة من ه نصف کیلوغرام من لحم مسحوق الظبظة كتف الخروف الحمراء الحلوة ه كاس من اللبن الزيادي و ملعقة كبيرة من سمن ه ملعقة كبيرة من نباتی او من الزیدة مسحوق الكزيرة و غصان من الثوم مدقوقان ٥ ثلاث ملاعق كبيرة من اللوز الطحون ه متعقة صغيرة من ه ملحقتان صىفيرتان من الزنجييل المقروم ملعقة صغيرة من كبش الكمون القرنقل المطحون و ملعقة صنفيرة من و ملعقة صغيرة من حبَّالهال الزعفران الهندى ه بصلة مقرومة ثاعماً ونصف ملعقة صغيرة

من القلقل الإسود للطحون

- اللقائس

العجل

التحضير

يقطع اللحم الى مكعبات متوسطة الحجم ويترك جانباً. يوضع اللبن في وعاء وتضاف اليه الكزيرة وملعقة كبيرة من اللوز الملحون والكمون والزنجبيل والزعفران الهندى ومسحوق القليفلة الحمراء الحلوة والقلقال الاسود. يحارك الخليط جيداً ثم تضاف اليه مكعبات اللحم ويحرّك الكل.

يُغطى الوعاء ويترك في الثلاجة مدة ساعتين. يسخن السمن أو الزبدة في مقلاة كبيرة. يقلى فيه البصل والثوم ثم بضاف كبش القرنفل وجبات الهال ويحرك مدة خمس دقائق اشباقية.

يضرج اللحم من الثلاجة ويوضع على النار ويحرك، بترك مدة غمس دقائق ثم يضاف اليه ما تبقى من اللون تخفف النار وتغطى المقلاة وتترك مدة ثلاثة ارباع الساعة يحرّك في خلالها اللحم من وقت الى آخر حتى ينضع.

يرقم القطاء عن المقلاة ويصبُّ فيها حليب حور الهند مع التحريك المستمر مدة خمس دقائق. ترفع النار ويتابع الطهور حتى تثخن الصلصة. يقدّم الطبق ساخناً.

Dum Gosht

طبق من اللحم مع اللبن الزبادي. تكثر فيه التوابل المشهية. يُقدّم الى جانب الارز السلوق.

٥ كاس من حلب جوز الهند

عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ساعتان وريع.

التحضير

٥ ملحقة صغيرة من 0 كيلوغرام من لحم مسحوق الظيظة الحمراء الحلوة (بأبريكا) ٥ ربيع كيلوغرام من ه ملعقة صغيرة من النهار البصئل مقروم Year ه خمسة قصوص من ه كاس وربع من اللبن الثوم مدقوقة الزيادى المخفوق ٥ ملعقة صنفيرة من o خمس ملاعق كبيرة من الزنجبيل المطحون زيت نباتى ملعقة صغيرة من الملح

بقلِّم لحم العجل الى مكعبات كبيرة الحجم، ينزع منه الدهن والعظم. يسخن الزيت النباتي في وعاء ويحمس فيه اللحم ثم يرفع ويترك جانبا.

يقلي البصل في الزيت نفسه حتى يذبل، يضاف اليه الثوم ويقلُّب. يعاد اللحم إلى الوعاء ويتبل بالزنجبيل ومسحوق القليقلة الحمراء الطوة والبهار الاسود والملح. يضاف اللبن الزيادي ويخلط الكل جيداً. يمت الخليط في طبق خاص بالفرن. يدخل الطبق الى فرن متوسط المرارة ويترك فيه مدة ساعتين الى أن يطرى اللحم وينضج. يقدُّم الطيق ساخناً.

Doh Peeazah

التحضير

لحم خروف بالبصل واللبن الزبادي. يضاف اليه الزنجبيل والكزبرة والبهارات المفتلفة فتكسبه مذاقاً لذيذاً. يؤكل الى جانب خبز الشاباتي والأرز.

عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: ساعة وربع.

_المقاصر

 کیلوغرام وربع من لحم كتف الخروف و بصلتان كبيرتان مقطعتان اهلّة (أجنحة) ٥ بصلتان كبيرتان مفرومتان ناعمأ سئة فصوص من الثوم مدقوقة ٥ ثماني حبات من كبش القرنفل ه ملعقة صغيرة من الزنجبيل المطحون نصف ملعقة صغيرة

من الهال

الفليفلة الحمراء الحلوة (بابریکا) ٥ ملعقة صغيرة من بزر الكزيرة ٥ عود صنفير من القرقة ٥ ست ملاعق كبيرة من

و ملعقة صغيرة من

اللبن الزبادي المخفوق ٥ ملعقة صغيرة من الملح ٥ ثماني ملاعق كبيرة من زيت نباتى ٥ نصف ملعقة صغيرة من البهارات الهندية ٥ ملعقة صغيرة من الكمون

يقطع اللحم الى مكعبات صغيرة. يخلط الزنجبيل والثوم والكزيرة مع ربع كأس من الماء في خالاط كهربائي حتى تتشكل عجينة متماسكة. يقلي البصل القطّع في الزيت حتى

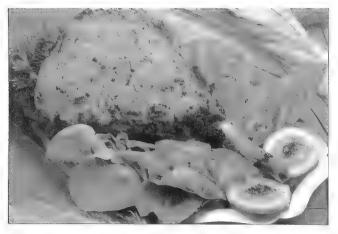
محمرٌ ويرفع، تقلى بالزيت نفسه القرفة والهال والقرنفل والكمون وأخيراً مكعبات اللحم، يقلُّب الكل حتى يحمرٌ ثم يرقع. يقلى البصل المفروم بالزيت المتبقى حتى يذبل. يضاف اليه خليط الثوم والزنجبيل. يقلّب الكل بضع دقائق.

يُضاف اللبن تدريجاً مع التقليب، يُضاف خليط اللحم والملح والبابريكا. يُقلّب حتى يغلي.

يُعْطِّي الوعاء، تُضْفُف الذار. يُترك مدة ساعة ثم يُضاف البصل المقلى والبهارات الهندية. يُقلَّب ريُّقدُّم.

تستوري القرقة من سيلان والهند حيث اشبحارها منتشرة في الغابات. تباع القرقة في الاسواق على شكل قشور رقيقة بنية اللون ملفوفة مثل عيدان اسطوانية. تستعمل القرفة ف كل الاطباق الهندية فتضفى عليها نكهة لذيذة ومشهية.





رانماساليدا

Raan Masaleda

فخذ غنم مشوي بالفرن ومحشو باللبن الـزبادي واللـوز، يعطيه القرنفل وحب الهال نكهة خاصة.

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: يوم كامل، مدة الطهو: ساعة.

التحضير

يُنزع الدهن عن اللحم بسكين حادة. يُوضع اللحم في وعاء خاص بالغرن ويُترك جانباً.

عنص بدرا ويوبو بيدا بضائط كهربائي مع البصل والقوم بينظط اللوز جيداً بضائط كهربائي مع البصل والقوم والزنجيل والفليظة الخضراء الحريفة واربع ملاعق كبيرة من يل وعاء. يُضمَّف الله الكمّن والفقل الأحمر والملاء يُحرَّك الكل جيداً ثم يُضاف مزيع اللوز يُشق اللحم فسنة شقوق الكل جيداً ثم يُضاف مزيع اللوز يُشق اللحم فسنة شقوق اللحم بباقي المزيع. يُفطَى الطبق ويوضع في البراد (الثلاجة) اربعا ويضرين ساعة . يُضرع طبق اللحم من البراد (الثلاجة) البطال وعود القوفة . يُقبل الكل بضع دفائق. يُحسَّ الفينول ويعِم حرارته ٢٠٠ درجة مئوية مدة ساعة ونصف. ينزل ورق ويرتب في طبق القديم، تمسن عليه الصطمة المتبقة . يغي اللحم ويرتب في طبق القديم، تمسن عليه الصلعة المتبقة . يغي اللحم ويرتب في طبق القديم، تمسن عليه الصلعة المتبقة . يغي اللحم ويرتب في طبق القديم، تمسن عليه الصلعة المتبقة . يغي

... المقادير _ ه ملعقتان کسرتان من كيلوغرامان ونصف مسحوق الكمون الكبلوغرام من لحم فخذ ه ملعقة صغيرة عن الخروف مسحوق الفلفل الاحمر ٥ ربع كاس من اللوز الحلو الابيض ه عشر حبّات من كبش ه اربع حبّات من البصل القرخفل مقشرة ومفرومة ناعمأ عشر حبّات من الهال و سنة قصوص من الثوم ه كاس ونصف من اللين مقشرة الزبادي ٥ ضلع من الزنجبيل ٥ ملعقتان صىغىرتان من الإخضى مقروم اربع حبّات من القليقلة الملح ٥ خمس ملاعق كبيرة من الخضراء الحزيفة زيت نباتى ٥ عود من القرقة

لمم خروف بالظلال واللين الربادي يمكن اعتباره من الاطباق الرئيسية بركل الى جانب المبر والأرر هيد الإشقاص خسنة. مدة اللمضي عادرون دهيكة. مدة

ن كيلوغرام وبصف س لمم كلف الشروف (Calca)

و بشطة منطورة بن و كاس ويضف من النين ه غسن هبات س کیش وخسن ملاعق مبليرة زېت بېلتى and the same of

الزيمييل للطمون و نمڪ طعلة ميلي 5 ص النهازات الهندية وغارام ماسائل ن عود من القرفة ي غمس ملامل کيبر ٿي و سعالان صابرتان س

Saladi ecuadi (15) -40

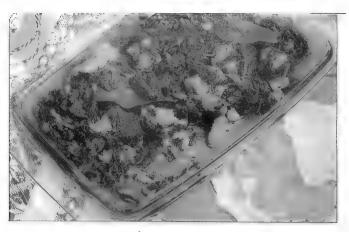
القرينق

يُدر و اللمر عن العظم يُقطُّم بن حكميت كليرة يُسلِّس الريث النبائي في وهاء كلير. يُصاف القريقل رعن القريقاء يُحرُك الكُل يَضِع ثران يُصاف بمم المعروف ويُعهى عدد عثر دقائق تقريباً بصاف مسجوق الطيقة المدر د السوة يُحرُّك الكل عش يعشرج أخفق اللين ويمث فوق اللمم تدريجاً، طعقة ثار الإسرور،

وتُمرح كل منطة مم اللمم قبل إضافة بطعقة الثالية يُثرُك للربح على النار حتى يدني ريثيشُر السائل بأكمله، مم النجريك من وقت دي آخر

يُصاف الربجين والح والبهرات الهنبية يُسط الكل يُفناف كأسال من داده الى اللمع ويُجريُّك يُدين الرهاء ويُطهى عنى در خفيفة مدة بجنف سامة أيرفع الفطاء عن الرعام ريكري عنى نار حصية مدة ثلاثة برباع الصحنة حتى ينفس اللمم ويثبكر طاء لأمال، بتطر صلصة كثبةة حمراء الاون بقرم الطبق سنوينا





دیای کا ساج جوشت

Dili Ka Saag Gosht

لحم مع السبانخ واللبن الزبادي، تبرز فيه نكهة التوابل. يقدّم الى جانب الارز.

عدد الإشخاص: سبتة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: ساعة ونصف.

_ المقادير _

o كيلوغرام من لحم الخروف مع عظمه ٥ كيلوغرام من السبانخ الطازج مغروم ناعما ه ثلاث حبات من البصل مقشرة ومفرومة ناعمأ ٥ ست ملاعق كبيرة من اللبن الزيادى المخفوق

٥ ست حبات من كبش القرنفل

مدقه قة ٥ ملعقة منفيرة من الملح

٥ ست حبات من الهال

٥ ورقتان من الغار ستة قصوص من الثوم

ه ملعقة صنفيرة من

الكمون ه ملعقة صنفيرة من مسحوق الظبظلة

الحمراء الحلوة (بابریکا)

و ملعقة صنفيرة من الزنجبيل الطازج المقروم ناعمأ

ه ملعقة صغيرة من الفلقل الاسبود

 نصف ملعقة صغيرة من البهارات الهندية ٥ ست ملاعق كبيرة من

زيت نبائى

التحضير

يقطم اللحم الى مكعبات متوسطة الحجم ويُشرع منها

الدهن. يُسخِّن الزيت في وعاء كبير يقلي فيه البصل حتى يذبل. بضاف اليه كبش القرنفل وحبّ الهال وورق الغار. يُحرّك الكل مدة نصف دقيقة ثم يضاف الثوم والزنجبيل ويقلب الخليط حتى يحمرٌ البصل،

يضاف اللحم الى الوعاء ويتبّل بالكمون ومسحوق الغليفلة الحلوة والملح والفلفل الاسعود. يحرّك ثم يقلى مدة دقيقة. يصب فوقه اللبن تدريجاً ويضاف السبائخ المفروم. يحرّك جيداً ويترك على النار الى ان ينضع السبائخ. يُعطى الوعاء ويتابع الطهو على نار خفيفة مدة ساعة وثلث حتى ينضبع اللحم ثم يرفع الغطاء وتضاف البهارات الهندية . يوضع الوعاء على نار قوية مدة سبع دقائق الى ان يتبخّر السائل.

يُقدُّم الطبق سلخناً.



Shakoothi

طبق من الدجاج حرّيف، مطبوخ مع جوز الهند. يقدّم ساخناً مع خبز الشاباتي او الارز.

عيد الإشخاص: اربعة، مدة التحضير: ثلاثة ارباع الساعة، مدة اللطهو: ثلاثة أرباع الساعة.

_ المقادير _

٥ عود صنفير من القرقة ٥ كيلوغرام من الدجاج ٥ حبة من القليقلة المقطع الحمراء الصنغيرة ٥ كأس من جوز الهند الحريفة (تشيل) المشور ٥ ملعقة كبيرة من حيات ٥ ملعقة صغيرة من الزنجبيل البشور الكمون ه ثلاث بصلات مقرومة ٥ ملعقة كبيرة من حبات الكزبرة ٥ ملعقة صغيرة من الملح ٥ اربع حبات من كبش القرنفل اربعة فصوص من اربع ملاعق كبيرة من الثوم مدقوقة زيت نباتي

التحضير

تُطحن حبات الكمون والكزبرة والقرنفل والقرفة والفليفلة في مطحنة البن وتُترك جانباً.

يُخلط الثوم والزنجبيل مع ملعقتين كبيرتين من الماء في خلاط كهربائي ويُترك جانباً.

بُسخِّن جَوْزِ الهند في مقلاة بدون زيت. يُقلِّب حتى تفوح منه رائحة القلى وتحسّر أطرافه. تُرفع المقلاة عن النار.

يُسخِّن الزيت النباتي في مقلاة كبيرة، يُقل البصل حتى يصير لونه ذهبياً. تُضاف عجينة الزنجبيل والثوم. يُحرّك الكل مدة دقيقتن.

تُضاف قطع الدجاج والملح والبهارات المطمونة وجوز الهند. يُحرُك الكل مدة خمس دقائق.

يُضاف مقدار ثلاثة أرباع كأس من الماء الى الدجاج. بُغطِّي الوعاء وتُخفِّف النار ويُترك عليها مدة نصف ساعة. نُقلُّبُ النبجاج خلالها من وقت إلى آخر. يُسكب في طبق ويُقدُّم.





ن طعلان مطبرتن س

ه معطقان کبیرتان من

الزبيب للطحون

٥ سطة منظرة بن لللح

٥ تلاث ملاعق کېپرد س elphodi Zabali

ه عميع بينونة حفظة

Famil Shoot

الخاصة بالطمار

واقطم ليبول عامض

سرپي

ن سطة كبيرة س

MARIE HARVE PARIS

Tandoori Murshi

من الانجاق الهندية الشهيرية، مجاج بعصبح الليمون المادهي مايل بظيى الزيدي والثوه والبصل والبيارات تلترعة يرش يطمع اليمون يؤكل الل جانب السلطة

عيد الإشخاص تربعة. عدة التعطيم عامر باللاق مرة الطهو عثرون بخلا __ القانب __ و كيلوغي ۾ پيميان

Distriction on Base rtail! و كاسان من اللبن الريادي وبعيلة عطيرة طروعة

ومنطقة صغيرة دن الزيجبيل الإخضر القروم ناهنأ لوخصف طعلة صادرة س

Joseph Spread

الماف و قضي من اللوم مداوش

كبح. يُمت قوقها عصم الليمون المزوج مع دللج يُحِيدِ اللِّسِ مع البعس والثوم والزيجيس وسمعوق الربيب والبهارات الهنبية في علاط كهربائي تُصاف العقدة الصطراء والصيفة المعراد يُقلب الكال حتى تتشكل منه عجيسة

مب الرق تُدهر كل قطعة دجاج بالعجينة المُعتَارة تُعطِّي وترضع تُوزُ كُل قطعة يجاج تتخيصها من التبياة. تُربُب ق

صيابة بُسطُ القرن الل ٢١ درجة مثوية يُترِي الدجاج مدة مصف سلمة أو حتى يتضبح يُرتب في منيق ويُريّن بقمع الليمون.



مورجي ماساليدا

Murghi Masaleda

دجاج مع جلده مدهون بعجينة البهارات (كمون، كركم، ثوم، ملح، عصير الليمون الحامض). يحمّر بالفرن ويقدم ساخناً. عدد الاشخاص: ستة، مدة التحضير: اربع ساعلت وربع، مدة

الطهو: ثلاثة ارباع الساعة .

-المقادين

ه اربعة فصوص من ٥ كيلوغرام وينصف الثوم مدقوقة ٥ الكيلوغرام من الدجاج ٥ ملعقتان صغيرتان من المقطع مع جلده ه ملعقتان کبیرتان من الملح و أربع ملاعق كنبرة من الظنظلة الحمراء الحلوة عصير الليمون الحامض الطحونة (بابريكا) و ثلاث ملاعق كبيرة من o ملعقة كبيرة من العقدة الصقراء

زيت نباتى

o ملعقة كبيرة من الكمون

التحضير

تتخلط الفليفلة الحمراء الحلوة والكمون والعقدة الصفراء والشوم والملح وعصير الليمون حتى يصير الخليط عجينة متماسكة. اذا سمكت العجيئة يضاف قليل من الماء لتليينها. توضع قطم الدجاج في طبق خاص بالفرن وتُفرك بعجينة البهارات من كل جوانبها. يُغطّى الطبق بورقة المينيوم ويُترك جانباً مدة أربع ساعات.

يُسخِّن القرن الى ٢٠٠ درجة مئوية، يُدهن الدجاج بالزيت ويوضع في القرن مدة أربعين دقيقة مع تقليبه من وقت الى آغر أو حتى ينضع . يُقدّم ساخناً.

مورجي اور ماسور داهل

Murghi Aur Masoor Dahl

طبق من الدجاج، ينسب الى مدينة بومباي الهندية. يطبخ مع العدس الأحمر والبهارات الهندية. يؤكل الى جانب السلطة.

عدد الاشخاص: سبعة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ساعتان.

التحضير

يُسخَن الزيت النباتي في وعاء كبير. تُقلى فيه قطع الدجاج حتى تحمرٌ قليلاً. تُرفع من الوعاء وتوضع جانباً.

يضاف البصل والكمون وحبات الكمون والفلفل الطو والقلقل الأحمر الحريف (الحرّ) والزنجبيل والثوم الى الزيت الساخن نفسه. يُحرِّك الكُل ويُغلى بضع دقائق ثم يُضاف

تُصب خمس كؤوس من الماء. يُحرّك المزيج. يُطهى على نار هادئة مدة ثلاثة أرباع الساعة.

تُضاف قطع الدجاج الى الوعاء نفسه مع الملح وعصير الليمون ثم تُخفف الذار ويُترك مدة نصف ساعة تقريباً إلى ان ينضج الدجاج. تُرش البهارات الهندية، يُقدُّم الدجاج سلفناً.

- المقادير ٥ كيلوغرام ونصف

الكتلوغرام من قطم الدجاج ٥ ربع كيلوغرام من العدس الأحمر ه ملعقتان صيغيرتان من القلقل الحلق (بالربكا) و مصلتان مقرو مثان ناعماً ه ملعقتان صنفیرتان من

من مسحوق القلقل

الأحمر الجزنف

٥ أربعة قصوص من الثوم مدقوقة و ملعقة كنبرة من عصبر اللح وملعقة صغيرة الليمون من حبات الكمون و تصف طعقة صغيرة

 أربع ملاعق كبيرة من زيت نياتى

o ملعقتان صىغىرتان من

و نصف ملعقة صغيرة

(غارام ماسالا)

ملعقة صنفيرة من

من البهارات الهندية

الزنجبيل المقروم ناعمأ

الكمون



هار ماسالي والي مورجي

Hare Masale Wali Murghi

طبق من الدجاج بالكزبرة الخضراء. يضفى عليه الكركم اللون الأصفر. يؤكل ساخناً مع خيز الشاباتي.

عدد الإشخاص: اربعة، مدة التحضير: عشرون دقيقة، مدة الطهو: ثلاثة ارباع الساعة.

ن ملعقتان معفیرتان من الزنحييل المقروم

o ملعقة صغيرة من

ه ملعقة صغيرة من

٥ ملعقة صغيرة من

العقدة الصنفراء

زيت نباتى

٥ اربع ملاعق كبيرة من

مسحوق القلقل الاحمر

الكمون

الحلق

__ المقادين

٥ كيلوغرام وربع · الكيلوغرام من الدجاج المقطع

٥ ربع كيلوغرام من الكزبرة الخضراء المفرومة ناعمأ

٥ اربعة فصوص من الثوم مدقوقة ٥ حبة صغيرة من

القليفلة الخضراء الحريقة (الحرّة)

٥ ملعقة صغيرة من الملح

يُخلط الزنجبيل في الخلاط الكهربائي مع الشوم واربع مالاعق كبيرة من الماء ويخفق الكل حتى تتشكل عجينة متماسكة .

يسخَّن الزيت النباتي وتضاف قطع الدجاج. تقلى ثم ترفع عن النار. تضاف الكزيرة المفرومة والفليفلة الخضراء الحريفة والكمون ومسحوق الفلفل الأحمر الطبو والعقدة الصقيراء والملح ويحرك الخليط دقيقة واحدة.

تُربُّب قطع الدجاج في وعاء ويضاف اليها نصف كأس من الماء. بحرك الكل ويغطّي الوعاء باحكام ويترك على نار خفيفة مدة نصف ساعة حتى ينضع الدجاج ويتبخُّر الماء. يُقدُّم الطبق ساختاً.

مورج موسالام

Murgh Musalam

دیاع میک بعیب البیارت یشری فی اکور. عد الاشخاص خست مدة الاحصی خلاف ساهای، هده الطف ساهان،

ـ المقدير ــ

ن سطلش صاليرتان من د مجلمة بورن كينوغربر الكمون وبصف الكينوغردم out with built up. ن سعقلان جنابرتان س ریت عبالی Named Adapt. ه معطال مطيران بن OUN BURNER NO القاق الماو (يتريكا) and thee ه بلغاتی صغیرتل س ه ستة فصوص من الثوم Golin. الطدة الصغراء يحسن علاهق كبيرة س يه ملطلاني مسامرتان من اللس الربادي p.iii Subset Made about 0 ن بعث سعظ من من مسموق *القا*ق البغرات الوضية زخارام

الأهم الحرّيف

كوشح ملحة مصفورة من الرحبيل وثلاثة فمسروس من الطبط الذي وتلات ملك مسلوس من الطبط الذي وتلات ملكون ملكون ملكون ملكون المسلوس المسلوب المسلوب ملكون ملكون ملكون المسلوب ملكون المسلوب المسلوب عا لمبلى من الجهن للمسلوب المسلوب عالم المسلوب المسلوب عالم المسلوب المسل

Bule

ر پیشت فیصل وه تیلی من انزمین واثره آن شماکه دستان خیل احمدال من میدا تیشت از رماه همخی امتان خیل الفقه العمدال واکمور واقاعلی الحر والهیان الهدنیا بخراک العمدال میدا رویضع جانباً پسمی الدرین الباری آن المار المیان المسال البار الماری پرستان البارات کال الان العمد المین الانتها المین الماری پرستان البارات کال الان مقا عمین واقعیاً آم آباله

ثيرد يُرفع الفطاد من الدجيعة ترضع على ورقة الميدور، تُعُراه توسيدة الهيارات الماراء وللد بيرفة الالهيدو بدفة وإحكام توسيد الدجارة داخل طبي حرازت ۱۸۰ درجة مارية مارية تطوير عدة سامة وصف الاريا أو حتى تضمير الأم ساسطة



Molee

سمك بحليب جوز الهند والبهارات المفتلفة. يقدّم سلخناً ويؤكل ال جانب خيز الشاباتي.

عدد الأشخاص: أربعة، مدة التحضير: عشر دقلق، مدة الطهو: نصف ساعة.

_ المقادين .

ن ملعقتان كبيرتان من ٥ ثلاثة أرياع كملوغرام زيت الفستق أو من من قبليه السمك ٥ أربع بصلات مقشرة زيت نباتي آخر ومفرومة o حدة من القليظة ه قضّان من الثوم الحمراء الحزيقة مقشران ومدقوقان (تشيلي) ٥ ملعقة صغيرة من ٥ ملحقة صنفيرة من الزنجبيل الطري المفروم العقدة الصقراء ه كاس ونصف من حليب ٥ ملعقتان كبيرتان من حوز الهند عصبر الليمون الحامض

التحضير

يُضلع فيليه السمك الى مربعات بسماكة ستتعترين بعد إزالة الجلد عنه. يُسخَف زيت القستق أو الزيت النباتي في رعاء كبير. يُقل فيه البصل والثوم حتى يصبر لون البصل نهبياً. يضاف الزنجبيل ويتابع القي مدة دقيقة أضافية. يضاف عصبر الحامض وربع كأس من الماء. يقلب الخليط. تضاف عمية القليفة الحرية والعقدة الصغراء ويتابع التحريك حتى يقلي. تخفف النار. يضاف خليب جورذ الهند ويترك ليزيع ليقلي ببطه.

تُضاف مريعات السمك. يُعطِّى الرجاء ويترك على نار خفيفة مدة عشرين دقيقة حتى ينضيج السمك. يُقدّم ساخذاً.

تيماتا واليماشي

Timata Wali Mashi

شرائح السمك المقلية مع الطماطم والبصل والثوم. تكسبه العقدة الصفراء لوناً جذاباً. تضفي عليه البهارات الهندية والقلفل والكمون طعماً لذيذاً.

عدد الأشخاص: فلالة، مدة التحضير: سلعة، مدة الطهو: فلالة أرباع الساعة.

التحضير

توضع شرائح السمك في رعاء، تغرك بالكمون والعقدة الصغراء والملح ثم تترك جانباً مدة مساعة، يسخّن الـزيت النباني في مقلاء منوسطة المجم، سميكة القعر، يقل فيها البصل والثرم حتى يحمرًا. بضاف الفلط الأحمر الطـو والفلفل الأحمر الحريف (الحرّ) والبهارات الهندية. يحرّك الخليط ويترك على النار مدة نقيقتين اضافيتين، تضاف شرائح السمك الى المقلاة ويقلى من جهتها حتى تحرّ.

تُضاف الطماطم المعلّبة. يُحرّك الخليط ثم تُخفّف النار ويترك مدة نصف ساعة مع التحريك من وقت الى آخر.

_ المقادير

o ملحقة صنفيرة من ٥ ثلاث شرائح من السمك العقدة الصفراء ٥ نصف كيلوغرام من الطماطم المُعلَبة، و نصف ملعقة صغيرة المقشرة والمرومة من مسجوق الطقل ثلاثة قصوص من الثوم الأحمر الحزيف مدقوقة نمف ملعقة منفيرة ه بصلتان مفرومتان ناعماً من المهارات الهندية ملعقة صبغيرة من (غارام ماسالا) الكمون ملعقة صغيرة من الملح و ملعقة صغيرة من اربع ملاعق كبيرة من الغلقل الإحمر الحلق زيت نباتى المطحون (بابريكا)





Jinga Aur Ghia

قريدس مقلى مع الطماطم والكوسا والكزبرة الخضراء. التوابل الهندية المختلفة تكسبه مذاقاً خاصاً. سريع التحضير. يؤكل مع صلصته الخاصة.

عدد الاشخاص: أربعة، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو: ربع ساعة.

ـــ المقادير

٥ ربع كيلوغرام من القريدس المقشى ٥ ربع كيلوغرام من الكوسيا ه ملحقة صنفيرة من الثوم المدقوق ملعقة صغيرة من الزنجبيل المطحون ثلاث ملاعق صغیرة من القلقل الاحمر الحلور (بابریکا) ملعقة صىغيرة من العقدة الصفراء

ه ملعقة صنفيرة من الكفون ه نصف ملعقة صغيرة من مسحوق القلقل الأهمن الحريف ٥ ملعقتان كبيرتان من الكزيرة الخضراء للقرومة ناعمأ ٥ ثلاث حبات من الطماطم الحمراء مقشرة ومفرومة ناعمأ

٥ ثلاث ملاعق كبيرة من

زيت نباتى

فيه اصابم الكوسا والقلفل الأحمر والكمون والعقدة الصفراء والزنجبيل والثوم والفلفل الأحمر الحريف (الحرّ) والكزبرة. يحرّك المزيج ويقلى مدة خمس دقائق.

التحضير

يُضاف القريدس والطماطم، يُحرِّك جيداً. تُعطَّى المقالاة وتترك مدة عشر دقائق. يرفع الفطاء ويتابع القلى حتى تسمك الصلصة قلدلًا.

تُقسم حيات الكوسا إلى نصفين ثم تُقطع على شكل عمى

يُسخَن الزيت النباتي في مقلاة كبيرة على نار متوسطة. تُقلى

بطول الإصبع. يُفسل القريدس بماء باردة. يُصفَّى ثم يُربُّب

يُقدّم الطبق ساخناً.

على ورق نشاف حتى يجف تماماً.

ماسالا جوبهي

Masala Gobhi

ـ المقادس

(القربعيط)

كيلوغرام من الزهرة

٥ اربع بصلات مغرومة

o اربعة قصوص من

زهرة (قرنبيط) مع البصل والبطاطا السلوقة والطماطم والبازلاء، تضاف اليها القشدة فتكسبها مذاقاً خاصاً.

عدد الأشخاص: اربعة، مدة التحضير: عشون دقيقة، مدة الطهو: ربع ساعة.

التحضير

تُقسّم الزهرة الى قطم صغيرة.

يُسخِّن الزيت النباتي في مقالة، تُضاف زهرات القربيط ربُقل حتى تصبح بنية لامعة، تُجفُّف على محارم ورق وتوضع حانداً.

شُخُن الزيدة في مقلاة كبيرة، يُضاف البصل المقروم والثرم والزنجبيل والبهارات الهندية ومسحوق الفليفلة والكزيرة والكمون والعقدة الصفراء.

يُحرَّك المُزيج ويقنى مدة دقيقتين تقريباً. تضاف زهرات القرنبيط للقلبة والبطاطا والمازلاء. يُحرُك

الكُلِّ ويُقلى مدة دقيقتين. يُضاف عصير الطماطم وتُخفَف النان. يُقلى الكلِّ مدة خمس دقائق. تُضاف القشدة. يُحرّك المزيج بلطف ويُقدّم.

فول جوبهي کي بھاجي ـ

Fool Gobhi Ki Bihaji

زهرة (قرنبيط) مثلية مع الطماطم والبصل والفلفل الأخضر. عبد الإشخاص: سنة، مدة القحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: نصف ساعة.

_ المقادد _

الكركم (الزعفران الهندى)

التحضير

٥ ملعقتان مىغىرتان من ن كبلوغرام واحد من الزهرة (القرنبيط)القطعة حيات الكزيرة ه حبة من القليقلة ٥ بصطتان مفرومتان ناعماً الخضراء الحزيفة o سنة قصوص من الثوم مقرومة شاعمأ مدقو قة وحبتان من الطماطم ه ملعقتان صبغیرتان من مقشرتان ومفرومتان الكمون ٥ ملعقتان صفيرتان من ن ملعقتان صىغيرتان من الملتح الظيفلة الحمراء الحلوة ه نصف طعقة صغيرة المطحونة (بابريكا) من البهارات الهندية o ملعقة صغيرة من

٥ زيت نباتي للقل

| الحرّيفة (تشيلي) | الثوم مدقوقة |
|------------------------------|---------------------------|
| للطحونة | o ملعقة صىغيرة من |
| ٥ أربع حبات من الطماطم | الزنجبيل المطحون |
| معصورة | 🔾 ملعقة صىغيرة من |
| ٥ أربع ملاعق كبيرة من | الكزيرة المطحونة |
| القشدة | 🔿 ملعقة عىفيرة من |
| ٥ نصف ملعقة صغيرة | العقدة الصطراء |
| من البهارات الهندية | ٥ ملعقة صىغيرة من |
| (غارام ماستالا) | الكمون |
| o ملع قتان کبیرتان من | o نصف كيلوغرام م <i>ن</i> |
| الزبدة | البطاطا المقشرة |
| ٥ كأسان من زيتٍ نباتي | والمسلوقة |
| | |

ه ثلاثة أرباع كأس من

٥ ملعقتان صىفيرتان من

الظيقلة الحمراء

المازلاء

ية يُسلق القرنبيط المقطّع في ليتر من الماء مدة عشر دقائق

يسى السبيد السمع في فيو من الماء سال الماء في حتى يذبل. يُفسل بعاء بارد ويصفى. يُظط البصل والثوم مع الربع ملاعق كبيرة من الماء في

يظط البصل والتوم مع اربع ملاعق كبيرة من الماء في خلاط كهربائي حتى تتشكل عجينة.

يُسخن الزَّيت النباتي في وعاء كبير سميك القاعدة. تُضاف إليه عجينة البصل والثرم وتُقلى مدة دفيقتين.

يُضاف الكمون والفليفلة الحمراء الحلوة مع حبات الكزيرة والكركم والفليفلة الخضراء المريفة والملح. يحسرُك الخليط ويُعلى.

يُضاف القرنبيط ريُقلي حتى يصير اونه ذهبياً. تُضلف الطماطم والهارات الهندية، يُترك الكل على تار خطيفة مدة عشرين دقيقة ال حتى يطرى القرنبيط. يُعدِّدُم ساخناً

ماساليدا سيم

Masaleda Seem

طبق من اللوبياء (الفاصولياء المضراء) والطماطم. متبل بالفلفل الحلو والحريف والكعون. يقدّم سلخناً الى جانب خبز الشاباتي أو الأرز.

عدد الأشخاص: أربعة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو:

(بابریکا)

| | المقادير |
|--|------------------------|
| ٥ ملعقة صفيرة من | o نصف كيلوغرام من |
| الكمون | اللوبياء (القاصولياء |
| ٥ مسحوق حبة من | الخضراء) |
| القليقلة الحسراء | ٥ سنة فصوص من الثوم |
| الحريفة (تشيلي) | مدقوقة |
| ملعقتان كبيرتان من | ٥ ربع كيلوغرام من |
| عصير الليمون الحامض | الطماطم المقشرة |
| ٥ ملعقة صغيرة من الملح | والمقرومة |
| ٥ اربع ملاعق كبيرة من | ٥ ملعقة صىفيرة من |
| زيت نباتى | الظيظلة الحمراء الحلوة |

التحضير

تُفرم اللوبياء ناعماً وتوضع جانباً. يُسخُّن الزيت النباتي في وعاء متوسط الحجم. يُضاف الثوم والكمون والفليفلة الحلوة والفليفلة الحريفة (الحرّة) والملح. يُحرّك الكل ويُقلى مدة دقيقتين تقريباً. تُضاف اللوبياء، تُحرَّك وتُقلى مدة دقيقتين.

تُضاف الطماطم وعصير الليمون مع التحريك. يُترك المزيج على نار متوسطة مدة عشر دقائق حتى تطرى اللوبياء. يُقدّم الطبق ساخناً.





كوتشي بيندي

Kutchi Bindi

بامياء متبلة بالفلفل والكمون والكزبرة والثوم. تؤكل سلضنة الى جانب الاطباق الرئيسية كنوع من الخضر.

عدد الأشخاص: سنة، مدة التحضير: عشرون دقيقة، مدة الطهو: ربع ساعة.

٥ منعقة صغيرة من

ه نصف ملعقة صغيرة

الكمون

_ المقادير

٥ نصف كيلوغرام من

البامياء الطارجة

٥ حبة من الفليفلة

المطحونة

التحضير

تُغسل البامياء وتوضيع في مصفاة حتى تجف. تُزال وروسها بسكين وتُقسم الى نصفين.

يُسخُّن الزيت النباتي في مقالة واسعة ربُّقلى فيه الكزبرة لجافة.

تُضاف إليها الفليفاة الحلوة والشوم والفليفلة المرّيقة والكمون والعقدة الصفراء والسكر.

يُحرّك المزيج جيداً على النار بضع دقائق. تضاف إليه البامياء وتُمزج جيداً بالتوابل.

تَضَاف اربع أو خُمس ملاعق من الماء الى البامياء. يُعطّى البامياء. يُعطّى البامياء يُعطّى البامياء ويُترك على النار مدة خمس دقائق.

يُرفع الغطاء عن الوعاء. يُضاف إليه الملح والبهار وعصير

يحور. يُقلُّب المزيج مع التنبُّ الى عدم تمزيق البامياء. تُقدَّم ساخنة.

الحمراء الحريقة من العقدة الصفراء ٥ منعقة صغيرة من (تشیلی) صغیرة السكر ٥ ملعقتان صغيرتان من الثوم المدقوق o ملعقتان كبيرتان من عصدر الليمون الحامض ملعقتان صغیرتان من الظيظة الحمراء الحلوة ٥ ملح ويهار يحسب الرغية (بابریکا) ٥ ثلاث ملاعق كبيرة من ٥ ملعقة صنفيرة من زيت نباتى الكزيرة الجافة

راسيداخومبيالو

Raseda Khumbi Alu

بطاطا بالفطر والطماطم. تنثر عليها البهارات الهندية عندما تنضيح. سريعة التحضير.

عدد الأشخاص: أربعة، مدة التحضير: عشرون باليقة، مدة الطهو: نصف ساعة.

ـ المقادين

ه اربع حبات من الهال ن ربيع كيلوغرام من البطاطا المقشرة ٥ ملعقة صغيرة من والمقطعة مريعات الكمون المطحون ٥ ملعقة صنفيرة من ٥ ربع كيلوغرام من الفطر الظبقلة الحمراء الحلوة اربعة فصوص من الثوم مقشرة (بايريكا) ه ملحقتان صبغیرتان من ونصف ملعقة صغيرة الزنجبيل الطازج من المهارات الهندمة ٥ ربع كيلوغرام من القروم تاعمأ الطماطع المقشرة و ملعقة صغيرة من واللقرومة العقدة الصغراء ٥ ملعقة صنفيرة من حبات اربع ملاعق كبيرة من الكمون زيت نباتى

التحضير

تُسلق البطاطا حتى تطرى، يُفسل الفطر ويُقطّع الى شرائح. يُخلط الثوم والزنجييل في خلاط كهربائي. تُضاف إليهما

ملعقتان كبيرتان من الماء حتى تتشكل عجينة.

يُسخِّن الزيت النباتي في وهاء سميك القاعدة. تُضاف إليه البطاطا وتُقل حتى تحمر. تُرفع وتوضع جانباً.

تُسقط عجينة الثيم والزنجبيل في الزيت. تُضاف إليها المقدة الصفراء وحبات الكمون وحبات الهال والكمون المطحون والفليفلة الحمراء الحلوة. يقل الكل مدة دقيقتين.

تُضاف البطاطا الْحَمْرة والفطر والطماطم. يُحرَك المزيج ويُترك مدة عشرين بقيقة. تُتثر عليه البهارات الهندية. يُقدّم ساخناً.

الوبادام.

Alu Badam

طبق من البطاطا المتبَّلة بالبهمارات واللبن الزبـادي. تقدّم ساخنة مع خبز الشاباتي.

عند الاشخاص: خمسة، مدة القحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: عثيرون دقيقة.

التحضير

تُقطِّع البطاطا الى مكعبات صغيرة بعرض اصبع. تُغمر بالماء وتُسلق حتى تطرى على نار متوسطة. تُرفع من الماء وتُحفظ جاتباً.

يُسخَّن السمن أو الزيدة في وعاء كبير خمامي بالقرن ويُضاف إليه الفليطلة المغرومة ويُقطُّب عدة خمس دقائق، تضاف اليه قطع البطاطا والعقدة الصفراء والبهارات الهندية. يحرَّك الكَّل ويقلِّب مدة خمس نقائق اضافية.

يُضاف اللبن ملعقة تلو الأخرى ويُحرّك حتى يمثلط الكل جيداً، تُنثر الكزيرة على السطح.

يُفطى الوعاء ويُبخل الى فرن سلفن مدة عشرين دقيقة. يقدّم سلفناً.

_ المقادير . ه نصف کیلوغرام من ٥ حبتان من الظيظة العطاطا المقشرة الخضراء الحريفة ٥ كأس من اللبن مقرومتان و ملعقتان صغيرتان من ٥ ملحقتان كبيرتان من العقدة الصبغاء سمن نباتی او من ه نصف طعقة صغيرة الزعدة من البهارات الهندية ن ملعقة كبيرة من الكريرة الخضراء القرومة

الو بهون

Alu Bhoone

مفركة البطاطا بالعقدة الصفراء والفار والبصل. يبرز فيها طعم البهارات الهندية والترابل. تؤكل مم السلطة.

عدد الأشخاص: اربعة، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو: نصف ساعة

.... المقادس

| بصلة صغيرة مفرومة | ن منف كيلوغرام من |
|---------------------------------------|-------------------------|
| أعمأ | البطاطا |
| نصف ملعقة صغيرة | ه ملعقتان کبیرتان من |
| من الظلفل الأحمر | السمن او الزيدة |
| الحزيف | ه ملعقة عنفيرة من |
| ملعقة صغيرة من | العقدة الصفراء |
| البهارات الهندية (غارام | o ورقة من الغا ر |
| ماسالا) | ه ملعقة صعفيرة من الملح |

التحضس

تُسل حيات البطاطاء تُقلسُ رِبُقطَع الى قطع دقيقة. يُسخَن السمن أو الزيدة في مقالة كبيرة ذات قعر سعيك على نار متوسطة. تُقل فيه قطع البطاطا حتى يصدر لونها ذهبياً. تضاف العقدة الصطراء وروقة الفار الى قطع البطاطا. يحرّك الطيط ويتران مدة خمس دقائق.

يُضاف البصل والملح والفلفل الأحمر الحرّيف (الحرّ). يُقلّب

الخليط مدة خمس بقائق اخرى. تُرش البهارات الهندية. تُخفف النار ويُتابَع الطهو مدة عشر



Chana Dahl

التحضير

حتى تغلى.

الخليط

خفيفة مدة ساعة ونصيف.

بازلاء صفراء متبلة بالثوم والكمون المحمر بالنزيدة. تؤكل سلخنة الى جانب الارز.

عدد الأشخاص: ستة، مدة التحضير: خمس دقائق، مدة الطهو: ساعة ونصف.

ـ المقادين ــ

ـ المقاصين

القاصولياء

٥ حبتان من البصل

مفرومتان ناعمأ

٥ حبتان من الجزر

اللبن الزبادي

(الحرّة) المقطّعة

٥ فحَمَانَ من الثوم ٥ ربع كيلوغرام من حبات مدقوقان البازلاء الصقراء ه ملعقة صغيرة من اللح ٥ ملعقة صنفيرة من و نصف ملعقة صغيرة العقدة الصفراء من البهارات الهندية ملعقة صغيرة من حيات (غارام ماسالا) الكمون ٥ ثلاث ملاعق كبيرة من ه نصف ملعقة صغيرة من القلقل الأحمر السمن او الزيدة الحريف (الحرّ)

يُسخِّن السمن أو الزبدة في مقلاة صغيرة. تُضاف حيات الكمون والثوم. يُحرك الخليط ثم يضاف الفلفل الأحمر الحرّيف (الحرّ). يُصب خليط الثوم والكمون فوق حبات البازلاء. يُقلِّب الكل حتى يتجانس تماماً. يُقدِّم الطبق ساخناً.

توضع البازلاء في وعاء ملىء بالماء على نار متوسطة وتُترك

تضاف اليها العقدة الصغراء، يغطى الوعاء ويترك على نار

يُكشف الوعاء ويُضاف الملح والبهارات الهندية، يُحرّك

مونج داهل هاندفو

Moong Dahl Handvo

حبوب الفاصولياء مطحونة ومتبلة باللبن الزبادى والكريونات والكزيرة وعصير الليمون الحامض. غنية بانواع الخضر. تؤكل ساخنة.

عدد الأشخاص: أربعة، مدة التحضين خمس ساعف، مدة الطهو: ساعة.

التحضير

٥ ملعقة صيفيرة من ٥ ربع كيلوغرام من حبّ بيكربونات الصودا ت ملحقتان من الكزيرة الخضراء اللقرومة ناعمأ ٥ عصير نصف ليمونة مبشورتان ومقطعتان حامضة ٥ ملعقتان كبيرتان من زيت نباتي

o ملعقتان کبیرتان من ٥ ربع كيلوغرام من o ست حيات من الظبظة الخضراء الحريفة

الملقوف المقطع ناعمأ

جانباً مدة خمس ساعات. تُرفع من الماء وتُطحن بمطحنة الحبوب حتى تصير عجينة. يُسخِّن الزيت النباتي في وعاء على نار متوسطة. يُقلى فيه البصل والجزر والملفوف مدة خمس دقائق. يُترك جانباً. تمزج عجينة الفاصولياء باللبن والبيكربونات والكزيرة والفليفلة وعصير الليمون. يُضاف إليها نصف كمية مريج

تُنقع الفاصولياء في وعاء مع كمية وافرة من الماء. تُترك

يوضع مزيج الخضر الباقي في صينية وقوقه مزيج عجينة الفاصولياء. توضع الصينية في فرن حرارته ٢٠٠ درجة مئرية مدة ثلاثة أرباع الساعة. يُقدّم الطبق ساخناً.



سابزي بانشماهال

Sabzi Panchmahal

خضر بالفستق الهندي والكريما. من الاطباق الهندية الشهية.

يقدّم الى جانب الارز السلوق. عدد الاشخاص: شمانية، مدة التحضير: خمس وعشرون دقيقة،

مدة الطهو: ربع ساعة.

ــ المقادس ــ

 اربع ملاعق صفیرة من ٥ كيلوغرامان من خليط حت الكزيرة الخضر بحسب الرغبة (فاصولياء فرنسية، جزر، اربع ملاعق صغیرة من حبّ الكمون

بطاطا، بازلاء) ثماني حبات من القليفلة ٥ ست حبات من البصل

الجمراء مقشرة ومفرومة ٥ ثماني ملاعق كبيرة من ٥ اربع حبات من الطماطم

مقشرة ومفرومة الكريما ه ملعقتان عسفيرتان من ملعقتان کبیرتان من

اللح الفستق الهندي المفروم ٥ اربع ملاعق كبيرة من ه ثمانية قصوص من

الثوم مقشرة ومفرومة سمن نباتی او من الزيدة ٥ اربع حبات من الهال

التحضير

تُقطِّع كل الخضر الى قطع مترسطة الحجم وتُرضع في وعاء كبير يحوى ماء مغلياً، مدة خمس دقائق ثم تُصفى وتترك حانداً.

يُطحن الفستق الهندى في مطحنة كهربائية مع الشوم وحبات الكزبرة والفليفلة والهال والكمون حتى تتشكل عجينة

يُسخِّن السمن في وعاء سميك القاعدة يُقلى فيه البصل حتى يذبل. تُضاف اليه الطماطم وعجينة البهارات. يُحرك الخليط ويُطهى مدة خمس دقائق. تضاف الخضر والملح ويُحرك الخليط إلى ان يغلى ثم تخفف النار ويترك مدة ريم ساعة. تضاف الكريما وتُحرّك.

يُقدّم الطبق ساخناً.

ماسالا داها،

Masala Dahl

طبق من الفاصولياء المتعدَّدة الأنواع، مطهوة على الطريقة الهندية ومتبكة بالبهارات الخاصة بالمطبخ الهندي.

عدد الأشخاص: اربعة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ساعة وثلث.

- المقادس ه نصف کاس من

المنقوعة

المنقوعة

المنقوعة

الكمون

حبات الكزبرة

الأحس الحرّيف (الحرّ)

٥ ملعقة صغيرة من اللح

ه نصف ملعقة صغيرة من العقدة الصفراء القاصولياء «المونج» ٥ ثلاث حيات من كيش القربثقل ه نصف كاس من العدس ه اربعة قصوص من ه نصف کاس من حبات القاصولناء السوداء ه ملعقة صغيرة من الزنجبيل للطحون ه نصف کاس من حبات القاصولياء الحمراء و مصلتان مقشرتان ه ملعقتان صىفيريتان من ومفرومتان ناعمأ ه حبتان من الطماطم ه ملعقة صغيرة من حبات مقشرتان ومقطعتان ٥ أربع حبات من الفلفل

الثوم مقشرة ومقرومة o ملعقة كسرة من الكزيرة الخضراء اللفرومة ناعمأ ه ثلاث ملاعق كبيرة من

السمن أو الزيدة

التحضير

توضع الفاصولياء (مونج) والعدس والقاصولياء السوداء والحمراء في وعاء كبير ويُغمر الكل بالماء.

تُسلق الحبوب على نار متوسطة حتى يغلى ماء السلق. تُخفِّف النار وتُترك مدة ساعة أو حتى يتبخر الماء.

تُطحن حيات الكزيرة والكمون والفلفل والعقدة الصفراء وكبش القرنفل والثوم والزنجبيل والكزيرة في مطحنة كهربائية أو بدوية، حتى الحصول على عجبنة قاسبة.

يُسخِّن السمن أو الزيدة في وعاء سميك القاعدة. يُضاف البصل واللم وعجيئة البهارات، يحرّك ثم يقلى مدة خمس

تُضاف الطماطم القطّعة، تُحرّك وتُترك مدة خمس دقائق. يضاف أخيراً خليط حبات الفاصولياء والعدس، يُقلِّب الكل جيداً حتى تتجانس محتوياته ويترك على نار خفيفة مدة عشر دقائة..

يقدّم ساخناً.



ثمة نوعان من الفلفل: الحلو والحريف. يستعمل الاول كنوع من الخضر، اما الثاني فيعد احد اهم اصناف التوابل. مومان الفلفل الاصلى مناطق اميركا الحارة وجزر الهند الغربية، ثم انتقات زراعته الى اسبانيا فإلى كل انحاء العالم. تنضج ثماره بعد ١٠٠ _ ١١٠ ايام من زراعته وتجمع خضراء. اما الفلفل الاحمر فيجمع بعد تحوّله الى اللون الاحمر.







دامدوایدا، بالتحم واشتوان شمیر من الاطباق الهمدیة الاستمیة ترکل ال جانب جبر الشبایتی والار عدد الاقتصادی مشاه، دو الانتظامی مشاه وتعطف دو؟ قطور 1921 فردم الداخة

> وقصان من الثوم ن ريم کيلوشراء من , Halas القاصولياء السوداء ه طعلة مطيرة بن دريع كيتوغرام من القطر Holick Haufels ه طعللة معتبرة من ت تلاث مصلات مقروبة Detail ه بعث کیلو ارام س به طعالتی مطیرتان می Helician Berge pill August 2 ه طعقتل غيرتل س ي بلغلة منشرة بن حيات Depart للفرومة بتعمأ وبعث ببطة مخيرة ن منت ملاعق کيبرة س من مسموق الأطال

لامار العريف لتحضاح

مستسحم المنطقة إلى وهاء كبير تُسر بناء يُعطِي الهاء ويران ويُراه مثل بن حقيقة حدة مست ساعة يُرام القطاء ويران بلا تجرية حدة مسلب ساعة أدرية يُسباك المجمل بنسس الرزب السائل بل شكرة كبيرة يُسباك المجمل والأخير ويسمت الكامن والأخير والخليدة المساجدة والقلسل تشريف واللح يُران الهاجية وكان حدة لمساح مثاني أن المساح حدة ويع يُسباك القلاع والقلاحة من المستردان التحريق حدة ويع ويت

ريت بيلاني

سامة تُصفى القاميراياء من الماء تُصاف ال ،اللاقام الكورية سُري حتى تفني مدة عشرين دقيقة عني نار حفيقة تُقدَم

بوهرىخىشادى

Bohri Khichadi

أرز بالبصل والفاصولياء واللبن الزبادي والبهارات، يعتبر غذاء كاملاً.

عدد الاشخاص: ستة، مدة التحضير: ساعة وربع، مدة الطهو: ساعة.

_ المقادين

الكمون

٥ كاسان من الارز الطويل صنة فصوص من الثوم ٥ ربع كيلوغرام من مقطعة الى شرائح الفاصولياء الحمراء ملعقة صغيرة من الزبادي الكركم (الزعفران ٥ ملعقة صنفيرة من الهندي) ه ثلاث حبات من القليقلة ماسالا) الخضراء الحزيفة ه حبتان من البصل السمن او الزيدة مقرومتان ناعمأ ملعقتان صىفبرتان من

٥ ثلاث حبات من النصل ٥ نصف كأس من اللبن البهارات الهندية (غارام

٥ خمس ملاعق كبيرة من

٥ كأسان من زيت نباتي

التحضير

يوضع الارز في وعاء على النار ويصبُّ قوقه ضعف كميته من الماء. يترك حتى يغلى ثم تخفف النار ويترك مدة ربع ساعة.

توضع الفاصولياء الحمراء في وعاء آخر وتغمر بالماء. تترك على نار قوية حتى تغلى، تخفف النار ويتابع الطهو مدة نصف ساعة حثى تنضج الفاصولياء.

تخلط الفليفلة الحريفة والبصل والثوم والكركم والكمون في خلاط كهربائي حتى تتشكّل عجينة. تقلى شرائح البصل بالزيت على نار قوية حتى يصير لونها ذهبياً، تصفّى وتترك

تقلى العجينة بالزبدة، تنثر عليها البهارات الهندية وتقلى مدة دقيقة اضافية.

تدهن صينية خاصة بالفرن بالزيت ويرتب فيها البصل ثم الارز والفاصولياء الحمراء. يضاف اللبن والبصل المقبلي، تغطى بورق المينيوم وتدخل الى فرن تبلغ حرارته ٢٣٠ درجة مثوية مدة ربع ساعة، يقدّم الطبق ساخناً،



خيليهويخيتشري

Khili Hui Khichri

طبق من الأرز بالبازلاء والكزبرة الخضراء والبهارات. يؤكل ساخناً.

عدد الأشخاص: خمسة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ثلاثة أرباء الساعة.

__ المقادير __

زيت نباتى

٥ نصف طعقة صغيرة ه كاس ونصف من الأرز من البهارات الهندية الطويل (بسمائي) ه نصف کاس من حیات (غارام ماسالا) ٥ ملعقتان كبيرتان من النازلاء الصقراء الكزيرة الخضراء نصف ملعقة صغيرة من حبات الكمون المقرومة ه نصف ملعقة مىفيرة ٥ كاسان ونصف من مرق من العقدة الصغراء الدجاج و ثلاث ملاعق كبيرة من ملعقة صغيرة من الملح

التحضير

يُسخُن الزيت النباتي في قدر سعيك القاعدة. فضاف اليه البازلاء الصغراء والكمون، يُحرّك الخليط بضع دقائق. يُضاف الارز ويُقلِّب. تُضاف العقدة الصغراء والملح والبهارات الهندية والكزيرة الخضراء، يُخلط الكل حتى يعتزج جيداً.

يُصب مرق الدجاج ويُترك الطليط حتى يضلي في وعاء مفطّى.

تُخفف النار كثيراً ويتابع الطهو مدة نصف ساعة حتى ينضج الارز تماماً. يُقدِّم ساخناً.

ناسي جورينج

Nasi Goreng

ارز بالدجاج والقريدس، من الاطباق الهندية الشهية. يتميّز بمذاقه الحريف. يقدّم الى جانب السلطة.

عبد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: خسس وثلاثون دقيقة.

التحضير

. المقالس ٥ حبة من القليقة ٥ ربع كيلوغرام من الارز الخضراء الحربقة الطوبل الحث مقرومة ہ خمس حبات من ه ربيع كعلوغرام من القريدس الدحاج مسلوق ٥ حينان من البصل ملعقة صغيرة من اللح مقشرتان ومفرومتان o ثلاثة ارباع كأس من تلعمأ زيت الفستق او اي ه فصان من الثوم زيت نباتى مدقوقان

يُضِع الآرز في رعاء. يُصاف اليه الماء الملّم بحيث يعلى عن الارز مقدار اصبعين. يُسلق الارز ثم يرفع ريترك ليبرد. يُسلق الارز ثم يرفع ريترك ليبرد. يُسلق مثلاً كبيرة مسجكة القاعدة ويُقل فيه السمل حتى ينبل. يضاف الثوم القليلة المضراء المؤرمة. يُحرَّك الطليد ويُقل مدة قيقتين. يضاف اللجاج الملهو مي يُترك الطليد ويقل مدة خصس دفاقق ثم يصبّ الارز ويحرَّك. يُترك على نار خفيقة مدة تراوح بين عشرين وخمس وعشرين لفيقة حتى يصير الونه بنياً لامعاً، مع التحريك المستمر كي لا يلتمري لا المستمر كي لا يقدر الوعاء.

Kitchri

ارز بالفاصولياء مع الخضر واللبن. تكثر فيه التوابل الشهية. يضاف اليه عصير الليمون الحامض قبل التقديم.

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ساعة وريع.

| | المعادين |
|-----------------------|-----------------|
| ٥ ملعقة صغيرة من اللي | ربع كيلوغرام من |

٥ ثلاث ملاعق كبيرة من فاصولياء والمونجء سمن نباتی او من ٥ ربع كيلوغرام من الارز الإسمر الزيدة ٥ ملعقة صغيرة من ه بصلة مقرومة ه اربعة قصوص من الكمون وملعقة منفيرة من الثوم مفرومة ناعمأ مسحوق الظيظة ملعقة صغيرة من الحريقة الكركم ٥ كاسان من اللبن(الحليب) ٥ حية من البطاطا مقشرة

ومقطعة ٥ ملعقتان كبيرتان من ثلاث حبات من الطماطم عمسر الليعون الحامض ه ملحقة معقبرة من

مقرومة الزنجبيل المقروم ناعمآ ه كاسان من الماء

التحضير

الفليفلة الحرّيفة (الحرّة) على النار مدة خمس دقائق ثم تضاف قطع البطاطا والطماطم المفرومة الى الوعاء، يُقل الكل مـم التحريك المستمر. تصفى الفاصولياء وتُضاف إلى الوعاء مع الارز الاسمر. يحرك الكل مدة خمس دقائق اشافية ثم يصبُّ اللين والماء. يُترك الوعاء حتى يفني محتواه ثم تخفف النار ويُترك مدة اربعين دقيقة حتى تنضج الفامىوانياء والارز. تطفأ النار ويترك الوعاء من دون تحريك محتواه، مدة عشر دقائق. يرقع بعدها الغطاء ويضاف الملم وعصير الليمون ويحرّك. يقدّم الطبق ساختاً.

تُنقم الفاصولياء في الماء مدة ست ساعات. يقلي البصل

والثوم في السمن مع الكركم والزنجبيل والكمون ومسحوق

Peelay Chaaval

طبق من الارز بالتوابل، يعتبر غذاء كاملاً. يمكن تناوله مم الكارى والكباب.

عبد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: عشر بقلاق، مدة الطهو: ثلاثة أرياع الساعة.

_المقادس

o كاس من الارز الطويل و ثلاث لوراق من الغار و ملعقة صغيرة من اللح (بسماتی) ه ملعقة منفيرة من و ثلاث ملاعق كبيرة من العقدة الصطراء الزيدة ه كاس ونصف من اللاء و ثلاث حبات من كعش القرنفل

التحضير

يُنقّى الارز من الأوساخ، يُغسل تحت الماء الجاري. يوضع في وعاء ويضاف اليه الملح والعقدة الصفراء والفار والقرنفل. يُصب الماء فوق الارز ويُترك الوعاء على نار متوسطة حتى يفلي المزيج، فيُعَمِّى.

تُخفَفُ النار ويُترك الوعاء عليها مدة نصبف ساعة. تُضاف إليه الزبدة ويُقلُّب، يُقدِّم ساخناً.



كومبي بولاو

Koumbi Pullao

أرز مطهو مع الفطر، متبّل بالبهارات الهندية. يقدّم ساخداً مم الصلصات,

عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: نصف ساعة.

۔ المقادیں ۔

ونصف ملعقة صغيرة ٥ كناس ونصف من الأرز من البهارات الهندية الطويل (بسماتي) (غارام ماسالا) ٥ ربع كيلوغرام من القطر المنطف أو المُعلِّب ٥ بصطنان مفرومتان ناعماً ٥ ثلاثة فصوص من زيت نباتى ٥ كأسان من الثام الثوم مدقوقة ناعمأ

٥ ملعقة صغيرة من اللح ه ثلاث ملاعق كبيرة من

التحضيار

يُسخِّن الزيت النباتي في وعاء كبير ويُقلى فيه الفطر والبصل والثرم، يُحرِّك الخليط مدة دقيقتين، يُضاف الأرز ويُتابع التحريك. يُنثر الملح ويُصب كأسان من الماء. يُغطّى الوعاء ويُترك حتى بغلى.

تُخفَف الذار ويترك الرعاء مدة ثلث ساعة أو حتى ينضح الأرز. يُخلط مم البهارات الهندية. يُقدُّم ساهناً.

ماسالاخيشادي

Masala Khichadi

طبق من الارز يطفى عليه طعم جوز الهند. يضفى عليه الزنجبيل والكزبرة الخضراء مذاقاً خاصاً. لونه اصغر.

عند الاشخاص: سنة، مدة التحشير: ست ساعات، مدة الطهر: ساعة ونصف.

... المقادس

٥ ربع كيلوغرام من العدس الأحمر ه ربع كيلوغرام من الأرز الطوءل ثلاث ملاعق كبيرة من جوڻ الهند الليشور ملعقتان کبیرتان من الكزبرة الخضراء المغرومة تاعمأ ٥ ملعقتان صغيرتان من حبات الكمون

٥ أربع حبات من الهال

ه ملطقة صنفيرة من الزنجبيل الأخضى البشور ٥ أربع حبات من الظفل

الاخضر الحريف (الحرّ) المقروم تاعمأ

ه ملعقة صغيرة من العقدة الصقراء o ملعقتان کبیرتان من السمن أو الزيدة

٥ ملعقة صنفيرة من اللح

التحضير

يُنقع العدس الأحمر في وعاء منيء بالماء مدة ست ساعات. يُصفَى ويوضع في وعاء سميك القاعدة ملء بالماء على نار متوسطة. يُترك حتى يغلي. يُغطِّى الوعاء وتُخفِّف النان يُثرك عليها مدة نصف ساعة

ثم يُصفّى من الماء ويرضع جانباً. يُسلق الأرز في مقدار ضعفى حجمه من الماء على نار مترسطة حتى يفلي ثم يُعطَّى، تُخْفَفُ النار ويُترك عليها مدة عشرين دقيقة.

يُسخَن السمن في مقلاة كبيرة ثقيلة القاعدة. يُضاف اليه جوز الهند والكزبرة وحبات الكمون وحبات الهال والزنجبيل والفلفل والعقدة الصفراء والملح. يُقلى الكل مع التحريك مدة خمس دقائق على نار خفيفة.

يُضاف العدس الأحمر والارز، يُحرك الكلِّ. يُترك على النار مدة ربع ساعة اضافية. يُقدُّم الطبق ساخناً.



سبزي بولاو

Sabzi Pullao

طبق من الارز بالخضر المنوعة (بطاطا، جزر، كوسا...) تكسبه الكزيرة طعماً لذيداً. يؤكل الى جانب خبز الشاباتي والسلطة.

عدد الأشخاص: ستة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ثلاثة أرباع الساعة.

_ المقادس ـ

التحضير

وملعقة صغيرة من ٥ نصف كيلوغرام من الكزيرة الحافة الإرن الطويل ه نصف ملعقة صغيرة ه خمس کؤوس من المام من مسحوق الظفل ٥ حية كبيرة من البطاطة الأحمر الحزيف ه حبة من الجزر ٥ ملعقة صغيرة من و ثلاث ملاعق صغيرة من الكزبرة الخضراء العقدة الصنفراء المقرومة ناعمأ و ملعقة صغيرة بن o ملعقة صغيرة من الثوم مسحوق القلفل الأحمر المدقوق الحلو (بابريكا) ٥ أربع ملاعق كبيرة من ٥ ملعقة صغيرة من زيت نباتى الكمون ٥ حية من الكوسا

تُقشَّر البطاطا وتُقطَّع مربعات. يُبشر الجزر ويقطَّع مربعات. يُقطِّع الكوسا بالطريقة نفسها وييضع جانبًا. يُسخَّن الزيت النبائي في وعاء على نار مترسطة. تُضاف

يُسخن الزيت النباتي في وعاء على ذار متوسطة، تضا الكزيرة الجافة وتقلى ثم تضاف البطاطا والجزر والكوسا،

يحرّك المزيج ويقل مدة خمس دقائق ثم يضماف الله الأرز والعقدة الصغراء ومسحوق الفلفل الأحمر الجلو والكسون والفلفل الأحمر الحرّيف (الحرّ) والثوم والكربرة الخضراء المفروة والماء.

يُترك المزيج على الذار حتى يغني. يغطى الوعاء ويترك على نار خفيفة مدة نصف ساعة تقريباً. يجب الا يُفتح الوعاء خلال هذا الوقت.

اذا لم ينضع الأرز ولم تتبخر المياه، يُترك المزيج على النار وقتاً اضافياً. يُعدّم الطبق ساخناً.

بارهيا شافال

Barhiya Chaval

صنف من الارز المسلوق. يقدّم مع اطباق الخضر واللحوم والاسماك.

عدد الاشخاص: ثمانية، مدة التحضير: خسس دقائق، مدة الطهو: عشرون يقلقة.

_ المقادين ـ

كاس ونصف من الارز ٥ ملعقة صفيرة من الملح
 الطويل ٥ غمس كؤوس من الماء

التحضير

غليضم الماء في وعاء على نار قوية. يسكب فيه الارز مع غليل من الملح. يترك الكل حتى يغني ثم يفطى الوعاء ويترك مدة عشرين نقيقة على نار خفيفة حتى ينضيج. بقتم الارز ساخذاً.

بسماتي ماساليدا.

Basmati Masaleda

طبق من الارز بالفليفلة الحرّيفة والبصل والثرم، يقدم سلخناً. عدد الإشخاص: ستة، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو: نصف ساعة.

ـــ القادور_

O كاس من ارز بسماتي الخضراء الجزيفة (طويل) الخضراء الجزيفة من اللبصل مقروم المقوم المقو

التحضير

يسخن الزيت في وعاء سميك القاعدة يقل فيه البصل والثوم مدة دقيقتين مع التحريك، تضاف القليلة المدرية، والملح والارز ويحرّك الخليط، يصبّ فوقه مرق الدجاج ويترك يفي ثم تخفف النار ويتابع الطهر مدة نصف ساعة. نقدم العلمة, ساخة!.



يستعمل الزعفران في بلاد البصر الابيض المتوسط بـإضافت، الى الطعام لتحسين مذاته واعطائه منظراً مشهياً. الضافة الى كونه يستهل عملية هضمه. اما مغلي الزعفران فيستعمل في تهدنة بعض آلام المدة.

مثلجات من اللبن (الحليب) والهال. تُزيِّن بالفستق المدقوق قبل تقديمها.

عدد الاشخاص: ستة، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو. ساعة وثلث.

_ المقادين

ه شماني كؤوس من ٥ ربع كاس من اللوز اللبن (الحليب) المقشر والمفروم ٥ نصف كاس من الفستق ٥ عشر حبات من الهال الحلبى المفروم ه خمس ملاعق كبيرة من البنكن

التحضير

يوضع اللبن وحب الهال في وعاء سميك القاعدة على نار قوية حتى يغلي ويتبخر ثلثا كميته. ثم يُرفع حب الهال منه، يضاف السكر واللوز ويتابع الطهو على نار خفيفة مدة اربع دقائق. يصب اللبن في وعاء ويترك حتى ببرد ثم يضاف اليه نصف كمية الفستق الحلبي. يغطى الوعاء بورق المينيوم ويوضع في قسم التجديد. يُخرج الوعاء كل ثلث ساعة ويحرّك اللبن جيداً ثم يعاد الى قسم التجميد حتى يجمد. يخرج من جديد، يصبُ في طبق التقديم أو في سبّة اطباق صفيرة. يعاد الى قسم التجميد ويترك حتى يجمد اللبن من جديد. يوزع ما تبقى من الفستق الحلبي على سطح كل طبق ويقدم مل القور،



خورماني كامستا

Khurmani Ka Mitha

التحضير

على النار مدة خمس دقائق.

مشمش مطهو مم الهال واللبن. يزيّن بالفستق واللوز والموز

والكريما. يطهى بالفرن ويقدّم.

عدد الأشخاص: اربعة، مدة التحضين نصف ساعة، مدة الطهو: ساعتان ونصف.

_ المقادير ـ

خاص بالطعلم

ه نصف کیلوغرام من ٥ كأس وربع من الكريما ثلاث ملاعق كبيرة من الشمش السكر الثاعم ه كاس من السكو موزنان مقشرتان ٥ اربع ملاعق كبيرة من ومقطعتان الى شرائح النبن (الحليب) المجلف o ملعقة كبيرة من اللوز ه ملعقة صنفيرة من جب المقشى الهال المطحون ه ملعقة كبيرة من الفستق ٥ نقطتان من مُلوَّن احمر

٥ زيدة للدُهن

يُرفع المزيج ويصب في طبق خاص بالقرن مدهون بالزبدة. يترك جانباً. تخفق الكريما مع السكر الناعم في وعاء صغير حتى تتكثف. توزع الكريما على مزيج المشمش، ترتب شرائح الموز واللوز والفستق على السطح. يدخل الطبق الى فرن متوسط

الحرارة مدة عشر دقائق تقريباً ويقدُّم ساخناً.

يوضع المشمش في وعاء على النار مع كمية من الماء كانية

لتغطيته، يترك مدة ساعتين تقريباً حتى يتبخَّر الماء. يصفَّى

المشمش ويوضع في وعاء مع السكر وقليل من الماء. يحرّك على

نار متوسطة حتى يذوب السكر. يغلى ويترك مدة خمس عشرة دقيقة . يرفع المشمش من المقلاة ويهرس . تعاد «بوريه» المشمش الي

المقلاة وتترك على نار خفيفة حتى تغلى مدة خمس دقائق تقريباً.

يُخلط حب الهال وملوّن الطعام مع اللبن المجقف، يحرّك

Jalehis

من الحلويات الهندية الشهيرة. نوع من الـزلابية المقليـة والمغطسة في القطر. يمكن تقديمها باردة او ساخنة.

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو: ربع ساعة.

_ المقادير ـ

ه كاس من الدقيق ٥ تصف كيلوغرام من السكر ٥ رشة من الملح ه ملعقة صنفيرة من ملعقة صغيرة من الزعفران الهندي الملكينة باودر 🔿 ثلاث ملاعق كبيرة من (الكركم) أربع قطرات من ماء اللبن الربادي ٥ اربع كؤوس من زيت الزهر نعاتى

التحضير

ينخل الدقيق والملح. يضاف الباكينغ باودر وكاس من الماء الفاترتدريجاً.يضاف اللبن الزبادى ويحرك حتى يصير املس، يغطى

بقطعة قماش ويترك جانبا في مكان دافء مدة ثماني ساعات. في هذه الاثناء يوضع السكر مع كاسين من الماء في وعاء على نار قوية. يُضاف الزعفران ومآء الزهر. يُغلى القطر حتى يمسح كثيفاً. يرضع جانباً.

يوضع الخليط في وعاء ويُحرّك باستمرار على نار متوسطة مدة خمس دقائق ثم يوضع في كيس مستطيل ذي فوهــة عادية، ويستعمل للتزيين.

يوضع الزيت النباتي في قدر كبير على النار حتى بسخن. يُخرج الطّيط من فوهة الكيس ويوضع في الزيت الساخن حتى تتشكل حلقات متداخلة. عند الانتهاء من صنع كل طقة، تُسدُ الفوهة بالاصبع لمنع تسرّب بقية المزيج. تُقلى حتى تصبح سمراء ذهبيّة، تُرفع بعلعقة متعددة الثقوب، تُعطّس في القطر، تُقتُّم الجاليبيس ساخنة أو باردة.



جاجار كا هالفا

Gajar Ka Halva

صنف حلوى من الجزر واللبن (الحليب) والكشمش. يزين بالفستق قبيل تقديمه.

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير. عشر دقائق، مدة الطهو. عشرون دقيقة.

.... المقادين

نصف كيلوغرام من
 الجزر
 كاس ونصف من
 اللبن (الحليب)
 سبع حبات من الهال

مطحونة

ه خمس ملاعق كبيرة من السكر

ملعقتان كبيرتان من
 الفستق المقشر
 أربع ملاعق كبيرة من
 الزيدة
 ملعقتان كبيرتان من

الربيب الاسود الخالي من البرر (الكشمش)

حتى يتبذّر السائل. تُسخّن المزيدة. يُضاف خليط الجزر ويُقلب مدة عشر دقائق. يُضاف السكر والكثمش.

يحرّكُ الخليط حِيداً مدة خمس دقائق. يصبّ في طبق زجاجي. بترك حتى يفتر. يزين بالفستق ويقدّم.

يُفسل الجزر ويُبشر ثم يوضع مع اللبن وحب الهال في

وعاء على نار متوسطة حتى يغلى " تُخفّف النار. يُقلّب الخليط

سوجيكاهالفا

Souii Ka Halva

حلوى بالسميد والزبيب يبرز فيها طعم الهال. تقدم باردة او ساخنة، يمكن تناولها مع الشاي.

عدد الأشخاص: اربعة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ربع ساعة.

_ المقادير _

التحضير

٥ نصف ملعقة صغيرة ٥ ربع كيلوغرام من من حبات الهال السميد المطحونة ٥ ثلاث ملاعق كبيرة من ٥ خمس ملاعق كبيرة من الزبيب الاسود الخالي السمن أو الزيدة من البزر ٥ كاس ونصف من الماء ه کاس من السکر

يُغلى مقدار كأس وتصف من الماء في وعاء، يُترك جانباً. يُسخِّنُ السمن أو الزيدة في مقلاة كبيرة سميكة القعر. يُضاف السميد ويقلب مدة عشر دقائق حتى يبدأ بالاحمرار. يُضَاف السكر إلى السميد المُجَمِّر. يُقلِّب ويُصب فوق الماء

المغلى ويتابع تقليبه. تخفف النار ويتابع التقليب.

يُّضاف الزبيب والهال. يُترك مدة عشر دقائق اخرى. يُقدُّم ساخناً أو بارداً.





كوريا

تقول الأسطورة الكورية أن أحد الأبطال أسس «استراحة الصباح» منذ الفين وثلاثماية سنة تقريباً، فكانت بالد كوريا. لكن هذه البلاد لم تعرف في الواقع طعم الطمانينة التي يوحي به اسمها في الاسطورة. كونها جسراً طبيعياً بين الصين واليابان جعلها معبراً للغزاة الفاتحين قديماً، ولرجال الأعمال حديثاً. غزا اليابانيون كوريا فأتلفوا جزءاً من تراثها. واستعمرها المبينيون وكان تأثيرهم فيها كبيراً. وطوال القرن التاسم عشر كانت مركز صراع بين الصين واليابان وروسياء اسفر عن ضمّها كليًّا ألى اليابان. وتاريخ كوريا الحديث لا يقلُّ مرارة عن تاريخها القديم. على أن هذه الأرض .. الجسر، أفادت من مصابَّبها في مجالين هما: الأدب والطبخ. تأثَّرت عاداتها الغذائبة بغني وبرف أساليب الطبخ الصينية والبابانية. واحد الكوريون عن المغول القدور الناريّة، وهي قدور تُعد فيها صلصة غنية بالتوابل وتطهى على المائدة. وجبات الطعام في كوريا غنيّة، ويمكن القول بأنها ثقيلة على المعدة لو قورنت بسائر الطعام الآسيوي. يتناول الكوريون انواعاً من الحساء الكثيف والخضر المخلَّلة، وعدداً كبيراً من أطباق اساسها السمك المشوى أو المقلى، والأصداف، وكل ما تجود به البحار السخيّة المحيطة بهذا البلد. تقلُّب المناخ مع توالى الفصول له تأثير بالغ على المزروعات المطية. ن الصيف مثلًا، يجنى الكوريون كميات هائلة وجدٌ منوَّعة من الفاكهة والخضر، وفي السَّتاء تكون هذه المواد نادرة وعزيزة المنال سس موجات الصقيم القاسية.



مقتلات

سانجسيون جوا سيوو جيون

Sangseon Gua Siew-Jeon

سمك مقلي مع القريدس، من الاطباق الكورية المقبّلة. يقدم مزيناً بشرائح الخيار والطماطم.

عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ثلث ساعة.

_ المقادير _____

الدقيق

نصف كيلوغرام من
 منح وبهار بحسب
 منع وبهار بحسب
 مقس حجات الرشية
 القريس كبيرة الحجم
 اللان علاقة كبيرة من
 الاضافة كبيرة من
 الاضافة كبيرة من

التحضير

يقشرُ الغريدس، يقطع مع الاحتفاظ بذيك ويغرك بـاللح والبهار. يقطع السمك الى شرائح رقيقة تُملَّع وتبهُر. يقطى كل من السمك والقريدس بالدقيق ثم يفكس بالبيض المخطوق. يسخَّن الزيت في مقلاة ويقل فيه السمك والقريدس.





كوم ماندو .

Koom Mandu

رقائق من العجين محشوة باللحم والسمسم والبصل الاغضى

تقدّم مزيّنة بشرائح الجزر واوراق البقدونس.

ـ المقادير

ربع كيلوغرام من فيليه

لحم البقر مقروم

السمسم المحمص

٥ ملعقة صنفيرة من زيت

٥ ملعقة كبيرة من البصل

الاخضر المقروم

٥ ملح بحسب الرغبة

٥ ملعقة صنفيرة من

السمسم

عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: خمس وثلاثون دقيقة.

التحضير

 ملعقة صغيرة من الثوم المدقوق ٥ اربع ملاعق كبيرة من زيت نباتي ه خمس وثلاثون قطعة من رقائق العجين

الجاهزة الصغيرة العجم

يخلط اللحم مع السمسم في وعاء. يضماف اليه زيت السمسم والبصل والثوم والملح ويخلط الكل جيداً. يوضع مقدار ملعقة صغيرة من الخليط في وسط كل قطعة من العجين. يثني العجين على بعضه بشكل نصف دائرة. تختم أطرافه

يغنى الماء وتسلق فيه انصاف دوائر العجين مدة اربع دقائق، ترفع وتصفّى حتى تجف، يسخُن الزيت في مقالاة وبقلى فيه انصاف دوائر العجين المسلوقة وتقلب حتى يصير لونها ذهبياً. ترفع وتترك جانباً ثم تربّب في طبق.

تقدّم الرقائق ساخنة او باردة الى جانب صلصة الصويا الكورية.

Ju Jeol Pan

من القبلات المشهية، تجوي السلطعون ولحم البقر والصبيدج والخضر، تقدم مع الخبز الخاص بالمليخ الكوري. عدد الاشخاص: عشرة، مدة المتضير: ربع سناعة، مدة الطهو:

ثلاثة أرباع الساعة. _ المقادين ومقطعة الى شرائح ه عشر حیات من رقيقة السلطعون مقشرة مقادير شرائح اللحم ـــ o ملعقة كبيرة من البصل اربع شرائح من لحم للقروم البقر (فيليه) مقطعة الى ونصف ملعقة منقيرة شرائح رقيقة من الزنجبيل المفروم ٥ ملحقة كبيرة من صلصة ه نصف ملعقة صغيرة الصويا من مسحوق الزنجبيل ٥ نصف ملعقة كبيرة من السكر ه ملح ويهار بحسب الرغبة ن ملعقة صغيرة من ه ملحقتان معفیرتان من السمسم المحمص واللطحون زيت السمسم مقادير الخيار ... ٥ ملعقة مبخيرة من الملح ٥ حبتان من الخيار مقطعتان الى شرائح ه ملعقة صنفيرة من السمسم المحمص رقبقة والمطحون ٥ نصف ملعقة كبيرة من 🔿 رشنة من مرق اللجم زيت السمسم الجلف ن نمىف ملعقة كبيرة من العصل اللطحون مقادير الفطر _ ه ملعقة صبقيرة من ه ست حبات من القطر صلعنة الصويا المجقف مسلوقة ٥ ملعقة صغيرة من زيت ومقطعة الى شرائح السمسم رقيقة

وانصف ملعقة صغيرة

والمطحون

من السمسم المحمص

| CT. July | | |
|--|--|--|
| ٥ حبة من الصبيدج | ٥ ملعقة صغيرة من زيت | |
| ٥ نصف منعقة كبيرة من | السمسم | |
| السمسم المحمص | ٥ ملح وپهار بحسب | |
| والمطحون | الرغبة | |
| ــــــــــــــــــــــــــــــــــــــ | | |
| ملعقتان کبیرتان من | ٥ حبتان من الجزَّر | |
| زيت السمسم | مقشرتان ومقطعتان الى | |
| ٥ نصف ملعقة صغيرة | شرائح رقيقة | |
| من الملح | ه حبتان من جذور قصب | |
| o ملعقتان عىفيرتان من | الياميق Bamboo roots | |
| السنفسيم المحمص | اللعلب مقطعتان الى | |
| والمطحون | شرائح رقيقة | |
| ٥ مرق اللحم المجلَّف | منعقة كبيرة من البصل | |
| بحسب الرغبة | المطحون | |
| مقادير تزيين الطبق | | |
| ہ ڑیت نباتی لظل | o أربع بيضات مخ فوقة | |
| ٥ منعقة كبيرة من الخردل | مع قليل من الملح | |
| | 1.2-31 | |

بقادد الصنيدج

التحضير

تنقع شرائح اللحم في صلصة الصبويا، يضاف اليها السكر والبصل والزنجبيل والسمسم المعمّص وزيت السمسم والملح والبهار، تدخل الى فرن متوسط الحرارة وتشوى حتى تحمر تنضير

ينظف الصبيدج. ينزع منه كيس الحبر ويقطع الى شرائح رقيقة ثم يقرك بالسمسم المطحون والملح والبهار. يقلى بالزيت حتى يصدر لونه ذهبياً ويترك جانباً.

يفرك الخيار بالملح مدة خمس دقائق. يعصر باليد ويخلط مع زيت السمسم والبصل والسمسم ومرق اللحم المجفّف. يقل الخليط على نار قوية.

يخلط الجزر مع نصف كعية كلّ من البصل وزيت السمسم والملّع والسمسم وبوق اللحم ثم يقلي مل نار قوية . تخلط جنور قصب الباميو مع ما تبقى من المقادير ثم تقل. يخلط المعلر مع علام المسكر وصلصة الصويا وزيت السمسم والسمسم ثم يقل.

يـوزَّع خليط اللحم والصبيدج والخيـار والجزر وجـذور القصب والسلاطعين في طبق خاص بالمقبلات.

يسخَّن الربت في مقلاة ويقلى فيه البيض ثم يقطع الى شرائح رقيقة. يزيّن الطبق بشرائح البيض والخربل. o ملعقة صغيرة من

البصل المطحون

من السكر

ن نصف ملعقة صغيرة



Chap Chee

خضر بصلصة الصويا والسمسم. من الأطباق الكورية المغذية. يقدّم الى جانب الأرز المسلوق.

عبد الأشخاص: خمسة، مدة التحضير: ثلث ساعة، مدة الطهو: تلث ساعة.

_ المقادير __

السمسم

ملعقتان صبغیرتان من

ه ثلثا كاس من اوراق ٥ ربع كيلوغرام من السبائخ السلوقة الملقوف مقطع الى والمقطعة الى شرائح رقيقة شرائح رقيقة و ست جيات من القطر كأسان من مرق الدجاج ٥ جزرة كبيرة الحجم المُجِفِّف منقوعة في الماء مقشرة ومقطعة طوليأ السلخن ومصنفاة ٥ ثلثا كاس من اللوساء الى شرائح رقيقة (الفاصولياء الخضراء) ٥ ثلاث ملاعق كبيرة من زيت نباتى ٥ ملح ويهار بحسب الرغبة __ مقادين الصلصبة __ ٥ منعقة كبيرة من زيت

السكر ملعقتان صىفىرتان من

٥ ملعقة كبيرة من صلصة ، السمسم ٥ نصف ملعقة صفيرة الصنوبيا

عن الملح

التحضير

تسلق اللوبياء في الماء المغلى مدة ثلاث دقائق. تصفّى وتوضع في الماء البارد ثم تصفّي وتثرك جانباً. تسخّن ملعقتان كبيرتان من الزيت في مقلاة ويقل فيه

الملفوف مدة دقيقتين. ينثر الملح والبهار ويحرك جيداً. يرفع الملفوف عن النار ويترك حانياً.

يسفِّن ما تبقى من الزيت في مقلاة أخرى ويقلى الجزر. يحرك مدة دقيقة ثم يضاف اليه الملقوف والسبائخ والقطر. يتابع الطهو مدة دقيقتين مم الاستمرار في التحريك.

تمزج مقادير الصلصة ومرق الدجاج في وعاء صغير. بحرك الكل جيداً ويوضع على النار حتى يغلى. يضاف خليط الخضر واللوبياء ويخلط الكل مدة دقيقتين ثم يرفع عن النار. يقدّم الطبق ساخناً.



هو بارك شانج

Hobark Shung

كوسا باللحم وخثارة الفول والسمسم والبيض. تقدّم مقلية الى جانب مبلصة الصويا الكورية.

عبد الاشخاص: خبسة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: اربعون داليقة.

| | القادس |
|---|-------------------------|
| ٥ ملح وبهار بحسب | o أربع حبات من الكوسا |
| الرغية | مقطعة افى دوائر رقيقة |
| ٥ ملعقة كبيرة من البصل | ه ثلثا كاس من خثارة |
| الأخضر المفروم | الفول المنقوعة بالماء |
| o ملعقة صنفيرة من الثوم | ه ثلثا كاس من لحم البقر |
| المقوق | المقروم (فيليه) |
| ه نصف كاس من الدقيق | ه ملعقتان صىغىرتان من |
| ٥ ثلاث بيضات مخفوقة | السمسم |
| أربع ملاعق كبيرة من | ٥ ملعقتان صبغيرتان من |
| زيت نباتي | زيت السمسم |

التحضير

تربُّب دوائر الكوسا في قعر صينية. ينثر عليها الملم وبترك جانباً. تعصر خثارة الفول حتى تجف ثم تُهرس، توضع في وعاء مع اللحم والسمسم وزيت السمسم والبصل والثوم والماح والبهار ويخلط الكل جيداً.

تغطى دوائر الكوسا بالدقيق من جهة واحدة. بوزّع عليها قليل من خليط اللحم ثم تفطى بالدقيق من الجهتين وتغطس بالبيض الخفوق.

يسخُن الزيت في مقلاة وتقلى دوائر الكوسا مدة ثلاث مقائق (بحيث تكون جهة خليط اللحم الى اسفل) ثم تقاب وتقلى من الجهة الثانية حتى يصير لونها ذهبياً. ترفع، تصفى وتترك جانباً.

تربُّب الدوائر في طبق خاص، تـزيّن بشرائع الجـرد والبقدونس القروم. يقدّم الطبق ساخناً أو بارداً.

Goju Jeon

فليفلة خضراء محشوة باللحم والبصل والثوم والسمسم. تقدم مقلية الى جانب صلصة الخل وصلصة الصوبا الكورية. عدد الأشخاص: خمسة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة

o ملحقتان كعدرتان من

الطهو: حُمس وعشرون دقيقة. _ المقادس ٥ ربع كيلوغرام من لحم

التحضير

تمزج ملعقة كبيرة من زيت السمسم مع صلصة الصويا. بضاف الى الزيج السمسم والبصل والثوم واللح والبهار والسمسم للطحون واللحم للقروم،

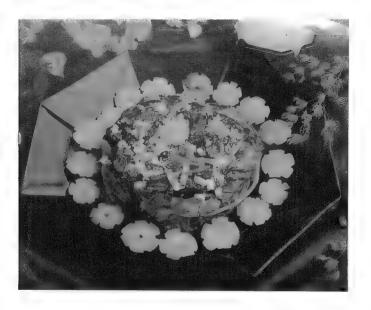
يخلط الكل جيداً. ويقلى مدة عشر دقائق.

تحشى انصاف القليفلة بخليط اللحم وينثر على سطحه الدقيق. ثم تفطس الفليفلة في البيض المخفوق،

يسخَّن ما تبقى من الزيت في مقلاة. تقلى الفليفلة المشوَّة وترتب في طبق خاص.

تقدم ساختة.

متلصة الصنونا البال المقروم (فيليه) ه ملعقتان کبیرتان من ٥ سبع حبات من القليفلة البصل المقروم الخضراء منزوع بزرها o ملعقة صنفيرة من الثوم ومقطع كل منها الي اللقروم نصفين ٥ ملح ويهار بحسب الرغبة ه ببضتان مخفوقتان مع o ملعقتان صعفیرتان من قليل من الملح والبهار السبسم التجمص ٥ اربع ملاعق كبيرة من النقيق والطحون ٥ ثلاث ملاعق كبيرة من و نصف ملعقة صغيرة من السمسم زيت السمسم



شيكوم تشي

Shi Kum Chee

سبانغ مع السمسم والبصل الاغضر وصلصة الصويا. يقدّم الطبق مزيناً بدوائر الجزر والبقدونس المفروم.

عدد الاشخاص: خمسة، عدة التحضير: خمس دقائق، مدة الطهو: خمس دقائق.

... المقادير _

ضعف كيلوغرام من الدقوق الدقوق الوراق السبانخ الطائحة الملقتان كبيرتان من المطقتان كبيرتان من الشمال المصويا معلقة كبيرة من زيت المطقة كبيرة من زيت السكر السكر السعسم السعس معلو وبهار بحسب الرغبة من المعلم علم وبهار بحسب الرغبة المستسلم المعلقة كبيرة من السعسم المعلقة كبيرة من السعسم المعلقة المستسلم المستسم المستسلم المستسلم المستسلم المستسلم المستسلم المستسلم المستسلم

التحضير

تفسل اوراق السبانخ وتقطع ضلوعها، توضع في وعاء يحوي ماء مغلياً، تترك على النار مدة ثلاث دقائق ثم ترفع وتصفى. ترتب اوراق السبانخ في طبق التقديم، يوزّع عليها الثوم

دريب اوراق السبانخ في طبق التقديم. يهرُم عليها الثوم للمقوق ثم البصل الاخضر والسمسم وصلصة المحريا وزيت السمسم. ينثر السكر واللح والبهار بحسب الرغية. يقدّم الطبق ساخطًا.



Neng Mium

حساء المعكرونة واللحم والخيار والاجاص والبيض. يمكن اضافة الخريل والخل اليه بحسب الرغبة.

عدد الأشخاص: خمسة، مدة التحضير: خمس دقلاق، مـدة الطهو: خمس وعشرون دقيقة.

__ المقادس _

مطمئة الصويا

___ المقادير

٥ ملعقة صنفيرة من اللبح ٥ نصف كيلوغرام من المعكرونة الرقيقة ٥ أربع حيات من الظبظة ٥ ربع كيلوغرام من كتف الحربقة المطقة البقر المقطع الى قطع ٥ خيارة مقطعة الى صغيرة ورقيقة شرائح ه كاسان من المرق و ثلاث بيضات مسلوقة ٥ ثماني حبات من الظائل ومقطع كل منها الى الأسود تصفن ه ملعقتان صىفيرتان من و اجامية مقشرة، منزوع الزنجبيل المغروم بزرها ومقطعة الى و ملعقتان صغيرتان من السرائح رفيقة

التحضير

تسلق المعكرونة في ماء مغلي مدة ثلاث يقائق ثم تصفّى وبترك جانباً.

يوضع اللحم في وعاء ويصبّ فوقه المرق وصلصة الصويا. يضاف الطفل الأسود والزنجبيل والملاح والطليفاة الحريفة. يترك الكل يفلي ثم تخلّف الذار ويتابع الطهو مدة خمس دقائد.

يرفع الرعاء عن النار. يترك ليبرد ثم يرفع الفلفل الاسود. والقليفة الحرّيفة من الخليط. توزّع المكرونة في خمسة أطباق للتقديم. تـربّب فوقها

حرح ستروب في مست سعيم. شمايم. تربي هوهي. شرائح الخيار والاجاص ثم انصاف البيض. يضاف الحساء البارد. يقدم الطبق بارداً.

. .

Yuk Kee Jung

حساء باللمم والزنجبيل والبصل الاخشىر وزهر الفاصولياء. من الاطباق الكوريّة الاول. يقدّم سلخناً.

عدد الأشخاص: خمسة، مدة التحضير: عشى دقائق، مدة الطهو: اربعون دقيقة.

التحضير

ه ملعقتان صغيرتان من o كيلوغرام من عظم ضلع الزنجبيل المقروم المقر ه ملحقتان مىفيرتان من ه نصف کیلوغرام من لحم الثوم المقروم البقر المقروم o ملعقتان کبیرتان من ٥ ملعقة صغيرة من البصل الاخضر اللغروم مسحوق القليقلة ه زيت نباتي للقل الحريفة (تشيلي) ه نصف کاس من زهر ن ملعقة كبيرة من مسحوق القاصبو لباء الزنجبيل ٥ ملح ويهار بحصب إلى غية

يفمر العظم بثلاث كؤوس من للماء. يطهى على النار مع معلقة كبيرة من الزنجبيل والملح. يترك المرق يغلي مدة ربع ساعة حتى بيقى منه منارز كاسين ونصف ثم يصفى. سنّة: الناد، فا مقلاة منظ، الله م مع مسيحة. الفلفلة

يسخَّن الزيت في مقلاة ويقل الثرم مع مسحوق الغليفة الحريفة والزنجبيل المفروم، يحرك الخليط مدة دقيقة على نار متوسطة ثم يرفح.

يَسَلَى مَرِقَ الْعظم. يضاف الله خليط الثوم مع اللحم والبصل الاخضر والفاصولياء واللح والبهار يتابع الطهو على تلر خفيفة مدة عشر دقائق.

يقدُّم الحساء سلحناً.

مايام تانج

Mayam Tang

حساء من السمك والخضر والزنجبيل. يتميّز بمذاقه الحريف. يُعْدَم ساخناً.

يعدم ستحد. عدد الأشخاص: خمسة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ربع ساعة.

ـــ المقادير ـ

ن نصف كيلوغرام من فيليه السحك مقطع الى قطع صغيرة كانسان من الماء بصلة مقشرة ومفرومة معقشرة ومغورمة البصل الأخضر المفروم ما معقتان كبيرتان من ما معقتان صبيرتان من من معقتان صبيرتان من من معقتان صبيرتان من من معقتان صبيرتان من من مقتل المسلمة المعقتان صبيرتان من من معقتان صبيرتان من من مقتل المسلمة من المسلمة من

و ملعقتان صىغىرتان مر الثوم المدقوق د ما هقة صيفيية من

القوم المدقوق • ملعقة صغيرة من الزنجبيل المفروم • ملح وبهار بحسب الرغبة

حبة من الكوسا مقطعة
 الى شرائح رقيقة
 حبة من الفليفلة
 الخضراء متوسطة

الخضراء متوسطة الحجم منزوع بزرها ومقطعة الى شرائح

رقيقة o ملعقتان كبيرتان من

زيت نباتي ه خمس ملاعق صغيرة من مسحوق الظلظة

من مسحوق الحرّيفة

التحضير

يفلى الماء في وعاء وتسلق قطع السمك على نار خفيفة مدة خمس دقائق. ترفع وتترك جانباً.

يسخُن الزيت في مقلاة ويقل البصل والثوم والزنجبيل والبصل الأخضر وبسحوق الفليفلة الحرّيفة والملح والبهار. يحرّك الكل على نار متوسطة مدة دقيقة ثم تضاف شرائح

يحرك الكل على نار متوسطة مدة نقيقة ثم تضاف شرائع الفليفلة والكرسا، يقلب مدة دقيقة، ثم يقلب الخليط فوق مرز السمك، يضاف السمك ريتابع الطهو على نار خفيفة حتى يشفن الحساء جيداً، يقدّم ساخناً.



طب ق رَبْعُسى

بورجوجر واشي دوم

Borjujr Wa Shi Dum

شرائح من اللحم مع الخضر واللوز وصلصة الصويا وقطم الاناناس. تقدّم الى جانب الارز المسلوق او المعكرونة.

عدد الاشخاص: خسسة، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو: ساعة وخمس دقائق.

_المقادير _

٥ نصف كيلوغرام من ه نصف ملعقة صغيرة كتف البقر مقطّع الى من زيت السمسم ٥ ملعقتان كبيرتان من شرائح

٥ ثلاث حبات من البصل زيت نباتى ٥ ملعقتان كبيرتان من مقطع كل منها الى اربع

الدقيق قطع o مكعبان من المرق ٥ ضلعان من البصل

مذوّبان في كاسين من الماء الاخضر مفرومان ه اربعة ضلوع من الكرفس ٥ ملعقة كبيرة من صلصة

مقطعة طوليأ الصويا و ثلاث حبات من الجزر

٥ حبتان من الطماطم مقشرتان ومقطعتان الى مقطعة طوليا ومفرومة شرائح رقيقة ٥ ضلع من جدور القصب

(البامبو) مقطع الى شرائح رقيقة

٥ قص من الثوم مدقوق ٥ ملح ويهار بحسب

٥ ملعقتان كبيرتان من اللوز المطحون خشنأ ٥ اربع دوائر من الاناناس المعلب مقطعة الى قطع صغبرة ملعقة كبيرة من السكر

التحضس

يظط البصل الاخضر مع اللحم. يضاف اليه الثوم والملح والبهار وزيت السمسم ونصف كمية السكر. يخلط الكل باليد ثم يقلى في الزيت الساخن على نار متوسطة مدة اربع دقائق. يرفع الخليط ويترك جانباً.

يمزج الدقيق مم ما تبقى من السكر. تصب فوقه صلصة الصويا والمرق. يطهى الكل على النار مع البصل والكرفس والجزر وجنور البامبو ثم يترك حتى يغلي ويثخن.

تضاف شرائح اللحم المقلية والطماطم واللوز المصون. يتابم الطهو على ذار خفيفة مدة خمسين دقيقة. يرفع الوعاء

عن النار. تضاف قطع الاناناس ويحرّك الخليط.

بقدُّم الطبق ساخناً.

صلصة الصويا مزيج من حبوب الصويا والحنطة والسكر والملح والبهارات المنسّرة والمقطّرة. تباع في اوعية زجاجية ولها نكهة معيزة. لا يمكن الاستعاضة عنها بأية صلصة اخرى.



لمم سء مع البيش واللم مريناً بشرائع المهال والجور وانتفاح والبقدوس عيد الإشيراس ستا، مرة القحمير شدٍّ ساعة

القانير _ والملق كيلوغرام س ه سج وبهار بحص 443 شرائح لمع البق وظلمة والهلمة سزوع 5.00 (4.44) di fedelay says edit on a wel dans to المرائح 24842 ی شیع می الیکتوبس او ن مصف بلطاة كبيرة س الكربرة السكر و مررة بقطعة طونياً ال و طعلة كبيرة س ريت شرائح رشقة

Summe Lanson. درست سغبات خبرجة التعضير

or standard attention

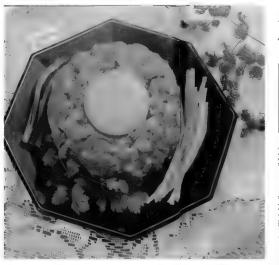
تقدم شريكم اللمم قطعاً صفرة الطرد جيداً مع الأدر والسكر والريت والسعسم واللح والبهار يقسم الشيد ال سنة السام ويقطع كل قسم بشكل دائري او مريم يعشر في يسجه وتواسع بيضة وبحدة في المغرة تورّع مربها شرائم الجيار والجزر والثفاح ويرش سحمها بالبادريس ار الكزيرة

السسم تات له ازمار بيشاد مرشاة بالاعمر والاصغر تكثر زراعته في قشوي الاوهط وأسيا والسودان تحتاج رواعه ال اراشي خصبة واسطار غريرة بنزيه معقري ولقي بروت يستي روت السبسم أمخر اللون، حلو النام لا رائمة له خلالاً بينية الربوء

وخيدة بالشعة جواما ال

شرائح رقيقة

يستعن برر قسسم في مناعة الكنك والحثوبات





ـ بولجوجي وا سانجونج جوي

Bulgugi Wa Sanguong Gui

التحضير

لحم بصلصة الصويا والسمسم والزنجبيل. يقدّم مقلياً او مشوياً الى جانب القيلات او السلطة.

عدد الاشخاص: خسبة، مدة التحضير: خمس دقائق، مدة الطهو: عشر دقائق.

_ المقادين

٥ اربع ملاعق كبيرة من

 تصف كيلوغرام من لحم o ملح وبهار بحسب الرغية البقر المقطع ناعماً (فيليه) o ملعقة صغيرة من
 م ملعقة من السكر السمسم

٥ ملعقة كبيرة من

صلصة الصويا السمسم المحمص ٥ اربع ملاعق كبيرة من والمطحون

 اربع ملاعق كبيرة من والملحون البصل المفروم o ملعقتان كبيرتان من o ملعقة صغيرة من عصير التفاح

الزنجبيل المفروم ٥ ملعقتان كبيرتان من

o ملعقتان صغيرتان من زيت السمسم الثوم المدقوق o زيت نباتي للقل

يحقوي عصير التفاح على السكر بنسبة ١٠ بالمئة عن هذا السكر بسيط التركيب يمتمنه الجسم مباشرة. لهذا السبب احتل عصير التفاح مكانة مهمة في أميركا وسويسرا حيث اعتمد كشراب بقري العمال ركل من يبذل نشاطاً جسدياً.

يمزج السكر في وعاء مع صلصة الصويا وعصير التفاح وزيت السمسم والملح واليهار. يضاف اليه السمسم والبصل

يسخُّن الزيت في مقلاة. يقلى فيه اللحم على نار متوسطة او

يمكن استبدال اللحم بالدجاج والخضر كالجزر والفليفلة

الخضراء والبصل. يقطُّع الدجاج والخضر ثم تنقع القطع

بالصلصة المحضرة، تشك بأسياخ الشي وتشوى.

والزنجبيل والثوم، ينقع اللحم بالصلصة مدة خمس دقائق،

يشوى في فرن متوسط الحرارة.

121

Tak Jum

دجاج بالخضر والكستناء وصلصة الصويا. يقدم سلخناً مع الارز.

عدد الاشخاص: سنة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: ساعتان.

_ المقادس

٥ كيلوغرام من الدجاج ٥ حبتان من الظيظة ٥ كاسان من الماء الحمراء الحزيقة ٥ ملح وقلقل وبهار (الحرّة) مقطعتان الي محسب الرغبة شرائح رقبقة ٥ ملعقتان كبيرتان من ٥ حبة من الطماطم مقطعة الى شرائح صغيرة زيت نباتي ٥ بصلتان مقطعتان ناعماً ٥ ملعقتان صغيرتان من ه قص من الثوم مدقوق زيت السمسم ٥ ملعقة صغيرة من ثلاث ملاعق كبيرة من الزنجبيل المفروم صلصة الصويا ٥ ربع كأس من الكستناء ٥ ملعقة كندرة من السكر القطعة ٥ كاس من القطر المقطع الى شرائح رقيقة

التحضير

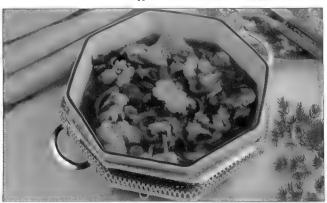
تقطع الدجاجة الى قطع متوسطة الحجم تنزع عظامها وتوضع في وعاء على نار متوسطة ويضاف اليها الماء والملح والبهار. تترك حتى يغني مرقها ثم تخفف النار ويتابع الطهو مدة ساعة.

يصفى المرق ويحتفظ جانباً بمقدار كاس وربع منه. يسخن الزيت على نار خفيفة ويقلى فيه البصل والثوم والدجاج الى أن يحمرُ الخليط.

يضاف المرق ريترك يغني على نار خفيفة مدة نصف ساعة، ثم يضاف السكر والغطر للقطع وصاحمة الصويا والظيفية المقطعة والطخاطم وزيت السمسم والملح والثقفل والـزنجبيل المغربي والكستنات القطعة. يتأيم الطهو مدة تصف ساعة أضافية حتى يصبر اللحم طرياً.

يقدم الطبق ساخناً.

يمكن استخدام الكسنناء المائية شرط ان تكون مقطعة قطعاً رقيقة.



داج جيم

Dag Jim

التحضير

طبق كوري شهير قوامه الدجاج والخضر. يقدم مزيناً بشرائح العجة ويزر السمسم.

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ثلث ساعة.

| الثوم القطع | ٥ نصف كيلوغرام من |
|-----------------------|---|
| ه نصف ملعقة صغيرة | صدور الدجاج المقطعة |
| من الزنجبيل المفروم | ٥ صفار بيضة |
| ٥ ملعقة كبيرة ونصف مز | ٥ بياض بيضة |
| زيت السمسم | ٥ ملح بحسب الرغبة |
| ٥ رشة من غلوتاميت | اربع ملاعق كبيرة من |
| المونوصوديوم | صلصة الصويا |
| ه ثلاث الى اربع حبات | ٥ ثلاث ملاعق كبيرة من |
| فطر صيني | البصل المقروم |
| ٥ بزر سمسم للتزيين | ٥ ملعقة كبيرة ونصف من |

يغلى نصف كوب من الماء، ويضاف اليه الدجاج والخضر. يترك يغلى مدة خمس دقائق. تخفف النار الى درجة متوسطة ويتابع الطهو حتى يكاد المرق يجف.

قطع طولية رقيقة وتوضع جانباً.

يرفع الخليط عن النار. يربُّب في طبق التقديم ويزيِّن بقطع العجة. يُنثر عليه بزر السمسم.

يُخفق بياض البيضة وصفارها، كل على حدة، مع قليل من الملح، يقلى الصفار والبياض وتحضر منهما عجة تقطُّم الى

تمزج صلصة الصويا مع زيت السمسم وغلوتاميت المونوصوديوم. تنقع صدور الدجاج بالمزيج مدة عشر دقائق





ماليزييا

أساليب الطبخ الماليزي تفاعلت مع التقاليد الغذائية الشابعة في البلدان المجاورة كاندونيسيا والهند والشرق الاوسط والصين. عدد كبير من التوابل دخل المطبخ الماليزي مع الهنود والعرب، واهمَّها الفلفل والزنجبيل والهال. وانسجمت هذه التوابل مع تلك المُنتجة محلياً من مثل الكرّاث والثوم والكركم والكزبرة والكمون والانيسون وكبش القرنفل والقرفة. الطابع الغالب للاصناف الماليزية هو حدّة المذاق، النسجمة مع المناخ المرطّب بامطار غزيرة والمجفِّف بريام موسمية حارة. تنتج ارض ماليزيا كل انواع الخضر والفاكهة الاستوائية كالاناناس والبابو والحمضيات والبلح والبطيخ الشتوى والفطر الصيني. بالاضافة الى غنى كل صنف بالمواد الغذائية الكثيرة والمختلفة فأن كل وأحدة من الولايات الماليزية الثلاث عشرة تتمتّز باطباقها واسلوبها في طهو الاطعمة. اشهر الاطباق مثلاً مساتاي، يختلف مذاقه بين ولاية واخرى، على الرغم من كونه مؤلفاً من المواد ذاتها وإهمّها اللحم والدجاج والسمك، مخلَّلة بعدد كبير من التوابل ومشوية على الفحم، وتغمّس قبل تناولها بمرق الغول السوداني. يقابل هذا الغني والتنوع بالمواد بساطة في تقاليد المائدة حيث يكتفى الماليزى بطبق رئيسي واحد قد يرافقه طبق من الخضر، ويعتبر الارز الغذاء الرئيسيّ المرافق لكل الاطباق. تشتهر ماليزيا بمآكل سريعة لذبذة من نوع كعك ووايش، الذي يحوى الفجل والملفوف والقريدس والسلطعون والدجاج وبراعم اللوبياء وخثارة الصويا ويقدم في ورق الحس. ويشتهر الماليزيون بمهارتهم في تزيين





ساميال برينجال

Sambal Brinjal

باننجان بصلصة القريدس والغليفلة والبصل الاخضر. يقدم

الى جانب الارز المعلوق.

عدد الاشخاص: اربعة، مدة الطهو: ثلث ساعة، مدة التحضير: ربع ساعة.

.... المقادين __

ه ملعقة صغيرة من ٥ حيتان من الباذنجان ٥ سبع ملاعق كبيرة من مسحوق القليظة الحريقة زيت نباتى ه ملعقتان معفیرتان من ه اربع ملاعق كبيرة من القريدس المحقف الخل ه ملعقتان مىفيرتان من منقوع بالماء ه خمسة ضلوع من السك البصل الاخضر او ه ربع ملعقة صغيرة عن اللح بصلة واحدة مقلبرة ه ملعقة كبيرة من الماء ثلاثة قصوص من الثوم مقشرة

التحضير

تقطع كل حية من البلانجان طولياً الى تصفين. تسخُن أربع ملاحق كبيرة من الزيت في مقلاة كبيرة ويقلي البلانجان بضع دقائق حتى يحمر من الجهتين. يجفُف على ورق نشاف ويترف جانباً.

The same of the same

يخلط القريدس في خبلاط كهربائي مع البصيل والتوم ومسحوق الفليفلة الحريفة والماء حتى يصدر عجبنة لينة.

تسخَّن ثلاث ملاعق كبيرة من ألزيت وتقلى العجينة بضع دقائق, يضاف اليها الخل والسكر والملح ويحرّك الكل.

ترتب قطع البلذنجان في طبق التقديم (الجهة المسطحة دعو الاعلى)، يوزّع عليها المزيج وتقدّم ساخنة.

سامبال ناناس تيبون ـ

Sambal Nanas Tebun

صلصة الاناناس والخيار والقريدس. تقدّم مع الارز بالكاري

او مع الشعيرية المقلية.

ه ملعقة كبيرة من السكر

عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: عشر دقائق.

_ المقانس ـ

٥ ثلاث ملاعق كبيرة من ن ملعقتان كسرتان من الخل انفليقلة الحريقة ٥ ملح ويهار يحسب الرغية المقرومة حية من الخيار مقطعة ه ملعقة صنفيرة من الى شرائح عجبتة القريدس الجفلة o کا*س* من شرائح الإناناس المعلب اربع ملاعق كبيرة من o ملحقتان كبيرتان من القريدس الطازج

زيت نباتى

التحضير

تخاط الغليفلة في خلاط كهريائي مع عجينة القريدس والقريدس الطازج والخل والملع والبهار والسكر حتى يصعر الخليط عجينة ليّنة.

تسخن ملعقتان كبيرتان من زيت نباتي على نار متوسطة وثقلي العجينة مدة دقيقتين ثم تترك جانباً.

يقطع الاناناس. يضاف مع الخيار الى الخليط المقلي ويحرّك جيداً. يقدّم الطبق ساخناً.



ماساك ليبماك

Masak Lemak

طبق من القريدس والخضر بحليب جوز الهند. يقدّم سلخناً الى جانب الارز المسلوق.

عدد الاشخاص: خسسة، مدة التصفيير: خمس دقائق، مدة الطهو: ثلث ساعة.

_ المقادس _

كأس من الشعيرية

التحضير

٥ ثلاث كؤوس من حليب ٥ ربع حبة من اللقوف مقروم جوز الهند ٥ كاسان من اللوبياء ٥ ملح بحسب الرغبة (الفاصولياء الخضراء) ٥ ثلاث ملاعق كبيرة من القطعة زيت نباتى ٥ قطعتان من عجينة ٥ ملعقتان صغيرتان من القاصولباء المجققة العقدة الصغراء مقطعتان الى مكعبات ه مُلعقة كبيرة من الظيظة صفرة الحريقة القرومة ٥ كاس من القريدس ٥ حبتان من البصل الطازج مفرومتان

تخلط العقدة الصغراء مع البصل والقليفة الحرّيفة جيداً. يسخّن الذيت ويقل الخليط على نار متوسطة مدة ثلاث دقائق ثم يضاف القريدس واللوبياء الخضراء. يقلّب الكل عدة دقيقتين ويصب فوقه كاس وتصف من حليب جوز الهند.

يحرّك الخليط ويترك يغلي على نار خفيفة مدة عشر دقائق حتى تنضيج اللويباء . يضاف الملقوق وبكعبات الفاصولياء والشعيرية وما تبقى من حليب جوز الهند. يحرّك الكل ويتابع المطهو مدة ثلاث دقائق. ينشر الملح بحسب الرغبة ويتدرك الخليط حتى يغلي ثم تخفّف النار.

يتابع الغني مدة ثلاث دقائق. يصبّ الخليط في طبق عميق ويقدّم.

Sodi

طبق من الخضر بطيب جوز الهند والتوابل. يقدّم سلخنا الى حانب الارز المسلوق.

عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو: ثلث ساعة.

__ المقادس

جوز الهند

٥ ملعقة صنفيرة من ه نصف کیلوغرام من مسحوق العقدة الصقراء البامياء كل حبة منها مقطعة طوليأ الى نصفين الطازجة وحبتان من البطاطا مقطعة كل منهما الى اربع قطع ٥ حبتان من الطماطم مقطع كل منهما الى اربع قطع الثوم مدقوقة ملعقة كبيرة من الظيفلة الحمراء المقرومة ه نصف کاس من حلیب

ه بضع اوراق من الكاري ٥ ملح ويهار بحسب الرغية ه ملحقة كبيرة من عصبير الليمون الحامض ه بصلة كبيرة الحجم مفرومة ه اربعة فصوص من ن ملعقة صنفيرة من الزنجييل الطازج اللقروم ٥ زيت نباتي للقل

التحضير

يخلط البصل مم الثوم والزنجبيل جيداً. تسخُّن ملعقة كبيرة من الـزيت النباتي في وهـاء ويقلى الخليط مدة دقيقتين. يضاف الملح والبهار والبامياء والبطاطا

والفليفلة الحمراء واوراق الكارى ومسحوق العقدة الصفراء وحليب جوز الهند، يقلُّب الكل جيداً ثم تضاف الطماطم.

يتابع الطهو مع التحريك من وقت الى آخر حتى تنضج كل الخفير.

يرفع الوعاء عن النار وتصبّ ملعقة كبيرة من عصع الليمون. يحرِّك الخليط ويترك جانباً مدة خمس دقائق. يقدّم مم الارز السلوق.

ويتمياه ويتمياه

Rempah - Rempah

كرات من القريدس بالكزبرة والزنجبيل وجوز الهند. تقدّم الى جانب الارز السلوق.

عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: خمس وعشرون داليقة.

التحضير

يخلط القريدس مع الفاصولياء والبصل والثوم والكزبرة والزنجبيل وجوز الهند ودقيق الارز والباكينغ باودر ومسحوق الكزيرة والفليفلة الحريفة والماء والبيض واللح والبهار. يقسّم الخليط الى كرات صغيرة بحجم حبة الجوز او على شكل دوائل مسطمة.

بسخِّن الزيت في مقلاة على نار متوسطة وتقلى الكرات مدة دڤيقتين حتى تحمر ثم ترفع بملعقة وتجفّف على ورق نشاف. تربُّب الكراث في طبق خاص، تزيِّن بشرائح الليمون وتقدُّم باردة أو ساخنة.

_ المقاصر o ربع كاس من دقيق الارز ه كاس من القريدس المقتلس والمقروم او من الدقيق ن ملعقة صنفيرة من ن كاسان من براعم الباكيثغ باوس القاصولياء Bean . sprouts ه ملعقتان صغيرتان من أوراق الكزيرة المقرومة ه اربعة ضلوع من ٥ نصف ملعقة صغيرة البصل الاخضر مقطعة من مسحوق الظيفلة الى شرائح رقيقة ٥ نصف حية من البصل الحزبقة مقروم ٥ ثلاث ملاعق كبيرة من ن فصنان من الثوم مدقوقان الماء وبيضة مخاوقة ملعقتان كبيرتان من ٥ ملح ويهار بحسب الرغبة الزنجييل الطازج الماروم ه زیت نباتی القل ٥ ملعقتان كبيرتان من ٥ قطع من شرائح الليمون بشر جوز الهند

طب ق ربعسى

- جولاي داجينج

Gulai Daging

طبق شهي من اللحم بصلصة الكارى وجوز الهند والبطاطا.

يقدّم الى جانب الارز المسلوق.

عدد الإشخاص: خمسة، مدة التحضير: ثلث ساعة، مدة الطهو: اربعون دقيقة.

__ المقادس

٥ نصف كيلوغرام من لحم ملعقة صغيرة من الزنجبيل المغروم العجل ه نصف کاس من الماء ٥ كاسان من حليب جوز ٥ ربع كاس من زيت نباتى ٥ أربع حبات من البطاطا الهند المحمص عود من القرفة مقشرة ومقطعة

ه خمس ملاعق كبيرة من مسحوق الكاري ٥ حبة من البصل ه ثلاثة قصوص من الثوم

٥ ربع كاس من بشر جوز حبتان من كبش القرنفل ٥ ملعقة صغيرة من

الانيسون (اليانسون)

ن ملح وقلقل تحسب الرغية

التحضير

يقطع اللحم الى مكعبات. يمزج مسحوق الكاري مع نصف كأس من الماء. يخلط البصل والثوم والـزنجبيل في خسلاط كهربائي.

يسخُّن الزيت في وعاء على نار متوسطة ويقلى الخليط ثم يضاف مزيج الكاري ويقلب مدة اربع دقائق. يوزّع اللحم ويتابع القلي حتى يحمرً. تخفف النار ثم يضاف قليل من الماء مع جوز الهند والأنيسون وكبش القرنفل وعود القرفة. بحرك الكل بحذر ثم يصب حليب جوز الهند وتوزع البطاطا والفلفل والملح. يترك الكل يغلى على نار خفيفة حتى ينضبج اللحم والبطاطا.

يقدُّم الطبق ساخناً.



داجينج كامبينج ماساك ميراه

Daging Kambing Masak Merah

التحضير

قطع من اللحم بصلصة الطماطم واللبن (الحليب) والسكر

والكاري. تقدّم الى جانب الارز السلوق.

عيد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ثلاثة ارباع الساعة.

القادير

ه ثمانی حبات من ه نصف کیلوغرام من لحم الطماطم مقطع كل منها الغنم المقطع (لحم الى اربع قطع او كأسان الكتف او القحد) من الطماطم المعلَّبة ه سمع حيات من البصل ٥ ملعقتان كبيرتان من مقطعة الى شرائح رقبقة صلصنة الطماطم المكلفة ه ملعقتان صىغىرتان من ٥ اربع ملاعق كبيرة من الزنجبيل المفروم

٥ سنتة قصوص من الثوم ڑیت نیاتی

٥ ملح وفلقل بحسب الرغبة مدقوقة ٥ نصف كأس من اللبن ه ست حيات من اللوز

(الحليب) الطارج او مقشرة من حليب جوز الهند ٥ اربع ملاعق كبيرة من مسحوق الكاري

o عود من القرفة ٥ اربع حبات من عبش ثلاث ملاعق كبيرة من القرنقل

والزنجبيل والبهارات المنوعة وحب الهال وكبش القرنفل ومسحوق الفليفلة الحريفة (تشيلي) وجوز الطيب والقرفة والضردل وملح البصل والبهار الأحمر والأسود والأبيض والثوم ويزر الخشخاش،

معضر الكارى من الكمون والكركم والكزبرة

ساتاي كاتشانج كامبينج

Satay Kachang Kambing

لحم مشوي بصلصة الفستق والكمون والعقدة الصفراء. يقدّم مع الخيار والارز السلوق.

عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: ثلاثة أرباع الساعة، مدة الطهو: ربع ساعة، مدة النقع: ساعة .

التحضس

يفسل اللحم، يقطع الى مكعبات وتترك جانباً.

تخلط الكزيرة مم الكمون والعقدة الصنفراء والفستق والسكر والقرفة والملح والبصل والزبيت وينقع اللحم في الخليط مدة

تشك قطع اللحم في أسياخ الشي (ست قطع في كبل سيخ). تشوى على الفحم، تدهن بالزيت بقشر الليمون الحامض ثم تقلُّب ويتابع الشي حتى تنضيج.

.... المقاص

 ملعقتان صنغیرتان من ٥ كيلوغرام من فخذ الغنم السكن النزوع عظمه ه قطعة من قشر الليمون ٥ ملعقة صيفيرة من

الجامض الكعون ٥ ملعقتان كبيرتان من ه تصف طعللة صفيرة

القستق المحقص من مسحوق القرفة والمطحون ه بصلة مقرومة

٥ ملعقتان كبيرتان من o ملحقة صنفيرة من زيت نبظى مسحوق العقدة الصقراء

الكريرة القرومة ٥ ملح بحسب الرغبة

107

يخلط البصل في خلاط كهربائي مع الزنجبيل والثوم واللوز حتى يمتزج ويضاف اليه مسحوق الكاري مع ملعقة او ملعقتين من الماء.

يسخَّن الزيت في وعاء ويقلى فيه عود القرفة وكبش القرنفل، يصب مزيج الكارى ويخلط الكل جيداً ثم يقلي. تضاف صلصة الطماطم المكثفة ويحرك الخليط مدة دقيقتين.

يضاف اللحم ويتابع القلى حتى ينضج. ترتّب قطم الطماطم فوق الخليط وتخفّف الذار. يتابع الطهو

مدة نصف ساعة. يصبّ اللبن وينثر الملح والفلفل والسكر. يحرّك الكل على نار خفيفة حتى تثخن الصلّصة.

يقدُّم الطبق ساختاً.

ه ملعقة صغيرة من



Soto Ayam

طبق من الدجاج بالقريدس واللوبياء والبطاطا الممرّة. يقدّم

مزيناً بشرائح الليمون والكزبرة.

الصوبا الفائحة اللون

عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: ساعة وعشر دقلاق.

| | المقادب | |
|---|---------|---|
| _ | المصحات | - |

| | J., |
|--------------------------------------|-------------------------|
| ٥ نصف ملعقة صغيرة | o كيلوغرام وربع |
| من مسحوق العقدة | الكيلوغرام من قطع |
| الصنقراء | الدجاج |
| ى نصف ملعقة مىفيرة | ه ثلاث كؤوس من الماء |
| من مسحوق الظيظة | ٥ اربع حبات كبيرة من |
| الحريفة | القريدس مقطع كل منها |
| ه زيت نباتي للقل | الى نصفين |
| ه تصف كاس من اللوبياء | o ملح وبهار بحسب الرغبة |
| القطعة والمطوقة | ن بصطة مقتبرة ومفرومة |
| ٥ حبة من البطاطا مقشرة | o فصان من الثوم مدقوقان |
| ومقطعة الى دواثر رقيقة | ه ملعقتان صىغىرتان من |
| شرائح من الليمون | الزنجبيل الطازج المفروم |
| الحامض و اور اق | ٥ ملعقة كبيرة من صلصة |

التحضير

يُعلى أُلماء في وعاء كبير على نار متوسطة. يضاف اليه الدجاج والقريدس والملح والبهار ثم يغطى ويترك يفيي على نار خفيفة عدة اربعين دقيقة ثم يصنعى السائل ويحتلفظ منه بكفيفة صنف ...

ينزع عظم النجاج. يقشر القريدس، ينزع راسه ويقطع الى خمسة اقسام متساوية.

يخلط البصل مع الثوم والزنجبيل في خلاط كهربائي حتى يصبح عجينة ليّنة. تضاف اليها العقدة الصفراء ومسحوق الطلطلة الحرّيفة ثم يمزج الكل جيداً.

تسخُن ملعقتان كبيرتان من الزيت وتقل عجينة البصل والثيم والزنجبيل بضع ثوان ثم تصبُّ فوقها صلصة الصويا وثلاثة أرباع كأس من السائل المحقظ به وقطع الدجاج والقريدس.

يترك الخليط على نار خفيفة مدة عشر دقائق ثم يضاف البه ما تبقى من السائل ويتابع العلوه مدة عشر دقائق أخرى. تضاف اللوبياء الخضراء والملح والبهار. بتابع الطهر مدة ثلاث دقائق. يُسمَّن قليل من الزيت في مقلاة. تقلى فيه قطع البطاطا وتحمر من الجهتين. توزع قطع البطاطا بالتساوي في خمسة اطباق مسخنة في القرن. يصب فوقها الخطيط.

ايام جورينج

Ayam Goreng

دجاج بصلصة الزنجبيل والكنزيرة والعقدة الصفراء. عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: خمس واربعون دايقة مدة الطهو: ساعة.

الكربرة للتريين

التحضير

يخلط البمسل والثوم مع الكزبرة والزنجبيل والعقدة الصفراء والملح في وعاء.

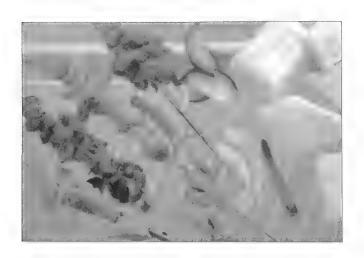
يقطع الدجاج الى قطع صعفيرة. تغسل ورقة الغار. يفرم قشر الليمون ويضاف الى قطع الدجاج مع ورقة الغار والسكر وخواص التمر الهندي الممزوج بالماء.

يسخَن الزيت ويقل خليط البصل مدة دفيقتين على نار متوسعة ثم تضاف قطع النجاج وتقل. يحرّك الكل جيداً وترفع الثار حتى بغلي الخليط يتابع الطهو مدة نصف ساعة حتى يتشرَب النجاج كل السائل.

يمكن قلي الدجاج على الفور في الزيت الساخن وتقليبه بملعقتين خشبيتين حتى يحمر.

<u>... الثقادس .</u>

٥ بجلجة صغيرة تزن ٥ ورقة من الغار كبلوغرامأ ويتصيف ٥ حبتان من البصل مقشرتان الكيلوغرام ٥ اربعة فصوص من قطعة من قشر الليمون الثوم مدالوقة ٥ ملحقة صغيرة ونصف ملعقة كبيرة ونصف من من سكر البلح مسحوق الكزيرة o ملعقة صنفيرة من ملعقتان صبغیرتان من خواص التمر الهندى الزنجبيل الطازج اللقروم ممزوج مع ملعقتين ن ملعقة صنفيرة من كبيرتين من الماء ه ثلاث كؤوس من زيت العقبة الصغراء ٥ ملعقة صنفيرة من الملح نباتى



ساتي كاتشينج ايام

Satay Kaching Ayam

دجاج بصلصة الفستق والكمون والكزيرة. يقدّم مشوياً الى جانب الارز الاصفر المسلوق وقطع الخيار والبصل.

عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: خمس واربعون دهيقة، مدة الطهو: ربع ساعة.

_ المقادير ...

٥ ملعقتان صىغيرتان من ٥ سبع قطع من صدور السكر الدجاج مقطعة الى ٥ قطعة من قشر الليمون شرائح رقيقة ٥ ملعقة صنفيرة من الكمون الحامض ملعقتان كبيرتان من وبنصف ملعقة صغيرة القستق المعص من مسحوق القرفة والمطحون ه بصلة مفرومة ناعماً ٥ ملح ويهار بحسب الرغبة ٥ ملعقة صنفيرة من ٥ ثلاث ملاعق كبيرة من الكزبرة زيت الفستق او اي o ملعقتان صغیرتان من زيت نباتى العقدة الصفراء

التحضير

تخلط الكزيرة في وعاء مع الكسون والعقدة الصفراء والفستق والملح والسكر. بضاف مسحوق القرفة والبهار والبصل وزيت الفستق وينقع اللجاج في المزيج. تشك مكمبات اللجاج في اسياخ شي خشبية (ست قطع في كل سيخ) وتدهن بالزيت بقشر الليمون او بملعقة خاصة. تقلب الاسياخ ويشوي اللجاج من كل جهاته حتى ينضع. يقدم الدجاج مع معلصة الفستق.

بينانج كاري كابيتان

Penang Kari Kapitan

دجاج بصلصة الكاري والثمر الهندي وحليب جوز الهند. يقدم الى جانب الارز المسلوق.

عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو: خمس والالون دقيقة.

..... المقادب

| | <u></u> |
|--------------------------|--------------------------------------|
| ٥ سبع ملاعق صغيرة من | ے کاستان و تصف من |
| مسحوق القليقلة الحريقة | حليب جوز الهند |
| ه عشر حبات من البصل | ن مفعقتان كبيرتان من |
| مفرومة | عصير الثمر الهندي |
| ن فصنان من الثوم منقوقان | ه ست ملاعق کبیرة من |
| ٥ قطعتان من قشر الليمون | وللاء |
| ن ملعقتان صىفيرتان من | o ملعقتان کبیرتا <i>ن</i> من |
| العقدة الصفراء | زیت نبا <i>تی</i> |
| 0 ملعقة صغيرة من | كيلوغرام ونصف من |
| عجيتة القريدس المجلف | صدور الدجاج مقطعة |
| ن ملعقة صنفيرة من | الى مكعبات مىفيرة |

مسحوق الكزيرة

ه ملعقتان کبیرتان ونصف

التحضير

يخلط مسحوق القليقلة مع البصل والثوم وقشر الليمون والعقدة الصغراء وعجينة القريدس والكزيرة.

والمقارة المنطق ومجيد المحروب والمروب. يمزج عصدي التمر الهندي مع الماء ويحرك جيداً. يسخّن الزيت ويقل خليط البصل مدة دقيقتين ثم يضاف

الدجاج ويحرك الكل مدة خمس نقائق. يصبّ حليب جوز الهند تدريجاً مع الاستمرار في التحريك منعاً لتشكل الكتل. يضاف عصير التمر الهندي والسكر والملح ويتابع الطهو حتى ينضج اللحم وتتفن الصلصة.

ايام تسبرا

Ayam Tempra

دجاج بالمعلمة الحريلة. من الاطباق الماليزية الرئيسية.

يقدّم الى جانب الارز المسلوق.

٥ ملح وسكر بحسب الرغبة

عدد الإشخاص: خمسة، مدة التحضير: خمس دقائق، مدة الطهو: خمس وثلاثون داليقة.

ـــ المقادير ـــ

ن خمس ملاعق كندرة من

| من السكر | زیت نباتی |
|-----------------------|---|
| ٥ نصف ملعقة صغيرة | o أربع حبات من البصل |
| من الملح | مقطعة الى شرائح |
| ٥ اربع ملاعق كبيرة من | اربع حبات من الظيظة |
| صلصة الصويا القاتمة | الحمراء الحريفة كل |
| اللون | حبة منها مقطعة طولياً |
| ٥ اربع ملاعق كبيرة من | ائي اربع قطع |
| عصير الليمون الحامض | o كيلوغرام من صدور |
| ه كاس من الماء | الدجاج مقطعة الى |
| | ml sa sa |

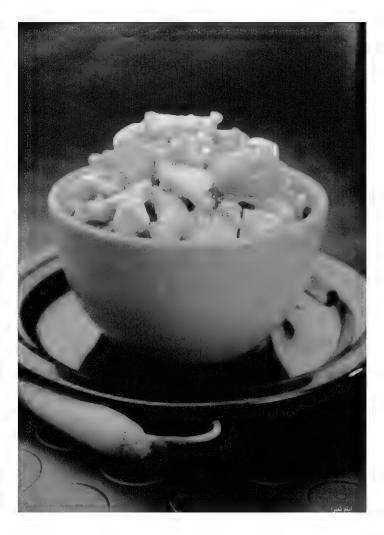
التحضير

يقدُّم الطيق ساخناً.

يسخُن الزيت على نار متوسطة ويقلى البصل والطلطة الحمراء الحريفة مدة دقيقة حتى يذبـلا. يضاف الـدجاج ويقلب مدة عشر دفائق. يضاف السكر والملح وصلصة الصويا وعصير الليمون والماء. يحرّك الكل ثم تخلف النار. يتابع الطهر

حتى ينضع الدجاج وتثخن الصلصة، يقدّم الطبق ساخناً.

التَجَاعُ عَني بالبروتين وهو يضاهي لحم البقد والسمك في هذا للجال. يحتوي الدجاج على الحديد وكمية من فيتامينات حبه ربين بيء.





ایکان استام بیداس

Ikan Assam Pedas

سمك بالصلصة الحريفة مع الزنجبيل والعقدة الصفراء. يقدّم ساخناً الى جانب الارز المسلوق.

عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: ثلث ساعة، مدة الطهو: خمس وثلاثون دقيقة.

ــ المقادس ــ

نصف كيلوغرام من شرائح لحم السبعك ه مليح وقلقل محصيب الرغبة

ه ملعقة صنفيرة من مسحوق العقدة الصغراء ٥ اربع حبات من الظبظة

الحمراء منزوع بزرها

الحريفة Sambal Ulek

ومقطع كل منها ال اريع قطع او ملعقة كبيرة من الصلصة

سائل التمر الهندى

٥ ربع كأس من زيت نباتى ه ملعقتان کبیرتان من

o سكر بحسب الرغبة

ه ثلاثة قصوص من الثوم

مدقوقة

المفقة

٥ ثلاث شرائح من

الزنجبيل الطازج

ه نصف ملعقة صغيرة

من عجينة القريدس

التحضار

يجفّف لحم السمك ويفرك بنصف ملعقة صغيرة من الملح وملعقة من العقدة الصغراء. تخلط عجيئة القريدس في خلاط كهربائى مع الفلفل والشوم والزنجبيل وحبة من الفليفاة الحمراء وملعقة كبيرة من الماء حتى يتجانس الخليط. يسخِّن الزيت في وعاء ويقلى فيه السمك مدة دقيقتين حتى

يحمرٌ ثم يصفّى ويترك جانباً.

يحتفظ بملعقة كبيرة من الزيت ويقلى ما تبقى من الفليفلة الحمراء. تقلُّب حتى تذبل. يضاف الخليط المحضِّر ويحرك مدة ثلاث دقائق. يصب سائل التمر الهندى وربع كأس من الماء والملح والسكر بحسب الرغبة ثم يضاف السمك المقلي ويتابع الطهو مدة ثلاث دقائق أخرى.

يقدّم الطبق ساخناً.

الكان ليماك

Ikan Lemak

سمك بصلصة حليب جوز الهند والفليفلة والعقدة الصفراء.

يقدّم كصنف من المقبلات الى جانب الارز.

ـ المقادس

عيد الإشخاص: خمسة، مدة التحضير: ثلث ساعة، مدة الطهو: نصف ساعة.

التحضير

ه ثلاثة ارباع كاس من ه تصف کیلوغرام من شرائح فيليه السمك حليف حون الهند ٥ ملعقة صغيرة من ه بصلة مغرومة مسحوق العقدة ه ثلاث حبات من الظبظة الصقراء الجمراء الحزيقة منزوع ه قطعة من قشر الليمون بزرها ومقرومة أو ه ملعقة كبيرة من سائل ملعقة كنبرة من الصلصة الحزبقة التمر الهندى و نصف ملعقة صغيرة Sambal Utek ٥ ملعقة كبيرة من زيت من الملح

تقطّع فيليه السمك الى تطع متوسطة المجم. تفسل وتجفّف. تفاط الطبيفة المصراء والبصل في خلاط كهريائي. يسخّن الذيت في مقلاة ويقلى فيه الخليط على نار مترسطة مدة اربح دقائق.

تضاف المقدة الصفراء وقشر الليمون وسائل التمر الهندي وربع كأس من حليب جوز الهند ويحرك الكل حتى يغلي ثم تخفف النار مدة ثلاث دقائق.

تضاف قطع السدك والملح ويتابع الطهو مدة عشر دقائق. يصبّ نصف كأس من حليب جوز الهند فوق الخليط ويحرّك على نار خفيفة حتى تثخن الصلحمة. يقدّم السمك ساخناً.

ايكان جورينج لانجكاوي

Ikan Goreng Langkway

طبق من السمك بالصلصة الحريفة. يقدَّم مقلياً الى جانب

الارز المسلوق.

نباتي

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: اربعون دقيقة، مدة الطهو: عشر دقائق.

التحضير

تخلط صلصة المعدويا مع السكر وثلاث ملاعق صعفوية من صلصة الطبيفة الحريفة وعصير الليدون والبصل والفليفلة المعراء، يحرّك الكل جيداً ويترك جانباً. ينطّف السمك ويشق من جهتيه بسكن في ثلاثة اماكن ثم ينطّف السمك ويشق من جهتيه بسكن في ثلاثة اماكن ثم

ينقع بما تبقى من صلصة الفليفلة الحريفة وقليل من اللح مدة دقيقة واحدة.

يسخّن الزيت ويقلى السمك حتى يحمرٌ ثم يصفى ويرتب. في طبق التقديم الى جانب الصلصة المحضّرة. يقدّم سلخناً.

ــ المقانين ــ ٥ ثلاث ملاعق كبيرة من ه سمکتان صىغىرتان من السكر سمك البورى او الشطية o عصير ليعونة حامضة او سمكة من والصول: كبيرة او داليومفريت، ٥ اربع حبات صغيرة من ٥ كأس ونصف من زيت البصل مقطعة الى نباتى شرائح ٥ ثلاث ملاعق كبيرة من ٥ حبتان من القليقلة صلصة المبويا القاتمة الحمراء الحزيقة اللون مفرومتان ٥ تسم ملاعق صغيرة من ٥ ملح بحسب الرغبة صلمنة الظبظة الحريقة

Goreng Milton

خيق رئيس يحوي الفطر والقريمس والسنك والشعورية بقدم ال جائب المجة والبصل الاهمر فده الإشجاص المسالة مرة التسطيان عشر بقلال ساة dalas pay again

ه اربع شرائح س الصناد transition for the p 23.3 1 لابيش عقطعة ال o feeds, so, lifes Aluxa ou Fe Etc و طعائل صغیریان بی July Janua Futur Albert sheet O of South Education ن ثلاث ملاهق كبيرة من ريت بياتي ن لعاني هيئتِ من اللعار مقطعة ال شرشح o day, and o 44.5 of Sands consults مكسك

ه ميثل بن النمس ططعتان اق شرائح O DEED ALL ADDS O state public action و کسی حیات س Canals Street Street ال شرائح رقيقة ه دلالة شلوع من البصل الاعضر طروعة ن ملح والقال معمس

ومختان ملكولالار

__ القادس

تسق الشعيرية ق ماء سبص مدة دقيقة ثم تصفيء ترميم تعن الله الباري رتصفي س جديد يجدد الثيم والكريدة مع الطدة الصغراء السمى طبقة كبيرة من الريث ويشى عليط اللوم مدة دقيلتين. يضاف العطر والقريدس والسطه يقل الكل سدة ثلاث طائق ثم يرام من النار ويثرك جانبأ تضاف ملطتان كبيرتال من الريث ويقل البصل والظبقة

المريقة تورع الشمرية وينثر طام واللنقل ممرك الكل جيداء تضاف براعم اليسبولياء Beansprous ويطن الملبط مدة دفيقة ودحدة ثم يربع عن المر ريمت في هيل جاس يمتِ البعن المعرق في طلاة ريقُب حتى يعدرُ س جوتيه برقع العجة وتقطّم في شرائح رقيقة ينده السبق والقريدس في النعق مم الشسرية And I want there are the bar before the said

ناسي جوربيج

Nasi Goreng

طبق من الارز بالخضر وسمك الانشعجة. يمكن اضافة الكاري اليه. يقدّم عند الظهر او الساء.

عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: عثى دقائق، مدة الطهو: عثى دقائق.

_ المقادين

_ المقادين

من الملح

زيت نباتى

المقروم

ه قطعتان من قشر

اللنمون الحامض

ه تصف كاس من البصل

o ملعقتان كبيرتان من

قشدة جوز الهند

ه ملعقة صيغيرة وينصف

٥ مكعب من مرق الدجاج

o ست ملاعق كبيرة من

٥ حبتان من الظيظة ه كاس من الارز الإبيض الحمراء مقرومتان مسلوق وبارد ٥ حبتان من اللوبياء ه اربعة ضلوع من الخضراء مقرومتان البصل الاخضر مفرومة ه ملح وقلقل بحسب ن قصبان من الثوم الرغية مدقو قان و ملعقتان كسرتان من ه ربع کاس من سمك الانشوجة (الانشوا) زيت نباتى ابلقل

التحضير

يسخُن الزيت في وعاه ويقل فيه البصل والثيم والفليفة المعراه حتى يذبل الخليط يضاف سعك الانشرية المقلي واللربياء . يحرك الكل ويترك مدة تقيقتين على نار خطيفة م يضاف الارز ويحرّك بشركة (او عوبين من الخشب مستعملين في المطبخ الماليزي)، ينثر عليه الملح والفلفل ويترك حتى يسخن.

برفع ويصبّ في طبق التقديم.

ناسى ليماك كونينج

Nasi Lemak Kuning

طبق من الارز بقشدة جوز الهند والعقدة الصفراء وعصير الليمون الحامض. يقدّم مزيناً بقطع البيض المقلي والقليطلة الحمراء والدعمل المعمّر.

عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: ثلث ساعة، مدة الطهو: نصف ساعة.

التحضير

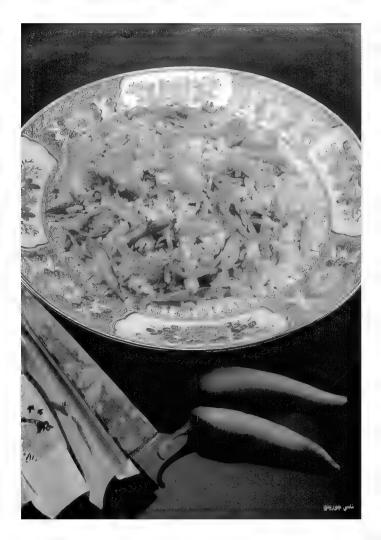
و عود من القرفة
و نصف كيلوغرام من
الزر الطويل
و ملعقة صغيرة ونصف من
مسحوق العلقة المساراء
و ملعقة كبيرة من عصم.
الليمون الحامض
و ملعقتان صغيرتان من
خواص البندان (نوع
من العهارات (نوع
من العهارات)

ه ثلاث كؤوس من الماء

تذبّب فشدة جوز الهند في الماء ويطهى المزيج مع الملح ومكس المرق على نار خفيلة، يترك حتى يغلي ثم يوفع. يسخن الزيت ويقل فهه قدر الليمون حتى يدبل ويحمر. تضاف القرقة والبصل ويتابع الطهو حتى يحمر البصل. يضاف الارز والعقدة الصفراء وعصير الليمون. يحرك الكل يجدأ ثم يوقع عن النان.

يُسِبُ خَلِيدًا الآلز في رعاء آخر ويورُع عليه خليط جوز الهند الساخن وخواص البائدان، يطهى الكل على نار خفيفة حتى ينضيج، يسمح البخار عن الجهة الدلخلية للفطاء حتى يجتُ الارز كلياً.

يمت الارز في الطبق ويقدم سلخناً.







عنوى الارو يحاب جور الهند من الاستخد تقابرية تشيّلة كالأم ستملة أو بالوبة هد الإشغاص، سيمة، مدة اللسطيع. ربع ساعة، موة العلهو

___ المقادين ___ ه عاسان بن الزير اللرج c ريع كاس من السمن ن فاسل بن بلاد ه بعث كاس س الحاق ه بلۇن ازرق خاص و كانس ولصف من بشر بالطمام April Spe-وطح بنسس الرشة وطفلة مطبرة بن ه دمات کاس بر جس Pitoles Jakel جوڙ اليت ن تلاقة درباع كاس من ن اوراق س الور

Densits 1,144,1500

يفسل الارر روتلم مدة برم كامل ثم بمسلّى يدرج السكر في رهاه مع بشر جوز الهند رسكر هيداره وكاسي من الناء يسمن السمن على ذار مثوسطة يشاف اليه مزوج جور الهند ويحرّك شعلف النار ويتابع الطهر مع الاستعرار في التعريك على يدوب فسكر يمزج البائدان مع معطة كبيرة من الله ويضاف ال طريق يمرك الكل جيداً ثم برقع عن ألثار ويقرله لبيري

تَرَبُّ إِيرَاقَ الْمُرِ فِي قَمَر رِمَاء بِرِمِيمِ قَوِتُهَا الأِرْرِ مِعَ ظَيْلٍ س طلع يقضى الرماء ويطهى عني نار متوسطة مدة عشر دقائق ثم بعث عاب جور الهلد يمنك الارز بشعلة عشبية على يتشرب الطيب ويلين بطول ارزق عاص بالنعام يورع ن برعية صعيرة مع ططة مستيرة من الريس المبسر بلذم الطبق ساخنآ



ايبوك ايبوك داجينج

Ipuk Ipuk Daging

فطائر محشوة باللحم والبطاطا والبصل والكاري. من المقبّلات الماليزية المشهية. تقدّم الى جانب السلطة.

عدد الاشخاص: سبعة، مدة التحضير: ساعـة ونصف، مدة الطهو: ساعة وثلث.

المقاصر

| ٥ كاس من سمن نباتي |
|--|
| ه بیشنهٔ |
| ملعقتان کبیرتان من |
| السكن الثاعم |
| ه ملعقتان کبیرتان من |
| عصير الليمون الحامض |
| ٥ ملعقة صنفيرة من الملح |
| |

| لاعق كبيرة من | الاخضى |
|----------------|--------------------------------|
| للتي | ه نصف کیلوڅرام من لھ |
| ثلاثة ارباع من | العجل المفروم |
| اللقروم | o أربع ملاعق ك بي رة من |
| ثلاثة ارباع من | مسحوق الكاري |
| اللغرومة | ٥ نصف كاس من حليب |
| ىقة مىفيرة من | جوڙ الهند |
| | o مل عات ان كبيرتان من |
| مىفيرة من | السكن |
| ال | o م فعلتان صىغىرتان من |
| ن الثوم | الملح |
| | ٥ ملعقة صنفيرة من مرق |
| طوع من النصل | اللحم للحقف |

مقادين الحشق ہ تسبع ملا

زيت نبا ہ کاس وڈ البصل ہ کاس وڈ البطاطا

ہ ربع علم المللح

ه ملعقة ه الزنصم

ي قصيان مر مدقوقان ه دلانه ف

التحضار

تسخُّن ثلاث ملاعق كبيرة من الزيت في مقلاة. يقلي فيه البصل على نار متوسطة ثم يرقم. تضاف ملعقتان كبيرتان من الزيت الى المقلاة وتقلى البطاطأ مع ربع ملعقة صغيرة من الملح على نار قوية مدة خمس دقائق ثم يصب نصف كأس من الماء، تحرك البطاطا وتفطى المقلاة، بتابع الطهور حتى تنضيج البطاطاء

تسخّن اربم ملاعق كبيرة من الزيت في مقلاة اخرى يقلى قبها الزنجبيل والثوم والبصل الاخضر على نبار متوسطة. يضاف اللحم المفروم ويقلُّب مدة خمس دقائق. ينثر مسحوق الكارى ويحرّك مدة خمس دقائق أخرى، يضاف ألبصل المقلى والبطاطاء يغلط الكل جيداً ثم يصب حليب جون الهند ويضاف السكر والملح والمرق المجفّف، تخفف النار ويتابع الطهو مم التحريك المستمر حتى ينضج اللجم. يرقم الخليطً عن النار ويصب في طبق خاص ثم يترك ليبرد.

تحضر العجينة، يعزج البيض في وعاء مع السكر وعصير الليمون والملح وملوّن الطعام. يحرك الخليط جيداً بشوكة، يصب فوقه الماء مع الاستمرار في التحريك ثم يدخل الى الثلاجة مدة ربع ساعة.

تمزج الزبدة مع الدقيق ويقطع السمن الى قطع صغيرة تضاف الى المزيج، يخلط الكل جيداً، يضاف اليه مزيج البيض ويمزج بملعقة خشبية أو بالبدين للحصول على عجينة لينة. يدخل العجين الى الثلاجة مدة ساعة.

يقسم العجين الى تسمين. يرش القسم الاول منه بالدقيق ويمد بشكل مستطيل على مسطح مرشوش بالدقيق. يجذب ثلث طرقه الى الوسط ويطوى ثاث الطرف الثاني قوق الاول بحيث يكون طرفاه مفتوحين. يرقى العجين ثانية ويقطع الى دوائر صغيرة.

يوضع مقدار ملعقة كبيرة من الحشو الحضر داخل كل دائرة. يدهن نصف طرفها بالماء. يجذب نصف الطرف الثاني

يحضّر القسم الثاني من العجين بالطريقة نفسها.

تربُّب قطم العجين المحشوّة في صبينية مدهوبة بالزيدة. تدهن قطم العجين بالبيض، تدخل الصبيئية إلى قرن حار مدة عشر دقائق ثم تشقف النار ويتابع الخيز مدة ثلث ساعة اغرى عتى يحدّر سطعها.

ثترك القطائر حتى تبرد ثم تقدّم.



يباع الزنجبيل الطازج مفروماً ومحفوظاً في اوعية زجاجية.



Kueh Polu

كعك باللحم والتوابل والبصل. من الأصناف التي تميّز المطبخ المائيزي.

الكمية: عشر قطع، مدة التحضير: خمس وخمسون دقيقة، مدة الطهو: ساعة ونصف.

ــ المقاصر

| ٥ ثلاثة ارباع كأس من | o كاس من الدقيق |
|----------------------|--------------------|
| السكى الناعم | ه ملعقة صغيرة ونصف |
| o ملعقتان كبيرتان من | من الباكينغ باوس |
| الزبدة | ٥ خمس بيضات |

مقادير الحشو

| ٥ نصف طعقة صغيرة | ٥ ربع كيلوغرام من لحم |
|-----------------------|-----------------------|
| من اليهار | العجل مقطع |
| 🔈 ملعقة صنفيرة من مرق | 0 ربع كاس من البصل |
| اللحم المجفف | الأخضى المقروم |
| ه ثلاث ملاعق صغيرة من | ٥ قص من الثوم منقوق |
| صلصنة الصنويا | ٥ ملعقتان صىغىرتان من |
| ٥ بيضتان | مسحوق الكزبرة |
| 0 ربع كاس من السكر | 0 اربع ملاعق كبيرة من |
| الناعم | زيت نباتي |
| هِ ثلث كأس من الدقيق | ه نصف ملعقة صغيرة |

من الملح

ه ثلاث ملاعق كبيرة من

السكر

التحضير

ينخل الدقيق والباكينغ باودر مرتين. يقسم الخليط الى قسمين متساويين ويتركان جانباً.

o ملعقتان کبیرتان من

غار العلى

اللبن (الحليب) المكثف

يخفق البيض والسكر حتى يتجانسا ثم يقسمنان الى قسمين. ينخل قسم من الدقيق فوق قسم من مزيج البيض ويخلط الكل جيداً.

تدهن صينية ذات قرالب صغيرة بالزيدة. تسخّن قلبلًا في الفرن ويملأ ثلاثة أرباع كل قالب بخليط الدقيق والبيض. تدخل الى فرن حار مدة خمس دقائق ثم تخفّف الحرارة وتترك حتى يحمرٌ السطح. تخرج الصينية من الفرن وتترك لتيرد.

ترقع حرارة الفرن من جديد وتكرّر عملية الخبز لبقية خليط الدقيق والبيض.

بحضّر الحشو كالآتي: يسلق اللحم على نار متوسطة، ويضاف اليه الملح والمرق المجفّف، يترك يغلي مدة ثلث ساعة. ثم برقم اللحم ويقطم ألى قطم صغيرة ويحتفظ بالمرق.

يسخُّن الزيت في وعاء ويقلى الثوم والبصل الأخضر على نار متوسطة حتى يذبلا، تضاف قطع اللحم والبهار والسكر وصلصة الصويا ويتابع الطهو مدة دقيقتين, ينثر مسحوق الكزيرة ويصب ثاث كمية المرق المحتفظ به. يترك الكل على نار متوسطة مدة عشر دقائق ثم يضاف ما تبقى من المرق ويتابع الطهو حتى يتبخر السائل.

يخفق البيض والسكر الناعم مدة ثلث ساعة حتى يتجانسا. يمبُّ اللبن ويتابع الخفق لنصف دقيقة. ينش الدقيق ويمزج الكل جيداً.

تسخَّن الصينية ذات القوالب الصغيرة في القرن مدة خمس دقائق. يدهن العجين بالزيت، يوزّع عليه خليط اللحم ثم يفطى بمزيج البيض. يخبز الكل في فرن حار مدة ست دقائق حتى يصير لونه ذهبياً.

يقدِّم سلطناً أو بارداً.

الباكينغ باوير مسحوق مؤلف من كربونات ومادة حمضية ونشاء او دانيق. يستعمل كعامل مخمر للمعجنات والحلويات. يساعد على مضاعفة حجم الطوى ويطيبها ويجعل المعجنات هشة. التقيّد بالقدار الحدّد للباكينغ باودر مهم جدأ حتى لا يطفى طعمه المرّ على مذاق الحلوى او المعجنات.



اندونيسيا

تتألف اندونيسيا من الف واربعماية جزيرة تتوزّع في المحيط الهندى عن جانبي خط الاستواء. في بعض هذه الجزر ترتفع قمم شاهقة وتهدر انهار غزيرة في وديان سحيقة، وفي بعضها الآخر مستنقعات فسيحة. وتنصب حمم البراكين الستماية، واكثرها ما يزال مشتعلاً، في الاراضى الحارة فتضاعف خصوبتها. هذه الخصائص الجغرافية تعطى فكرة عامة عن تنوُّع المواد الغذائية والثروة الحيوانية في اندونيسيا. أهم منتجات هذه الجزر، بالاضافة الى الاسماك وثمار البص البطاطا الحلوة والطماطم واليصل والفستق والقهوة والكاكاو وقصب السكر وكل منتجات آسيا والمناطق الاستوائية. ولم يكن الشعب الأندونيسي يتفنَّن في طهو هذه المواد الغذائية الكثيرة قبل ان يتعرّض لغزوات ومراحل استعمار بدأت منذ حوالي الألفي سنة ويقيت حتى وقت غير بعيد. اول من استقرّ في الجزر الاندونيسية الصينيون والهنود ونشروا فيها تقاليدهم الغذائية. تعلم الاندونيسيون الطهو باللبن مثلاً، من الهنود وتقنيات قلى المواد الغذائية مع تحريكها من الصينين. وإضافوا إلى هذه التقنيات براعتهم الفائقة في استعمال التوابل. تأثير العرب عنى سكان الجزيرة عمره حوالى الف وسبعماية عام. وبعده بمائتي عام بدأ تأثير الأوروبيين ينتشر في الجزر الاستوائية مع الهواندين ثم مع البريطانين، ويترسخ عبر الأجيال. ويقى حتى القرن العشرين للبريطانيين تأثير مزدوج فهم احضروا معهم هنودأ فتدعمت اساليب الطبخ الهندى وادخلوا زراعة الارز والحبوب فباتت هذه المواد الغذاء الشعبي الفضل في اندونيسيا.





. مقتبلات

سامبال جورينج اودانج دان تيلور

Sambal Goreng Udang Dan Telur

قريدس بصلصة الثوم والزنجبيل والطماطم وحليب جوز الهند والبيض، يقدم مزيناً بشرائح الليمون الحامض.

عبد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: ثلث ساعة، مدة الطهو: خس وعشرون دقيقة.

ــ المقاص

الزنجبيل المفروم

 ملعقتان کبیرتان من o كيلوغرام من القريدس المقشى زيت نباتى ثلاث حبات من الطماطم ٥ ثلاث حبات من القليقلة مسلوقة ومقشرة الحمراء الحريقة او o ملح ويهار بحسب الرغية ملعقتان صعفيرتان من ٥ ورقة من الغار الصلصة الحريفة و نصف كاس من الماء Sambal Ulck و فصان من الثوم مدقوقان و نصف کاس من جلب جوڻ الهند ه نصف ملعقة صغيرة ه اربع بيضات مسلوقة من عجبتة القريدس مقطعة طولنأ الرائمناف المطفة و بصلة صغيرة مغرومة ٥ ملعقتان صىغيرتان من ه نصف کاس من الكزبرة المطحونة القاصولياء الخضراء ن ملعقة صغيرة من

التحضير

تنزع رؤوس القريدس ثم تقطم كل حبة منه الى نصفين. تخلط الغليفلة أو الصلصة الحريفة مع البصل والثوم وعجينة القريدس والزنجبيل في خلاط كهربائي حتى تتشكّل عجينة ليَّنة. ينثر عليها البهار والكزبرة ويخلط الكل جيداً.

يسخُّن الزيت في وعاء وبتقلى فيه العجينة مدة دقيقة مع التحريك المستمر. ينزع البزر من الطماطم وتقرم وتضاف الى العجيئة مم القريدس والملح، يحرّك الخليط، تغطى المقالاة ريتابع الطهو على نار خفيفة مدة دقيقتين.

يرقم القطاء وتضاف ورقة الفار والماء، يتابع الطهو مدة خمس دقائق على نار قوية حتى يغلى الخليط ثم تخفف النار ويضاف حابب جوز الهند والبيض ويطهى مدة ثماني دقائق. تضاف الفاصولياء الخضراء ويحرك الخليط مدة ثلاث دقائق حتى تثخن الصلصة. ينثر اللح بحسب الرغبة.

يرفع الخليط عن النبار ويصب في طبق التقديم. يبزين بيضع حيات من القريدس وشرائح الليمون ويقدم ساخناً.

سامبال تاوكو

Sambal Tauco

المقادس

صلصة الفاصولياء بالثوم والزنجبيل والفليفلة الحريفة وماء التمر الهندى. تقدّم الى جانب اطباق اللحوم والسمك.

عدد الاشخاص: خمسة، مدة التحضير: خمس دقائق، مدة الطهو: عشر دقائق.

٥ شرائح ليمونة حامضة

التحضير

يهرس الثوم مع الفاصولياء حتى بصير مزيجاً ليناً. يسخَّن الزيت في مقلاة ريقلي فيه البصل مدة دقيقة. يضاف البه مسحوق القليفلة والزنجبيل ويقلُّب مدة دقيقة أخرى، يضاف مزيج الفاصولياء الى المقلاة مع السكر وسائل التمر الهندى والماء. يحرِّك الكل ويتابع الطهو على ذار خفيفة مدة سبع دقائق ثم تقوى النار مدة دقيقتين.

و كاس من القاصولياء الصقراء التعلية ه خمسة فصوص من الثوم مدقوقة ٥ ملعقة صغيرة من

الزنجبيل المقروم ه ربع کاس من سائل

التمر الهندى ه بصلة مقطعة الى شرائح

o ملعقتان كبيرتان من زبت نباتی

ه ملعقة صبغيرة من

السكن البئي

٥ ملعقة صغيرة من

مسحوق الظيظة

الحريفة (تشيل)

ه ربيع كاس من الماء

ربيبياك كاتشانج

Rempeyk Kachang

فطيرة من الثوم والكزبرة ويشيق الذرة والفسنق. من المقبلات الاندونيسية الشهيرة. تقدّم الى جانب الاطباق الرئيسية.

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: عشر دقلاق، مدة الطهو: ربع ساعة.

... المقادين ـ

الارز

فص من الثوم
 ملعقتان صغيرتان من
 الكزيرة المطحونة
 ملح ويهار بحسب
 الرغبة
 نصف كاس من دائيق

 نصف کاس من الماء
 نصف کاس من الفستق المقدر والمقطعة كل
 حبة منه الى نصفين
 نصف كاس من زيت
 نباتي

التحضير

يطحن الثوم في خلاط كهربائي. تنشر عليه الكزيرة والملح والبهار ويحرّك ثم يضاف دقيق الارز والماء ويعزج جيداً حتى تتشكّل عجينة ليّنة يضاف اليها الفستق.

تسمَّن غمس ملاعق كبيرة من الزيت في مقلاة ريقل فيها مقدار ملعقة كبيرة من العجينة مدة دقيقة ثم ترابع رتجفًك على روق نشاف. يقل ما تبقى من العجينة بالطريقة نفسها مع المنافلة الزيت الحاجة. يصبحُ ما تبقى من الزيت في رماة ريصبَّ فوقه الزيت الباقي في للقلاة. تقلى قطع العجين في الوعاء حتى يصبح لونها نعبياً من الجهتين. تجفّف وتترك



Lemak - Lemak

طبق من السجاج والقريدس والأرز وحليب جوز الهند وزهر الفاصولياء. يقدّم سلخناً.

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: ساعة وظث.

_ المقادس ـ

o ملعقة صنفيرة من o كأس من فحم صدور الزنجبيل القروم النجاج ه ملعقة صنفيرة من o ملح وبهار بحسب الكزيرة المطحونة الرغبة وينصف ملعقة صنفيرة ه نصف كاس من الارز من الكركم (الزعفران ٥ ملعقة كبيرة ونصف من الهندى) زيت نباتى ه ست حبات من القريدس ٥ بصلة صغيرة مقطعة المقشر ائی شرائح ه نصف کاس من حلیب ٥ اربعة ضلوع من اليصل الاخضر مقطعة حون الهند o قطعتان من خثارة الفول طوليأ مقطعتان الى شرائح ٥ فصبان من الثوم هِ كأس مِنْ رَهِنِ القاصيةِ لِداء مدقو قان

التحضير

يغلى الماء في وعاء ويسلق فيه لحم الدجاج مع الملح واليهار على ذار خفيفة مدة اربعين دقيقة. يصفى اللحم ويقطع الى مكعبات صغيرة، ويحتفظ بمرقه جانباً.

يقمر الارز بالماء المغلى في وعاء. يقطى ويترك مدة خمس دقائق ثم يصفى، يسخِّن الزيت في مقلاة ويقلي فيه البصل مدة دقيقة. تضاف ضلوع البصل الاخضر والثوم والبهارات ويقلُّب الكل مدة نصف دقيقة. يضاف اللحم والقريدس، يحرك الخليط مدة دقيقة ويصبُّ فوقه المرق المحتفظ به. تخفُّف النار ويتابع الطهو مدة خمس وعشرين دقيقة. يصبُّ الارز وحليب جوز الهند في المقلاة ويترك يغلى ويحرك بحذر. بضاف زهر القاصولياء وخثارة القول ويتابع الطهو مدة ثماني دقائق مع التمريك من وقت الى آخر. يصبُ الطبيط في طبق خاص ويقدّم سلخناً.

ساميال بادجاك

Sambal Bajak

مىلمىة الفليفلة الحريفة والبمىل وعجينة القريدس وحليب جوز الهند. تقدّم الى جانب شرائح اللحم أو السمك.

عدد الاشخاص: ستة، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو:

ثلث ساعة. التحضير

تخلط الفليفلة مع البصل والثوم وعجينة القريدس في خلاط كهربائي حتى تتشكل عجينة ليّنة.

يسخُّن الزيت في مقلاة وتقلى فيه العجينة مدة دقيقتين. بضاف الزنجبيل والسكر وسائل التمر الهندى والملح بحسب الرغبة، يحرّك الخليط ويصبّ فوقه حليب جوز الهند. يتابع الطهو مدة ربع ساعة على نار خفيفة حتى تثخن الصلصة.

ترفع عن النار ويحرِّك الخليط مدة ثالث دقائق اخرى. يقدِّم الطبق ساخناً أو بارداً.

ــ المقاسي

المخفقة

٥ ملح بحسب الرغبة

و ملحقتان كسرتان من ن عشرون حية من الظبظة الحريقة منزوع ه ملعقة صغيرة من يزرها ومقرومة ه عشر حبات من البصل ه ملعقة صغيرة عن صغبرة الحجم ومقرومة o قصان من الثوم مدقوقان o ملعقة صغيرة من

السكر البثي ن ثلاث ملاعق كبيرة من سنثل التمر الهندي ه رمم کاس من حلیب عجينة القريدس

زيت نباتى

الزنجبيل النشور

جوڑ الهند اللكثف



سوتوايام

Soto Avam

حساء الدجاج مع الخضر والبيض السلوق. يقدّم سزيناً بالبصل المقلي والكرفس الى جانب الصلصة الحريفة.

عدد الاشخاص: سبعة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: ساعتان.

. المقادس.

 كيلوغرام من الدجاج صلصة الصويا القاتعة ه ملح بحسب الرغية ه ملعقة صبغيرة من أثسبك ه اربع بیضات مطوقة ٥ ملعقة كبيرة من زيت ومقطعة الى مكعبات نباثى ه ربيع كيلوغرام من ن مكعبان من مرق البطاطا مسلوق النجاج مذوّبان في ومقطعة الى مكعبات ثمانی کؤوس من الله ٥ ملعقتان كبيرتان من ملعقتان كسرتان من القاصولياء الخضراء الصنصنة الحمراء (اللوبياء) المنقوعة ق الحريفة الماء السلخن ه اربع ملاعق كبيرة من

مقادين الصلمية

الكركم (الزعفران مقرومتان الهندي) ٥ فصنان من الثوم ه ملعقتان مبغیرتان من مدقوقان اللوز الملحون ملعقة صنفيرة من البهار ه بشر ثلاث حبات من و ملعقة صغيرة من

مقادين التزيين _

٥ ربع كاس من البصل ٥ ضلعان من الكواس مقطعان

٥ حبتان من البصل

اللنمون الحامض

٥ ضلعان من البصل الاخضر مقطعان طوليأ الحامض مقطعة

الزنجبيل الغروم

و ملعقة صغيرة من

ه ثلاث حبات من الليمون

رُغِعُرُانُ الهند. هو نبات عشبي ينمو ل الهند وجزر الهند الشرقية والملايو وبعض انحاء الصبن. لونه أصفر وله رائحة عطرية قريبة من رائحة الزنجبيل وطعمه حريف ماثل الى المرورة قليلًا. يباع في الأسواق طازجاً أو على شكل مسحوق اصفر.

مُعْمَالُ الكركم باسم عروق الصباغين او

استُخدم الكركم قديماً في تحضير مبيغة مقراء. يضاف الى بعض الأغذية خصوصاً الى الكارى المنتشر بكثرة في الهند.

التحضس

ينظف الدجاج ويغسل. يقرك بملعقة صغيرة من الملح ويترك جانباً. تخلط مقادير الصلصة كلها. يسخّن الزيت في

ينزع عظم الدجاج ويقطع الى مكعبات. تضاف اليه البطاطا واللوبياء والبيض، يعاد العظم الى المرق ويغلى مدة ساعة وتصف.

يصفى ألزق ويعاد وضعه على ثار خفيفة. يخلط البصل الاخضر في وعاء مع الكرنس والبصل المقلي. يرقع المرق عن النار ويمنب في طبق خاص بالحساء ثم يضاف خليط الدجاج ويوزع على سطحه خليط البصل وحزوز الليمون. تمزج الصلصة الحريفة في وعاء مع صلصة الصبويا والسكر الى حانب الحساء الساخن.



سوتو مادورا

Soto Madura

حساء اللحم بالقريدس والثوم والزنجبيل والكركم. يقدّم مزيناً بشرائح الليمون والكزبرة والبصل المقلى.

عبد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: شاعة وربع.

التحضير

يُغلى الماء في وعاء ويسلق فيه اللجم مع قليل من الملح والبهار على نار خفيفة مدة اربعين دقيقة.

يصفى اللحم ويحتفظ بمرقه ثم يقطع إلى مكعبات صغيرة. يخلط القريدس في خالط كهربائي مع البصال والثوم والزنجبيل. تسخَّن ملعقة كبيرة من الزيت في مقلاة ويقلى فيها المزيج مدة دقيقة. يضاف اليه الكركم ونصف كمية المرق المحتفظ به. تغطى المقلاة ويتابع الطهو على ثار خفيفة مدة ريع ساعة.

يسخُّن ما تبقى من الزيت في وعاء ويقلى فيه اللحم. يصبُّ فوقه مقدار ملعقتين من المرق المحتفظ به مع قليل من الملح ومسحوق الفليفلة الحريفة. يغطى الوعاء ويتابع الطهو على نار خفيفة مدة دقيقتين. يصفى مزيج القريدس ويضاف الى اللحم مع ما تبقى من المرق. يترك حتى يغلي ثم تخفّف النار ويغطى الوعاء ويطهى مدة خمسين دقيقة. ينثر الملح والبهار بحسب الرغبة.

يصب الحساء في طبق خاص ويزيّن بالكزبرة والبصل المقلى وشرائح الليمون.

-- المقادير --

٥ نصف كيلوغرام من شرائح فيليه اللحم

الهير و ثلاث كؤوس وينصف من الماء

> ه ملح ويهار اسود بحسب الرغبة ه ثلاث حبات من

القريدس الطازج بصلة مقطعة الى شرائح

ثلاثة فصوص من الثوم

مدقو قة ٥ ملعقتان صىغيرتان من الزنجييل الطازج

المفروم والمقل ٥ اربع شرائح من الليمون الحامض

ه ملعقتان کبیرتان من

ه ملعقة صغيرة من

الكركم (الزعفران

وانصف ملعقة صنفيرة

الحريفة (تشيلي)

من مسحوق القليقلة

o ملعقة كبيرة من الكزيرة

٥ ملعقة كبيرة من البصل

زيت الذرة

الهندي)

المقرومة

يقدّم ساخناً.

داجينج داج

Daging Ragi

طبق من اللحم بالبصل والثوم والتوابل وجوز الهند المبشور.

يقدّم الى جانب الارز.

عبد الاشخاص: اربعة، مدة التحضين ربع ساعة، مدة الطهو:

ساعة

ـ القادير

ه ملعقة صنفيرة من ٥ ربع كيلوغرام من لحم الزنجبيل المفروم كتف البائر و ملعقة صنفيرة من ٥ ربيع كيلوغرام من بشر السكر البئى جوز الهند ه بصلة مقطعة الى شرائح ه ملح ويهار محسب الرغية ه ملعقتان کبیرتان من قصبان من الثوم مداوقان بسائل التمر الهندى ه ملعقة صنفيرة من مسحوق الظيظة ٥ ورقتان من الغار الحريفة (تشيل) و فلائة ارباع كأس من و ملعقة صنفيرة من الكركم (الزعفران ن ملحقتان كبيرتان من الهندي)

زيت نباتى

التجضير

يقطع اللحم الى شرائح رقيقة. تُسخِّن ملعقة كبيرة من الزيت في مقلاة ويقلى البصل والثوم ثم يضاف اللحم والكركم: ومسحوق الغليفلة الحريفة والزنجبيل والسكر والملح والبهار وورق الغار. يصبُّ سائل التمر الهندي والماء ويترك الخليط يغلى ثم تخفّف النار ويتابم الطهو مدة نصف ساعة.

Min South

يضاف بشرجوز الهند الى الخليط ويترك يغلى حتى يتشرّب جوز الهند الماء. يحرّك الى ان يجف السائل. تضاف ملعقة كبيرة من الزيت ويتابع التحريك حتى بصبر لون جوز الهند ذهبياً.

يقدم الطبق سلخناً أو بارداً.

رييدانج بادانج

Rendang Padang

طبق رئيس من اللحم بصلصة طيب جوز الهند والزنجبيل والثوم.

يتميّز بمذاقه الحرّيف. يقدّم الى جانب الارز السلوق. عدد الاشخاص: ثمانية، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو:

> ئلاث ساعات. ـ المقادين

الرنجييل القروم

0 ملح وبهار بحسب الرغية

ه اربعة قصوص من ه کیلوغرام ونصف الثوم منقوقة الكيلوغرام من فيليه اربع ملاعق صبغبرة من اللحم المقطع الى قطع مسحوق الظيظة صغيرة الحريفة (تشيق) ه ثلاث كؤوس وتصف من ه ملعقة صغيرة من حليب جوز الهند الخولنجان galingale ٥ حبتان من البصل ملعقة صغيرة ونصف مقطعتان الى شرائح من الكركم (الزعفران ٥ ملعقتان صىغىرتان من

الهندي)

o ورقتان من السالام Salam

التحضير

تخلط كل المقادير في مقلاة كبيرة على نار خفيفة ويترك الظيط يغلى مدة ساعة ونصف حتى تثفن الصلصة مع التحريك من وقت الى آخر.

ينثر اللح بحسب الرغبة ويتابم الطهو مدة ساعة ونصف حتى ينضع اللحم ويصير لونه بنياً مع التحريك الستمر. يقدُم الطبق ساخناً أو بارداً.

داجينج اسام مانيس

Daging Assam Manis

طبق رئيسي من اللحم مع البصل والفليفلة الخضراء وصلصة التهر الهندي، يقدم الى جانب الارز الاصغر السلوق.

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: ثلاثة أرباع الساعة.

شرائح

ه حبتان من البصل

مقطعتان الى شرائح

ملعقة صغيرة من الملح

ـ المقادين ـ ٥ ثلاث ملاعق صغيرة من ٥ ثلاثة ارباع كيلوغرام السكر البني من لحم كلف البقر ٥ ملعقة صغيرة من ٥ اربع حبات من الظيفلة الزنجبيل المفروم الخضراء الحريقة (تشيلي) مقطعة الي ن ينصف كاس من ماء التمر الهندى

٥ اربع ملاعق كبيرة من

الزبدة

التحضير

يقطم اللحم الى شرائح رقيقة، تقطع الفليفلة الى شرائح بعد نرّع بزرها. يذوّب السكر في ماء التمر الهندى ويضاف اليه الزنجبيل والملح. ترتب شرائح اللحم في قعر وعاء وتغطى بطبقة من البصل والفليفلة وقليل من الملح بحسب الرغبة. تربُّب طبقة أخرى من اللحم ثم طبقة من البصل والفليفلة الى أن تنتهى المقادير ويغملى السطح بطبقة من اللحم. يوزّع مزيج ماء التمر الهندي والزبدة المذوّية. يغطى الوعاء ويطهي الخليط على نار خفيفة مدة نصف ساعة.

يرفع الغطاء ويتابع الطهو حتى تجف الصلصة. يحرك الخليط حتى تتشرّب قطع اللحم كل الزبدة. يقدم الطبق مع الأرز الأصفر.



ايام جورينج كوثنيت

Ayam Goreng Kunyit

دجاج بالكركم والزنجبيل والكاري واللبن (الحليب). يقدّم ساخناً الى جانب الارز.

عدد الاشخاص: سنة، مدة التحضير: ساعة، مدة الطهو: ثلاثة أرباع الساعة.

التحضير

يُنقع الدجاج مدة خمس واربعين دقيقة مع اللبن الزيادي وملعقة صغيرة ونصف من الملح وملعقة صغيرة من البهار ومثلها من السكر ومرق الدجاج.

يمزج اللبن مع كاس وربع من الماء ويخلط مع التوابل في وعاة كبير ثم تضلف قطع الدجاج الى خليط اللبن والتوابل. تدوي الزيج الزيدة في مقالاة، يقل فيها البصل والثوم والزنجيلا، يضاف الملاوم على الراحية ويصلحة حقى يذبل البصل والزنجيلا، يضاف خليط الدجاج ويطهى مدة ربع ساعة أن ثلث ساعة. تخلف درجة الحرارة، تضاف الكزيرة وعصير الليمون ويغطي الوعاء ثم يترك على النار مدة ترارح بين ربع ساعة وثلث ساعة حتى يشعم الدجاج ويشخن المرق.

ـ المقادير

وحيتان من البصل منوسطتا الحجم وضعات من اللاوم والمقت صغيرة من والمقتل كبيرتان من الرنجبيل المغروم المعقدة صغيرة من المعقدة صغيرة من المعتد من مرق الدجاج منوب في أربع ملاعق وربع كيلوغرام من الزيدة من المعقد عميرة من الماء عبيرة من المربع ملاعق والمعقد عميرة من الماء مسحوق الكزيرة من المعتدينة من الزيدة من مسحوق الكزيرة من

و نصف ملعقة صغيرة

من القرقة (الدارسين)

٥ ملعقة كبيرة من الكركم

(الزعفران الهندي)

٥ ملعقة كبيرة من

قطع الدجاج

اللبن الزبادي

مسحوق الكارى

٥ كيلوغرام ونصف من

٥ ست ملاعق كبيرة من

ه ثلاثة أرباع كاس من

٥ كزيرة مفرومة ناعماً

من اللح

٥ ملعقة صغيرة ونصف

اللبن (الحليب) المغلى



Sambal Ayam

دجاج بصلصة القريدس والثوم والزنجبيل وحليب جوز الهند. يقدّم الى جانب الارز.

عبد الاشخاص: ستة، مدة التحضير: ربع ساعة، مدة الطهو: خمسون دقيقة.

_ المقادس

 كيلوغرام وتصف ٥ نصف طعقة صغيرة من عجيتة القريدس الكيلوغرام من قطع الدجاج الجفقة ٥ بصلة مقطعة الى اربع قطم

ونصف ملعقة صغيرة ه اربعة فصوص من من الخولنجان ealingale الثوم مدقوقة

هُ قطعتان من قشر و ضلع من الرنجبيل مقروم الليمون الحامض ه ثلاث حبات من القليقلة

 ملعقتان صىفىرتان من الحمراء الحريقة منزوع مطمئة القريدس بزرها ومقطعة ه طعقة منفيرة ونمف و ملعقة كبيرة من الماء

من اللح و ثلاث ملاعق كسرة من

ه ثلاثة اربام كاس من زيت نباتى ن منعقة صغيرة من حليب جوز الهند مسحوق العقدة الصغراء

o ملعقة كبيرة من السكر o ملعقتان كبيرتان من o متعقة صغيرة من البهار عصبر الليمون الحامض

الإسود

التحضير

يقطع النجاج الى قطع متوسطة الحجم. يخلط البصل والثوم والزنجبيل والفليقلة الحريفة مع الماء في خلاط كهريائي. يسخن الزيت في وعاء ويقلى فيه مزيج البصل مع التحريك مدة اربع دقائق. تضاف العقدة الصغراء والبهار وعجينة القريدس المجففة والخوانجان، يتابع الطهو مدة دقيقة اخرى ثم يضاف قشر الليمون وصلصة القريدس وعصير الليمون واللح وقطع النجاج.

يقلب الخليط على نار متوسطة حتى يصبر لون الدجاج ذهبيأ.

يمنب حليب جون الهند فوق الخليط مم السكر ويترك عل نار خفيفة. يغطى الوعاء ويتابع الطهو مدة نصف ساعة حتى ينضج السجاج وتثفن الصلصة. يقدّم الطبق ساخناً.

Gulai Ayam

دجاج بالزنجبيل ومسحوق الفليفلة الحريفة والكركم وطس جوز الهند. يقدّم الى جانب الارز.

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: نصف ساعة، مدة الطهو: ساعة ونصف.

التحضير

يغسل الدجاج ويقطم الى قطع صنفيرة. يطحن البصل والثوم واللوز في خلاط كهربائي ويمنب الماء للحصول على مزيج لين يوضع في وعاء ويضاف اليه حليب جوز الهند والزنجبيل ومسحوق الفليفلة الحريفة والكركم وورقة الغار والملح والنجاج. يحرُّك الكل ويترك على النارحتي ينضيج الدجاج وتثخن الصلصة. تضاف التوابل بحسب الرغبة.

القادين

٥ ملعقة صنفيرة من ٥ كيلوغرام ونصف مسحوق الزنجييل الكيلوغرام من الدجاج o ملعقة صنفيرة من ه حبتان من البصل مسحوق الظنيظلة مفرومتان الحمراء الحريفة (تشيلي) فصان من الثوم مدقوقان ٥ ملعقة صغيرة من o اربع حيات من اللوز الكركم (الرعقران مقطعة و كاس وتصف من حليب الهندي) o ورقة من النفار جوز الهند ه ملح بحسب الرغبة o ملعقتان كبيرتان من الماء



ایام بامبو اشار

Ayam Bumbu Achar

دجاج باللوز والزنجبيل والكركم والخربل والسكر. من الاطباق الاندونيسية الميزة. يقدّم الى جانب الارز.

عدد الاشخاص: الشنان، مدة التحضير: خمس دقائق، مدة الطهو: ثلث ساعة.

- المقا**دي**ر -

القطعتان من صدور السجاح مقاطعتان من معقود السجاح مقاطعتان من السطوق القلطقة مصدوق القلطقة وحدود من السطوع المعادد الم

نصف ملعقة صغيرة
 من الكتركم (الزعفران
 الهدي)
 ملعقة سغيرة من
 الزنجبيل المقووم
 منصف كاس من الماء
 السعة
 منصلة
 منصف حضيرة من
 منصف حضيرة من
 منصف ملعقة صغيرة من
 منصف ملعقة صغيرة

نصف ملعقة صغيرة
 من الخردل المجقف
 ثلاث ملاعق كبيرة من
 الخلّ

التحضير

يسخُن الزيت في مقلاة ويحمُر اللوز مع البصل والثوم مدة دقيقة واحدة، تضاف قطع الدجاج والكركم والزنجبيل. يحمُر الكل مدة ثلاث دقائق ثم يضاف مسحوق الفليفلة الحمراء الحريفة والماء والسكر والخل والملع والبهار.

يُقل الزبع ثم تنطق النار ويترك مدة دقيقتين أو ثلاث دقائق. يضاف الخريل والتوابل بحسب الرغبة. يتابع الطهو مدة عشر دقائق اخرى حتى ينضج الدجاج. يقدم الطبق ساخذاً.

سامبال اودانج

Sambal Udang

قريدس بالبصل والصلصة الحريفة والسكر وعصير الليمون الحامض. يقدّم الى جانب الارز السلوق.

عيد الإشخاص: خمسة، مدة التحضير: خمس دقائق، مدة الطهو: ربع ساعة.

. المقادين

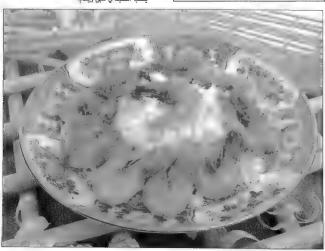
٥ ملعقة كبيرة من عصبر و ملعقتان كبعرتان من الصلصنة الحزيقة الليمون الحامض ه ملعقة صغيرة من عجيئة القريدس الزيت ٥ ثلاثة ارباع ملعقة القريدس المقشر صغيرة من الملح ٥ ملعقة صغيرة من السكر

٥ ست ملاعق كبيرة من ٥ نصف كيلوغرام من ٥ بصلة كبيرة مقطعة الى شرائح

التحضير

تمزج الصلصة الحريقة مع عجينة القريدس وربع ملعقة صغيرة من الملح في وعاء، يسخُّن الزيت في مقلاة ويقلى فيه القريدس حتى ينضج. يضاف اليه البصل ونصف ملعقة صفيرة من الملح. يقلب الخليط ثم يرفع عن النار ويترك جانباً. يقلى مزيج العجيئة الحرّيفة في المقلاة نفسها. يضاف اليه خليط القريدس المقلي والسكر وعصير الليمون ويحرك الكل

يصبُّ الخليط في طبق ويقدُّم.



ــ تشياي كيبيتينج ـــ Chili Kepelana

مشطور، بالذور والبسل والرئيميل ومطمعة العسوب والضائم بالتم ال جانب الإر المبارق. هند الالمشاس خمسة منة التحضيع على بطاق ممة تطور حاسر وعشور دفياً

- Village ن اريم ملافق کسر 3 س و برحة فموس س اللوم مداوقة ه هيتال من البصل 41 day 4 may 0 صت ملافق کمپرة س مأطعتش اليشرطح ريت نبالي ن كيلو قرام ومصف O MAD GAMES TO Frank Bigs الكينوغرام س ن ملحقتی کبیرتی س factables دامل جوء

منطقة عبيرة من مشعد ما الطلقة لعبيرة من السكر الطلقة المعرد من السكر الطلقة للمعردة من السكر الطلقة المعردة المع

القول (كالثمب) درم شقة مطيرة من ديقة صطيرة من ريت بدح السسم درم شعقة مطيرة دران ويسمف باللام

ص مرق النمم للجأف شحضت

الحرج علاين السلسة في تواه يؤوان مثاناً يعرج داؤل الراجعين في مثلاً كين من المدافق ويأسط المحافظ المنافق المثل يؤوان ما ميساً التوج يعطف المحافظ المنافق المنافق المنافق المنافق المنافق المنافق المنافق المنافق من الرافق المنافق المنافق من الرافق المنافق المنا

ناسبي جوربنج ايستبيموا

Nasi Goreng Istimewa

ارز بالدجاج والقريدس والخضر وصلصة الصويا. من الاطباق

الاندونيسية الرئيسية. يتميّز بمذاقه الحرّيف. يقدّم الى جانب السلطة.

عدد الاشخاص: اربعة، مدة التحضين خمس بقلاق، مدة الطهو: ربع ساعة.

__ المقابس

| ≎ظيل من مرق اللحم | ٥ كاس ونصف من الارز |
|--|-------------------------|
| المجلف | المطوق البارد |
| ملعقة كبيرة من السكر | ٥ بصلة مقطعة الى الرائح |
| ه ملحقتان کبیرتان من | تقیق ل |
| مطمنة المنويا | ه حبة من الظيفلة |
| ٥ ملحقة كبيرة من مطمئة | الحريفة مقطعة الى |
| الملماطم | شرائح |
| ٥ جزرة مقطعة الى شرائح | o تصف ملعقة صنفيرة |
| رانيقة | من مسحوق الظيفلة |
| 0 اربع حبات من | الحرّيفة (تشيل) |
| القرينس | ن على ملحلة صغيرة |
| o ورقتان من الملفوف | من مسحوق الظيفلة |
| مقطعتان الى شرائح | الحلوة (بابريكا) |
| 38.4U | ه ثلاث ملاعق كبيرة من |
| ٥ مىدر دېچلچة مسلوق | زيت ن باتي |
| | |

التحضير

يسخّن النزيت في مقلاة ويقلى فيه البصل ثم الجنزر والدجاج والملفوف ويقلُّب الكل مدة ثالث دقائق. يصبُّ الارز المسلوق في القلاة ويقلى مدة خمس دقائق.

يضاف مسحوق الفليفلة الحريفة والحلوة والملح والبهار والرق المجقف والسكر وصلصة الصبويسا وشرائح الغليقلة وصلصة الطماطم. يظط الكل جيداً ويتابع الطهو مع الاستمرار في التحريك. يضاف القريدس ويقلُّب الكـل مدة دقيقتين حتى يثخن الخليط

يرقم عن النار ويقدّم ساخناً.

كان المناه يؤكل بكميات كبيرة قديماً، لأن والمعصول عليه سهل، وهو يملا حيَّزاً كبيراً مَنْ مُعَدَّةُ الانسان فيشعره بالشبع السريع. يتناول البعض الملغوف كفذاء مدمى وليس كطبق مقبلات، فقد ثبت علمياً انه يحتوى على مادة قاتلة للبكتريا تشبه في مفعولها المضادات الحيوية، وهو ضروري للمصابين بأمراض القلب والسكري. والملفت هو ان بعض الشعوب لا تكترث للملفوف حتى مومنا هذا وتشك في فوائده.

ناسىا<u>ودو</u>ك

Nazi Udug

طبق من الارز بحليب جوز الهند وعجينة القريدس والكركم والكمون. يقدّم الى جانب السجاج المقلى.

ومقطع ناعمأ

عبد الاشخاص: اربعة، مدة التحضير: عشر دقائق، مدة الطهو:

ه ملح ويهار بحسب الرغبة

اربعون دقيقة.

التحضير

يغسل الأرز. يغل حليب جوز الهند في وعاء على النار مع الملح والبصل والكركم والكمون والثوم وعجينة القريدس ويشر الليمون. يضاف الارز ويترك الكل يغلى من جديد. يحرّك مرتين ثم يفطى الوعاء وتخفّف النار. يتابع الطهو مدة ثلث

يرقم القطاء ويحرّك الارز بالشوكة. بقطى من جديد ويطهى مدة خمس دقائق اضافية.

جوز الهند

الارز

- المقاصر -

٥ قص من الثوم مدقوق ٥ ڈلائة ارباع كاس من و ملعقة مبغيرة من ٥ كاس وربع من طيب مسحوق الكمون ه ملعقتان صىغىرتان من عجيثة القريدس ٥ ملعقة صغيرة من الملح المجأفة ه بصلة مقشرة ومقرومة ملعقة صغيرة من بشر

قشر الليمون الحامض

و ملعقة صغيرة من الكركم (الزعفران الهندى)

حلوبات

كويه لابيس باتقنيا

Kueh Lapis Batavia

كعك بالبيض والبهارات. تتطلّب هذه الطوى دقة في التحضير. تقدّم مع الشاي او اللبن (الحليب).

عدد الاشخاص: عشرة، مدة التحضير: ثلث ساعة، مدة الطهو: ست دقائق.

__ المقادير __

تصف كيلوغرام من مسغار سبع عشرة بيضة
 الزيدة من بيضات معلق من السكر
 ملعقة صغيرة من كالسكر
 البهارات المذوعة ما ملطقة صغيرة من كالم

التحضار

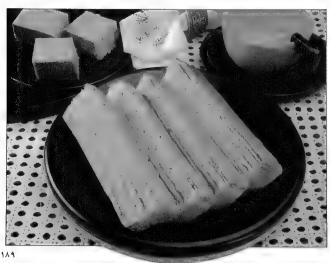
تخفق الزبدة حتى تصبر كالكريما. ينضل الدقيق مع

البهارات. يخفق صفار البيض في وعاء مع كاس من السكر جتى يتجانس ثم يخفق البياض في وعاء آخر مع ربع كاس من السكر حتى يصبح مشاً. يضاف الصفار والبياض الى الزبرة مع أضافة الدقيق تدريجاً. يتابع الضفق وتضاف

سيدة قعر صينية واطرافها بالزيدة. يغطى القصر بورق الشمع وقوضع الصينية تحت مشواة الغزن مدة دقيقة. تخرج ويوسب فيها مقدار مغرفة من مزيج الزيدة. تنخل الصينية من جديد الى الغزن مدة خمس دقائق حتى بصعر لون الكمكة تمبياً. تثقب بعد دقيق من خشب، منعاً لتشكل جبيب هوائة أنهها. يغيز ما تبقى من خشب، منعاً لتشكل جبيب هوائة أنهها. يغيز ما تبقى من للزيج بالطريقة نفسها.

ها. يشيرُ ما تبقى من المزيج بالطريقة نفسها. يربَّب الكعك على مسطح بحيث تكون الجهة السفلي الى

اعلى. يترك حتى بيرد مدة نصف ساعة ثم يقدّم.



إسيران __

| جوجا كباب | 2007 | A MANAGEMENT OF THE WORLD STORE STOR |
|--|----------|--|
| فسنجان | | 20134 |
| ماهي شيكامبور | ٥ | كثبك او بادمجانكثبك او بادمجان |
| دوله كالام | 7 | دوله بارج مو |
| خوريشت لوبيه | ٦ | اداسيه بوختيه |
| شولة خالمبار | Α | ماست ال اسبيتاج |
| ابجوشت لوبيه جيرميز | | ماست او خیار |
| دوله سيپ | ١. | كوكو سيب زميني |
| خوريشت قيمة بادمجان | ١. | كوكو ماهي |
| خوريشت به | 17 | کوکو سبزی |
| خوريشت باميه | Michigan | 95. 95 |
| جررمة سېزي | | سلطاق |
| شيلق | 15 | سالاد |
| بولو ميفيه | 15 | سالاند ليق |
| كالام بولق | 10 | سېزي خوردن |
| زيريشك بولو | 17 | اوارفیه |
| شيرين بوار | - | |
| تاشين بولوتاشين بولو | | and the second second |
| شيفير باجالو بواق | | 40 |
| اسلامېولي ېواق | 17 | شوريا البيسية |
| كاتيه | 17 | اش اتار الله التار التار الله التار التار الله الت |
| سېزي ېولو | 1.4 | اش رشته |
| اداسية بولو | // | اشکنه شیرازي |
| A STATE OF THE STA | ٧. | نانيه لاقاش إ |
| 494 | 44 | نانيه بربري |
| هولق قا خاربوزیه | 44 | نانیه سانجاك |
| كولوشيه بيرنجه | | N. 7. CHANGE - W. 18 A. W F. |
| كومېرۍ په | | 44C 444C |
| شوليزارد | 77 | كاتلىشى |
| سير بيرنج | 70 | جيجو باريه |
| لوزیه بادام | 40 | بریانی نانا فا بیاز |
| توت بادام | 77 | کباب حسینی |
| لوزيه توت | 77 | كباب جيجار |
| ترهالفا | YY | كوفتيه نوكرشي |
| بقلافا | YA | كوفتيه باجالي |
| كاشى | Y9 | ئورىشت سارجون جىشكى |
| لوزیه نارجیل | | فوریشت سبب |
| وري درجين | | عوريست هيپ |

الهيند

| | 0, 0.40 | |
|------|------------------------------|--|
| | ديلي کا ساج جوشت کا ساج جوشت | |
| 1.4 | شاكوټي | The same of the sa |
| 1.5 | تندوري مورجي | |
| 1.1 | موريجي ماساليدا | سيزى واداس |
| 1.1 | مورجيّ اور ماسور دافل است | برزيه نارجيل ٧٢ |
| ۱.۸ | هار ماسالي والي مورجي | كوميوت ميليه ٧٢ |
| 1.4 | مورج موسالام | سونج داهل هاندفو٧٦ |
| 11. | مولي | تالا هوا بایجان٧٦ |
| 11. | تيماتا والي ماشي | مریجی تیکا |
| 111 | جينجا او جيا | تاتدوری جینجا |
| 111 | ماسالا جربهي | شوت كوفتا |
| 114 | فول جوبهی کی بهاجی | بنامون ا |
| 118 | ماساليدا شيم أ | A STATE OF THE STA |
| 118 | كوتشي بيندي | Constitution of the Consti |
| rn | راسيدًا خوميي الو | مادو جادو |
| TII | الو يادام الو يادام | کاچار کا سالاد |
| 117 | الو يهون | عاميهارا |
| 114 | شاتا داهل | |
| 714 | مونج داهل هاندفو | |
| 111 | سابزي بانشماهال | ىاسىور داهل شورقا |
| 14. | ماسالاً داهل | مارا شوريقا ٨٤ |
| 174 | لربهيا اور خومبي | الايدا انداى٨٦ |
| 371 | بوهري جيشادي | سي جورينج |
| 140 | خيلي هوي خيتشري | ال دانييه كاشتنيه ٨٨ |
| 140 | ناسي جورينج | یاز کا لاتشا ۸۹ |
| 177 | كيتشري | |
| 177 | بيلاي شافال | ايجان رايتا ٨٩ |
| 144 | كومبي بولاو | لىلبائىى |
| 144 | ماسالا خيشادي | ويادونس |
| 144 | سېزي بولاو | |
| 120 | بارهياً شاقال | 多學科學 |
| 14. | بسماتي ماساليدا | الناهي كورما |
| 1300 | | الما أماتاالله المات |
| 630 | L | باتای |
| 141 | خولفي | يندالق |
| 177 | خورماني كاميتا | الرما لمريع |
| 144 | جالبيس | الم جوشت |
| 122 | جاجار کا هالفا , | و بيازاه ۸۸ |
| 145 | المالفا | 44 United at |

۱۰۰ تابع ناجی

| كورىيا | ايكان جورينج لانجكاوي | |
|---|---|-------|
| | ناسي جورينج ناسي ليماك كونينج | . 1 |
| سانجسيون جوا سيو جيون | حلويات | · , |
| كوم مائدو ١٣٧ | بولوت اینتی | |
| جو جيول بان ١٣٨ | بولوت ايسي | |
| تشاب تشي الله الله الله الله الله الله ال | مقعلات | ord - |
| هوبارك شانج١٤١ | supply talked to | |
| جوجو جيون ـ شي كوم تشي ، | ايبوك داچينج ايبوك داچينج | |
| طبق اول | کوپه بولو | 7.7 |
| نینج میوم _ یوك كی جونج | | |
| مايام تانج | اندونيسيا | |
| Charles to an in the second | | |
| taken in the half melander " naget that it was the control of the | | |
| پورچوچرواشيدوم ١٤٥ | | |
| يوك كواي | سامبال جورينج اودانج دان تيلور | |
| بولجوجي واسانچونج جوي | سامبال تاوكو | |
| ئاك جوم ١٤٩ | | /٦ |
| اء حتا | ليماك نيماك | ٧Y |
| ماليزيا | ساميال بالدجاك | ٧٧ |
| . 0. | ٨ | |
| a Aug. | | |
| | | |
| سامبال برينجال | سوتو مادورا | ٧٩ |
| عامبال ناناس تيبون باسسېر، | منشق راسي | |
| اساك ليماك ١٥٣ ١٥٣ ١٥٣ ١٥٤ | Will de the state of the state | |
| يمباه ريمياه ـ سودي ١٥٤ | | |
| معول رئستي | | |
| ولاي داجينج | | |
| اجينج كامبينج ماساك ميراه | 1 4 4 4 4 4 4 | |
| اتي كاتشانج داجينج ١٥٦ | | |
| يام جورينج ـ سوتو ايام | | |
| التي كاتشينج ايام | | ٨٨ |
| نانج کاري کابيتان_ ايام تمبرا | | ^^ |
| كان اسام بنداس | حلوبات | |
| | | |

1.

114

